Catalogue no. 71-001-PPB / ISSN 0708-3157

N° 71-001-PPB au catalogue / ISSN 0708-3157

Labour Force Information

Not for release before
7 A.M. E.D.T.
Friday, August 10, 2001

For the week ended
July 21, 2001

Information population active

Ne pas publier avant
7 heures (HAE)
Vendredi 10 août 2001

Pour la semaine terminée le
21 juillet 2001

STATISTICS CANADA STATISTIQUE CANADA
2001
LIBRARY BIBLIOTHÈQUE

Available also on the StatCan INTERNET
site INTERNET et

Statistics Canada Statistique Canada

Canada

How to obtain more information

Specific inquiries about this product and related statistics or services should be directed to: Jeannine Usalcas, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (telephone: (613) 951-4720).

For information on the wide range of data available from Statistics Canada, you can contact us by calling one of our toll-free numbers. You can also contact us by e-mail or by visiting our Web site.

National inquiries line	1 800 263-1136
National telecommunications device for the hearing impaired	1 800 363-7629
Depository Services Program inquiries	1 800 700-1033
Fax line for Depository Services Program	1 800 889-9734
E-mail inquiries	infostats@statcan.ca
Web site	www.statcan.ca

Ordering and subscription information

This product, Catalogue no. 71-001-PPB, is published monthly as a standard printed publication at a price of CDN $11.00 per issue and CDN $103.00 for a one-year subscription. The following additional shipping charges apply for delivery outside Canada:

	Single issue	Annual subscription
United States	CDN $ 6.00	CDN $72.00
Other countries	CDN $ 10.00	CDN $120.00

This product is also available in electronic format on the Statistics Canada Internet site as Catalogue no. 71-001-PIB at a price of CDN $8.00 per issue and CDN $78.00 for a one-year subscription. To obtain single issues or to subscribe, visit our Web site at **www.statcan.ca**, and select Products and Services.

All prices exclude sales taxes.

The printed version of this publication can be ordered by

- Phone (Canada and United States) **1 800 267-6677**
- Fax (Canada and United States) **1 877 287-4369**
- E-mail **order@statcan.ca**
- Mail Statistics Canada
  Dissemination Division
  Circulation Management
  120 Parkdale Avenue
  Ottawa, Ontario K1A 0T6
- And, in person at the Statistics Canada Reference Centre nearest you, or from authorised agents and bookstores.

When notifying us of a change in your address, please provide both old and new addresses.

Standards of service to the public

Statistics Canada is committed to serving its clients in a prompt, reliable and courteous manner and in the official language of their choice. To this end, the Agency has developed standards of service which its employees observe in serving its clients. To obtain a copy of these service standards, please contact Statistics Canada toll free at 1 800 263-1136.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet du présent produit ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Jeannine Usalcas, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone : (613) 951-4720).

Pour obtenir des renseignements sur l'ensemble des données de Statistique Canada qui sont disponibles, veuillez composer l'un des numéros sans frais suivants. Vous pouvez également communiquer avec nous par courriel ou visiter notre site Web.

Service national de renseignements	1 800 263-1136
Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants	1 800 363-7629
Renseignements concernant le Programme des bibliothèques de dépôt	1 800 700-1033
Télécopieur pour le Progamme des bibliothèques de dépôt	1 800 889-9734
Renseignements par courriel	infostats@statcan.ca
Site Web	www.statcan.ca

Renseignements sur les commandes et les abonnements

Le produit n° 71-001-PPB au catalogue est publié mensuellement en version imprimée standard et est offert au prix de 11$ CA l'exemplaire et de 103 $ CA pour un abonnement annuel. Les frais de livraison supplémentaires suivants s'appliquent aux envois à l'extérieur du Canada :

	Exemplaire	Abonnement annuel
États-Unis	6 $ CA	72 $ CA
Autres pays	10 $ CA	120 $ CA

Ce produit est aussi disponible sous forme électronique dans le site Internet de Statistique Canada, sous le n° 71-001-PIB au catalogue, et est offert au prix de 8 $ CA l'exemplaire et de 78 $ CA pour un abonnement annuel. Les utilisateurs peuvent obtenir des exemplaires ou s'abonner en visitant notre site Web à **www.statcan.ca** et en choisissant la rubrique Produits et services.

Les prix ne comprennent pas les taxes de ventes.

La version imprimée peut être commandée par

- Téléphone (Canada et États-Unis) **1 800 267-6677**
- Télécopieur (Canada et États-Unis) **1 877 287-4369**
- Courriel **order@statcan.ca**
- Poste Statistique Canada
  Division de la diffusion
  Gestion de la circulation
  120, avenue Parkdale
  Ottawa (Ontario) K1A 0T6
- En personne au bureau régional de Statistique Canada le plus près de votre localité ou auprès des agents et librairies autorisés.

Lorsque vous signalez un changement d'adresse, veuillez nous fournir l'ancienne et la nouvelle adresse.

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois, et ce, dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1 800 263-1136.

TABLE OF CONTENTS

Commentary 2-5

Notes to readers 5-6

Charts

- Employment and unemployment indicators 7
- Index of employment by industry 8-9
- Index of employment by province 10

Tables

- 1 Labour force characteristics by age and sex 11
- 2 Employment by class of worker and industry 12
- 3 Labour force characteristics by province 13-14
- 4-13 Labour force characteristics by age, sex and industry for provinces 15-24
  - 4 Newfoundland 15
  - 5 Prince Edward Island 16
  - 6 Nova Scotia 17
  - 7 New Brunswick 18
  - 8 Quebec 19
  - 9 Ontario 20
  - 10 Manitoba 21
  - 11 Saskatchewan 22
  - 12 Alberta 23
  - 13 British Columbia 24
- 14 Labour force characteristics by metropolitan area, 3 month moving average 25-28
- 15 Labour force characteristics for Montréal, Toronto and Vancouver, monthly 29
- 16 Labour force characteristics by economic region 30-33
- 17 Average hours and wages of employees by selected characteristics 34
- 18 Regional unemployment rates used by the Employment Insurance Program 35
- 19 Students and other persons 15 to 24 by detailed age groups 36
- 20 Students and other persons 15 to 24 by province 37

About the Labour Force Survey 38-39

TABLE DES MATIÈRES

Commentaire 2-5

Notes aux lecteurs 5-6

Graphiques

- Indicateurs de l'emploi et du chômage 7
- Indice de l'emploi selon la branche d'activité 8-9
- Indice de l'emploi selon la province 10

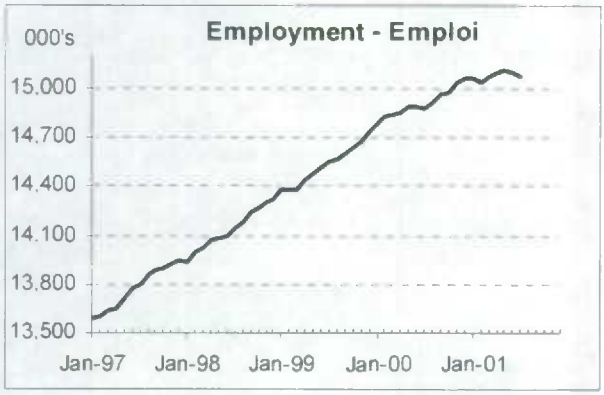
Tableaux

- 1 Caractéristiques de la population active selon l'âge et le sexe 11
- 2 Emploi selon la catégorie de travailleurs et la branche d'activité 12
- 3 Caractéristiques de la population active selon la province 13-14
- 4-13 Caractéristiques de la population active selon l'âge, le sexe et la branche d'activité par province 15-24
  - 4 Terre-Neuve 15
  - 5 Île-du-Prince-Édouard 16
  - 6 Nouvelle-Écosse 17
  - 7 Nouveau-Brunswick 18
  - 8 Québec 19
  - 9 Ontario 20
  - 10 Manitoba 21
  - 11 Saskatchewan 22
  - 12 Alberta 23
  - 13 Colombie-Britannique 24
- 14 Caractéristiques de la population active selon la région métropolitaine, moyennes mobiles de 3 mois 25-28
- 15 Caractéristiques de la population active pour Montréal, Toronto, et Vancouver, mensuelle 29
- 16 Caractéristiques de la population active selon la région économique 30-33
- 17 Heures et salaires moyens des employés selon certaines caractéristiques 34
- 18 Taux de chômage selon la région utilisée par le régime d'assurance-emploi 35
- 19 Étudiants et autres personnes âgées de 15 à 24 ans selon le groupe d'âge détaillé 36
- 20 Étudiants et autres personnes âgées de 15 à 24 ans selon la province 37

À propos de l'Enquête sur la population active 38-39

COMMENTARY

There was little change in overall labour market conditions in July. Employment was almost unchanged (-14,000), while a slight drop in labour force participation held the unemployment rate at 7.0% for the fifth consecutive month. So far this year, employment has grown by only 0.1%, much slower than the 0.9% increase recorded over the first seven months of 2000.



Employment among adult women down in July

Employment among adult women dropped 19,000 in July, with a large decline of 46,000 in full-time and a gain of 27,000 more part-time jobs. The drop in employment among adult women pushed their unemployment rate up 0.2 percentage points to 6.0%.

Among adult men, full-time employment rose 27,000. However, this was accompanied by a similar drop in part-time, leaving the overall employment level for adult men virtually unchanged from June. With a small decline in labour market participation, their unemployment rate dropped to 6.0% in July (-0.2 percentage points).

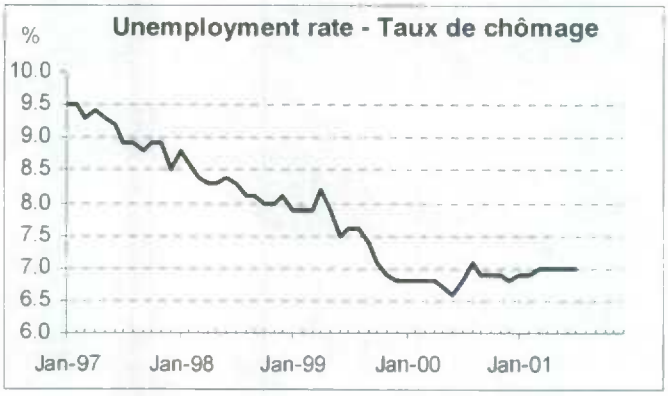
There was a slight increase in youth employment (+8,000). This gain in employment coincided with an increase in the number looking for work, pushing the youth unemployment rate up 0.4% to 12.4% in July.

In the first seven months of the year, full-time employment has fallen 33,000, a sharp contrast to the full-time increase of 98,000 during the same period in 2000. Part-time employment, meanwhile has increased 48,000 so far in 2001, similar to the 40,000 increase from January to July 2000.

So far this year, weakened labour market conditions appear to have affected youths and adult women more than adult men. As employment among adult men has increased 38,000 (+0.5%) so far in 2001, the number of

COMMENTAIRE

Dans l'ensemble, la situation du marché du travail a peu varié en juillet. L'emploi est demeuré presque inchangé (-14 000), alors qu'une légère diminution de l'activité sur le marché du travail a maintenu le taux de chômage à 7,0 % pour un cinquième mois consécutif. Jusqu'à présent cette année, l'emploi n'a progressé que de 0,1 %, soit un taux de croissance nettement inférieur au taux de 0,9 % observé au cours des sept premiers mois de 2000.



Nombre d'emplois en baisse chez les femmes adultes en juillet

Chez les femmes adultes, l'emploi a fléchi de 19 000 en juillet, en raison d'une forte diminution de 46 000 emplois à temps plein et d'une augmentation de 27 000 emplois à temps partiel. Ces pertes d'emplois ont fait monter le taux de chômage des femmes adultes de 0,2 point, celui-ci passant à 6,0 %.

Chez les hommes adultes, le nombre d'emplois à temps plein s'est accru de 27 000. Toutefois, cette hausse s'est accompagnée d'une diminution similaire des emplois à temps partiel, de sorte que le niveau global d'emploi des hommes adultes est resté presque inchangé par rapport à juin. Une légère réduction de l'activité sur le marché du travail a fait baisser le taux de chômage à 6,0 % en juillet (-0,2 point).

Il y a eu une faible hausse de l'emploi chez les jeunes (+8 000). Cette croissance coïncide avec une augmentation du nombre de personnes à la recherche d'un emploi, de sorte que le taux de chômage des jeunes a grimpé de 0,4 % pour atteindre 12,4 % en juillet.

Au cours des sept premiers mois de l'année, le nombre d'emplois à temps plein a diminué de 33 000, ce qui tranche nettement avec l'augmentation de 98 000 emplois à temps plein enregistrée pendant la même période l'an dernier. L'emploi à temps partiel a augmenté de 48 000 jusqu'à maintenant en 2001, soit une hausse similaire à celle de 40 000 emplois relevée entre janvier et juillet 2000.

Depuis le début de l'année, l'affaiblissement du marché du travail semble avoir eu une incidence plus marquée sur les jeunes et les femmes adultes que sur les hommes adultes. En effet, alors que le nombre d'emplois chez les hommes adultes a aug-

employed adult women rests very close to where it began the year. Youth employment, meanwhile, dropped 24,000 in the first seven months of the year.

Even though labour market conditions have worsened recently for adult women and youths, compared to a year ago, employment among these groups is up 1.5% and 1.8% respectively, due to strength at the end of 2000. For adult men, employment is 1.1% higher than a year ago.

July 2001 job market for students similar to year before

From May to August, the Labour Force Survey identifies young people aged 15 to 24 who were attending school full-time in March and intend to return to school full-time in the fall. The published estimates are not seasonally adjusted, therefore comparisons can only be made on a year-over-year basis.

Summer job opportunities for students in July were just as favourable as they were a year earlier. The proportion of students with a job was 57.3% in July, 0.3 percentage points higher than a year earlier. Similarly, the unemployment rate for summer students in July, at 15.2%, was very similar to last year's rate of 15.3%. While labour market opportunities appear to have improved slightly for teenagers, older youths 20 to 24 years of age had a small drop in their employment rate.

Large drop in professional, scientific and technical services

Employment fell 36,000 in professional, scientific and technical services. One of the key sources of strength in the 2000 labour market, employment in this industry has fallen sharply twice in the last three months, leaving it down 15,000 from the beginning of the year. Most of the drop so far this year in this industry can be attributed to fewer people working in advertising services.

Also falling in July was public administration (-17,000). After peaking in 1993, employment in this industry has been on a downward trend. Much of the drop in July was concentrated in the federal government, due partly to a decline in temporary Census workers.

Construction employment fell 17,000 in July, the first major decline so far this year. Despite this loss, employment in this industry has increased by 21,000 since the start of the year, consistent with continued strength in housing starts.

menté de 38 000 (+0,5 %) jusqu'à maintenant en 2001, le nombre de femmes adultes occupant un emploi a peu bougé. Parallèlement, l'emploi des jeunes s'est contracté de 24 000 au cours des sept premiers mois de l'année.

Bien que la situation de l'emploi se soit récemment détériorée pour les femmes adultes et les jeunes, l'emploi de ces groupes est en hausse de 1,5 % et 1,8 % respectivement par rapport à l'an dernier, en raison de la vigueur observée à la fin de 2000. Chez les hommes adultes, l'emploi a enregistré une croissance de 1,1 % par rapport à il y a un an.

En juillet 2001, le marché du travail des étudiants s'apparente à ce qu'il était un an plus tôt

De mai à août, l'Enquête sur la population active identifie les jeunes âgés de 15 à 24 ans qui allaient à l'école à plein temps en mars et qui ont l'intention de retourner aux études à plein temps à l'automne. Les estimations publiées ne sont pas désaisonnalisées, et les comparaisons ne peuvent donc être faites que d'une année à l'autre.

En juillet, les opportunités d'emplois d'été pour les étudiants étaient aussi bonnes qu'il y a un an. La proportion des étudiants occupant un emploi s'est établie à 57,3 % en juillet, en hausse de 0,3 point par rapport à l'an dernier. Dans le même ordre d'idées, le taux de chômage des étudiants en juillet s'élevait à 15,2 %, soit un taux très proche de celui relevé l'année dernière (15,3 %). Si les perspectives d'emploi des adolescents semblent s'être améliorées quelque peu, les jeunes âgés de 20 à 24 ans ont toutefois enregistré une légère baisse de leur taux d'emploi.

Recul marqué de l'emploi dans les services professionnels, scientifiques et techniques

L'emploi a accusé un recul de 36 000 dans les services professionnels, scientifiques et techniques. Une des principales sources de la vigueur du marché du travail en 2000, ce secteur a affiché deux baisses importantes de l'emploi au cours des trois derniers mois, de sorte que le niveau de l'emploi se situe à 15 000 de moins qu'au début de l'année. La majeure partie de la baisse observée jusqu'à maintenant cette année dans ce secteur est attribuable à la diminution du nombre d'emplois dans les services de publicité.

Les administrations publiques ont également enregistré un fléchissement de l'emploi en juillet (-17 000). Après avoir atteint un sommet en 1993, l'emploi dans ce secteur a suivi une tendance à la baisse. La majeure partie de la diminution observée en juillet s'est manifestée au niveau du gouvernement fédéral, en partie en raison d'une diminution du nombre de personnes travaillant temporairement au recensement.

Le secteur de la construction compte 17 000 emplois de moins en juillet; il s'agit de la première baisse importante cette année. Malgré cette perte, le nombre d'emplois s'est accru de 21 000 depuis le début de l'année ce qui va de pair avec la vigueur soutenue des mises en chantier résidentielles.

Manufacturing employment edged-up in July (+12,000). As automotive and aircraft equipment makers added staff in July, so too did employers in the related plastics and fabricated metal products sectors. On the downside, there was less employment in computer and electronic product manufacturing. So far in 2001, manufacturing jobs have fallen 41,000, more than any other industry.

The management of companies, administrative and other support services industry also rose in July (+19,000), mostly due to the security and building services components of the industry. After showing strength in 2000, employment growth in this industry has been weak this year.

In the information, culture and recreation industry, employment rose 15,000 in July with most of the strength coming from the amusement, gambling and recreation portion of the industry. So far in 2001, employment in information, culture and recreation has continued on its long-term upward trend, rising 21,000.

No change in the number of employees or self-employed in July

In July, the number of employees and the number of self-employed was unchanged from the month previous. So far this year, self-employment has continued to fall, albeit at a much reduced pace from 2000, while the number of private sector employees remains on an upward trend. However, a new trend in public sector employment has emerged. During the first seven months of 2001, the number of public sector employees has fallen 31,000, in contrast to a gain of 39,000 during the same period of 2000.

Provincial summary

In July, employment fell by 6,000 in Newfoundland. However, despite this sharp decline, employment in the province is up 6,000 since the start of the year. In July, falling employment pushed the unemployment rate up 0.4 percentage points to 15.6%.

Employment rose 5,000 in Nova Scotia, mostly due to added part-time work, lowering the unemployment rate by 0.4 points to 9.7%. After a large drop in January, employment in Nova Scotia has almost recovered to where it ended in 2000.

While employment was little changed in Ontario in July, a slight increase in labour market participation caused the unemployment rate to increase from 6.0% to 6.3%. So far this year, employment has increased only 9,000 in Ontario, 100,000 less than during the same period the year previous.

L'emploi dans la fabrication a augmenté légèrement (+ 12 000) en juillet. Les fabricants de véhicules automobiles et d'avions ont augmenté leurs effectifs en juillet, à l'instar des fabricants de produits connexes en plastique et de produits métalliques. En revanche, le nombre d'emplois dans la fabrication de produits informatiques et de produits électroniques a diminué. Depuis le début de 2001, la fabrication a perdu 41 000 emplois, soit plus que tout autre secteur.

L'emploi dans le secteur de la gestion d'entreprises, des services administratifs et des autres services de soutien a également progressé en juillet (+19 000), principalement en raison des services de sécurité et des services relatif aux bâtiments. Après avoir manifesté de la vigueur en 2000, cette branche d'activité a enregistré un faible taux de croissance cette année.

Dans le secteur de l'information, de la culture et des loisirs, le nombre d'emplois a augmenté de 15 000 en juillet. La majeure partie de la hausse relevée en juillet est attribuable à la branche du divertissement des loisirs et des jeux de hasard et de loterie. Depuis le début de 2001, l'emploi dans le secteur de l'information, de la culture et des loisirs poursuit sa tendance de croissance à long terme, en hausse de 21 000.

Le nombre d'employés et de travailleurs indépendants reste inchangé en juillet

En juillet, le nombre d'employés et le nombre de travailleurs indépendants sont restés inchangés par rapport au mois précédent. Depuis le début de l'année, le travail indépendant continue de décliner, bien qu'à un rythme moins rapide qu'en 2000. Par contre, le nombre d'employés du secteur privé continue d'augmenter cette année. Cependant, une nouvelle tendance se dessine pour le secteur public. Au cours des sept premiers mois de l'année, le nombre d'employés du secteur public a baissé de 31 000, ce qui tranche avec l'augmentation de 39 000 observée pendant la même période un an plus tôt.

Résumé provincial

En juillet, l'emploi a fléchi de 6 000 à Terre-Neuve. Toutefois, malgré cette baisse marquée, l'emploi dans la province est en hausse de 6 000 par rapport à ce qu'il était au début de l'année. En raison du repli de l'emploi en juillet, le taux de chômage a augmenté de 0,4 point pour se fixer à 15,6 %.

Le nombre d'emplois s'est accru de 5 000 en Nouvelle-Écosse, principalement grâce à la croissance du travail à temps partiel, ce qui a réduit le taux de chômage de 0,4 point, celui-ci s'établissant à 9,7 %. Après une forte baisse en janvier, l'emploi en Nouvelle-Écosse est retourné presque au même niveau qu'à la fin de 2000.

Alors que l'emploi a peu bougé en Ontario en juillet, une légère hausse de l'activité sur le marché du travail a fait passer le taux de chômage de 6,0 % à 6,3 %. Depuis le début de l'année, le nombre d'emplois n'a progressé que de 9 000 en Ontario, soit 100 000 emplois de moins qu'au cours de la même période en 2000.

In July, a drop in part-time work in Quebec offset an increase in full-time employment. With a drop in labour force participation, the unemployment rate in Quebec fell 0.6 percentage points to 8.2%. After strong gains in 1999, employment growth slowed in Quebec in 2000 and has continued on a similar pace into this year.

In Alberta, a drop in labour force participation pushed the unemployment rate down 0.2 percentage points to 4.4%, a level not seen since 1981. So far in 2001, employment in Alberta has increased 22,000, more than any other province. Most of the increase this year can be attributed to added employment in the oil and gas sector.

There was little change in overall employment and unemployment conditions in the other provinces in July.

Notes to readers

1. The 2000 *Labour force historical review* on CD-ROM

This annual product is a comprehensive database of Labour Force Survey estimates, containing thousands of cross-classified data series and spanning more than two decades from 1976 to 2000. Monthly and annual average series are available on a wide range of subjects, including labour force status by demographic, education and family characteristics, trends in the labour markets of metropolitan areas, economic regions, industry and occupation estimates and much more.

The 2000 *Labour force historical review* (71F0004XCB, $195) is available. LAN and bulk prices are available on request. For more information, contact Marc Lévesque (613-951-2793), or refer to Statistics Canada's Web site www.statcan.ca/english/ads/71F0004XCB/index.htm. To order this edition, contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre or e-mail to *order@statcan.ca*.

2. Occupational coding

Harmonization with Census occupation concepts has affected the comparability of current LFS occupation data through time. The change was phased in January 1999 to June 1999. The management group was most affected, with a portion of those formerly classified as managers now most likely coded to business, finance and administrative and sales and service occupations.

En juillet, un déclin du travail à temps partiel au Québec était accompagné d'une augmentation de l'emploi à temps plein. La diminution de l'activité sur le marché du travail a fait baisser le taux de chômage de 0,6 point pour le ramener à 8,2 %. Après de fortes hausses en 1999, la croissance de l'emploi au Québec a ralenti en 2000 et cette tendance se poursuit à un rythme similaire cette année.

En Alberta, la réduction de l'activité sur le marché du travail a fait baisser le taux de chômage à 4,4 %, soit un taux jamais observé depuis 1981. Jusqu'à présent cette année, l'emploi en Alberta a progressé de 22 000; il s'agit là de la hausse la plus marquée parmi l'ensemble des provinces. La plus grande partie de la croissance de cette année peut s'expliquer par l'expansion de l'emploi dans le secteur de l'extraction de pétrole et de gaz.

On observe peu de variation de la situation globale de l'emploi et du chômage dans les autres provinces en juillet.

Notes aux lecteurs

1. Le CD-ROM 2000 de la *Revue chronologique de la population active*

Ce produit annuel constitue une base de données détaillée contenant les estimations de l'Enquête sur la population active, offrant des milliers de séries croisées portant sur plus de deux décennies (1976 à 2000). Les séries mensuelles et annuelles portent sur un éventail de sujets, incluant l'activité sur le marché du travail selon les caractéristiques démographiques, le niveau de scolarité et les caractéristiques familiales, les tendances sur le marché du travail des régions métropolitaines et des régions économiques, des estimations selon les industries et les professions et encore davantage.

Le CD-ROM de la *Revue chronologique de la population active, 2000* (71F0004XCB, 195 $) est en vente. Des prix de réseau et de gros sont disponibles sur demande. Pour plus de renseignements, communiquez avec Marc Lévesque au (613) 951-2793 ou consultez le site Web de Statistique Canada : www.statcan.ca/francais/ads/71F0004XCB/index_f.htm. Pour commander cette nouvelle édition, communiquez avec votre centre de consultation régional de Statistique Canada ou commandez simplement par courrier électronique (*order@statcan.ca*).

2. Codification des professions

L'harmonisation aux concepts des professions du Recensement a affecté la comparabilité dans le temps des données courantes selon la profession de l'EPA. Ce changement a été implanté de janvier 1999 à juin 1999. Le groupe de la «gestion» a été le plus touché, alors qu'une portion des travailleurs auparavant classés dans la gestion sont maintenant codés le plus vraisemblablement dans les catégories «affaires, finance et administration» et «ventes et services».

3. *Labour Force Survey Products and Services, 2000-2001*

Labour Force Survey Products and Services, 2000-2001 is a catalogue which describes all Labour Force Survey products and services offered on a monthly, annual and occasional basis. For a paper or electronic copy, please contact Jacques Ouellet at (613) 951-4168; e-mail jacques.ouellet@statcan.ca or by fax at (613) 951-2869.

4. Access information from the Internet

Commentary and key Labour Force Survey estimates are available at 7 a.m. on the Internet. Check us out at www.statcan.ca, select "The Daily".

This full publication is also available in electronic format on the Statistics Canada website. It is accessible by 7 a.m. the day of release. The catalogue number is 71-001-PIB and can be retrieved from www.statcan.ca, select "Products and Services, Downloadable Publications ($)", and then "Labour".

5. The next twelve release dates are:

September	7	March	8
October	5	April	5
November	2	May	10
December	7	June	7
January/2002	11	July	5
February	8	August	9

6. Monthly data are available on CANSIM on the day of release at 7 a.m. (E.D.T.).

For further information call:

Geoff Bowlby	(613) 951-3325
Vincent Ferrao	(613) 951-4750
Peter Morrison	(613) 951-4692
Martin Tabi	(613) 951-5269

Note of Appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada. © Minister of Industry, 2001. All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

3. *Produits et services de l'Enquête sur la population active, 2000-2001*

«Produits et services de l'Enquête sur la population active, 2000-2001» est un catalogue qui décrit brièvement les produits de l'Enquête sur la population active offerts une fois par mois, une fois par année ou à l'occasion. Pour une copie papier ou électronique, communiquer avec Jacques Ouellet au (613) 951-4168; courriel jacques.ouellet@statcan.ca ou par télécopieur au (613) 951-2869.

4. Ayez accès à l'information sur l'Internet

Le commentaire et les estimations clés de l'enquête sur la population active sont disponibles à 7 h sur Internet. Venez nous visiter à l'adresse www.statcan.ca sous la rubrique «Le Quotidien».

Cette publication est maintenant disponible en format électronique sur le site web de Statistique Canada. Elle est accessible à 7 h le jour même de la diffusion. Le numéro de catalogue est 71-001-PIB et peut être télécharger de www.statcan.ca, choisissez «Produits et Services», «Publications téléchargeables ($)», et «Travail».

5. Les dates de diffusion pour les douze prochains mois:

Septembre	7	Mars	8
Octobre	5	Avril	5
Novembre	2	Mai	10
Décembre	7	June	7
Janvier/2002	11	Juillet	5
Février	8	Août	9

6. Les données mensuelles sont disponibles sur CANSIM dès 7 h (HAE) le jour même de leur diffusion.

Pour obtenir de plus amples renseignements téléphonez à:

Geoff Bowlby	(613) 951-3325
Vincent Ferrao	(613) 951-4750
Peter Morrison	(613) 951-4692
Martin Tabi	(613) 951-5269

Note de reconnaissance

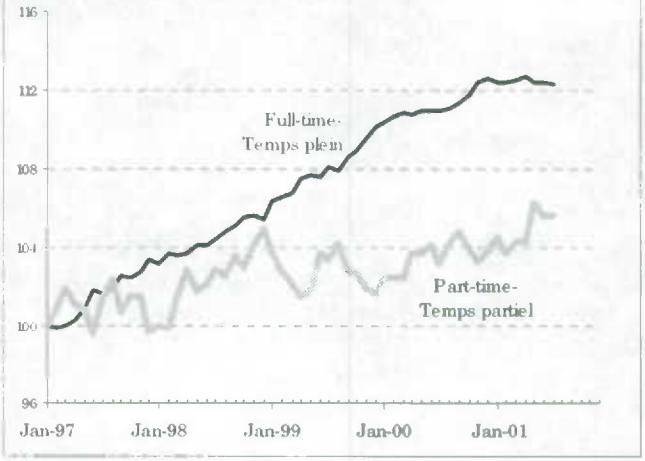
Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 2001. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme que ce soit, par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photo-graphique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

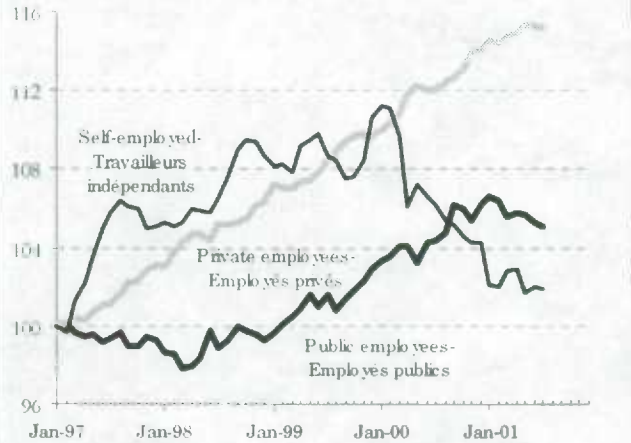
Employment and unemployment indicators, seasonally adjusted, Canada
Indicateurs de l'emploi et du chômage, séries désaisonnalisées, Canada

Employment index, January 1997=100
Indice de l'emploi, janvier 1997=100

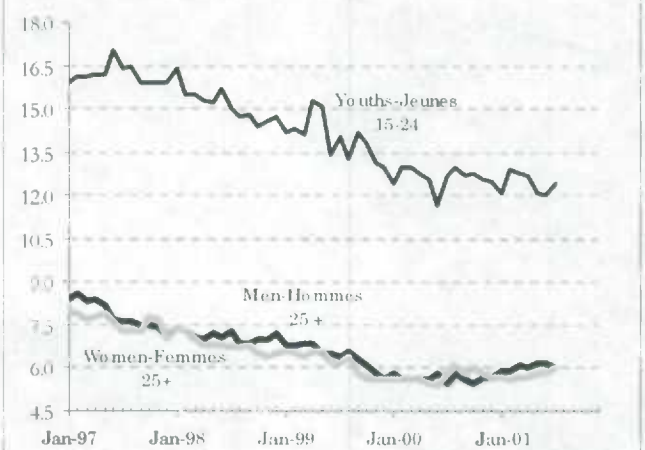
Employment index, January 1997=100
Indice de l'emploi, janvier 1997=100



Employment index, January 1997=100
Indice de l'emploi, janvier 1997=100

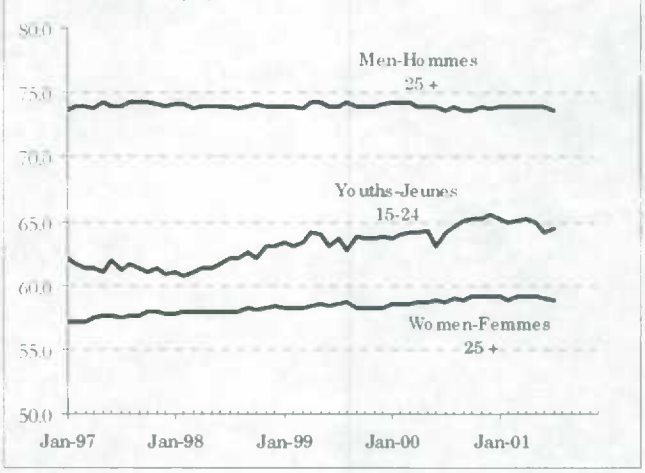


Unemployment rate (%)
Taux de chômage (%)

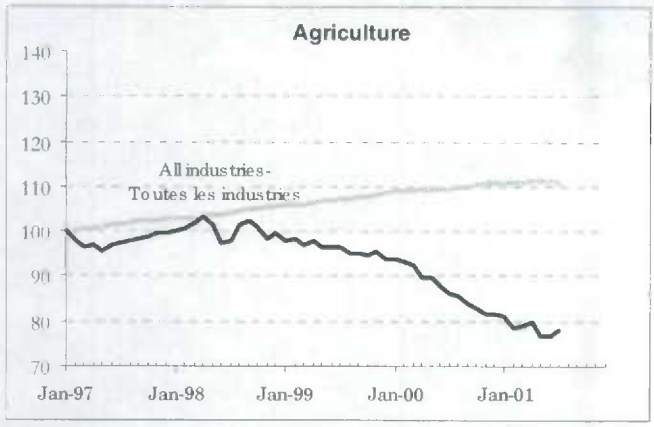


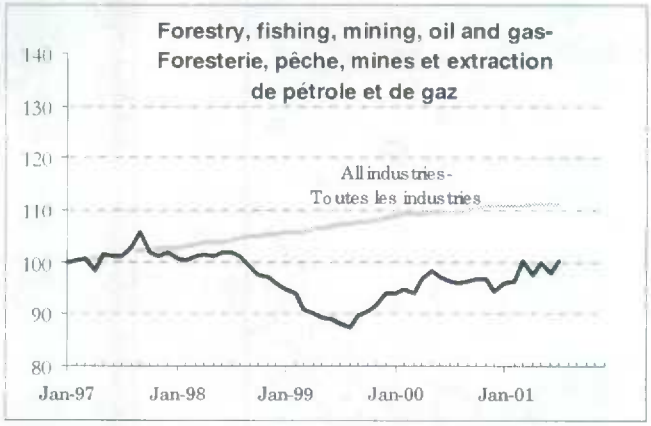
Employment rate (%)
Taux d'emploi (%)

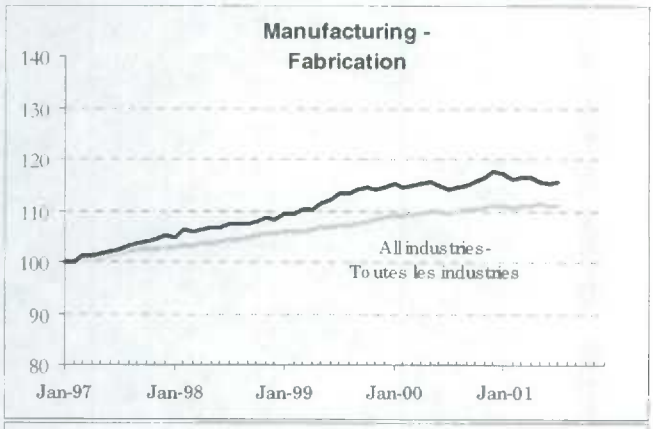
Participation rate (%)
Taux d'activité (%)

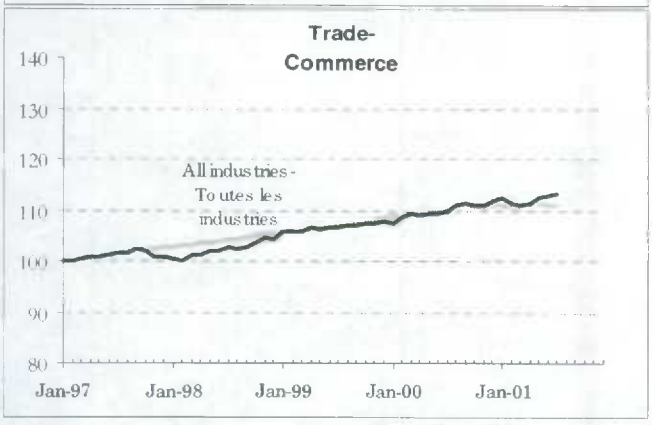


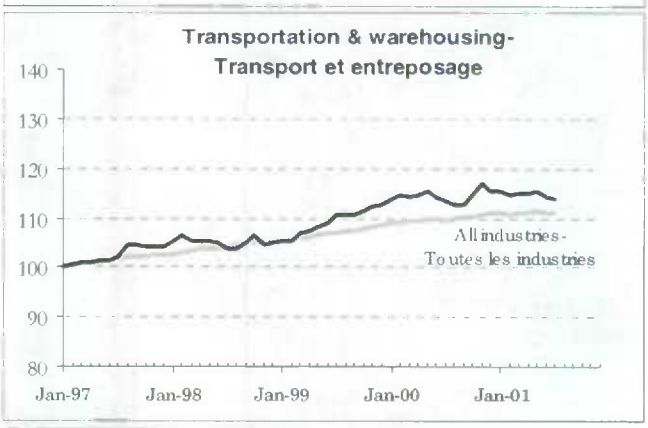
Index of employment by industry, Canada, seasonally adjusted, January 1997 = 100
Indice de l'emploi désaisonnalisé selon la branche d'activité, janvier 1997 =100

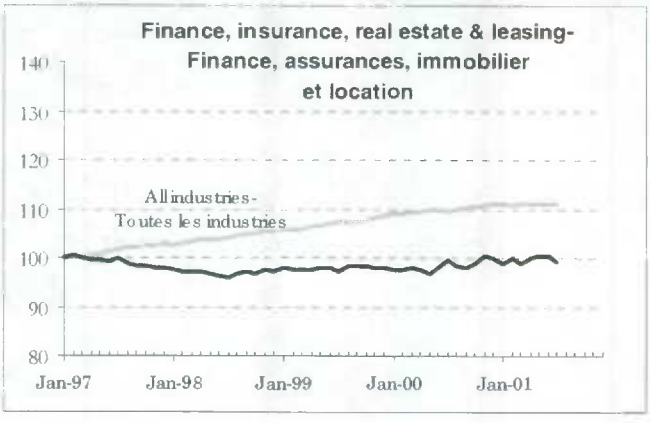




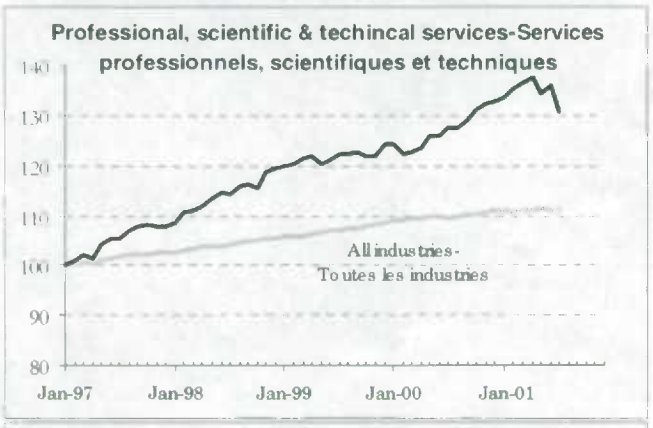


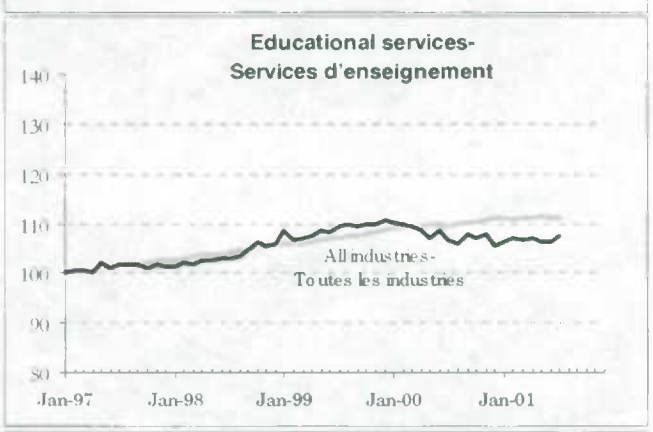


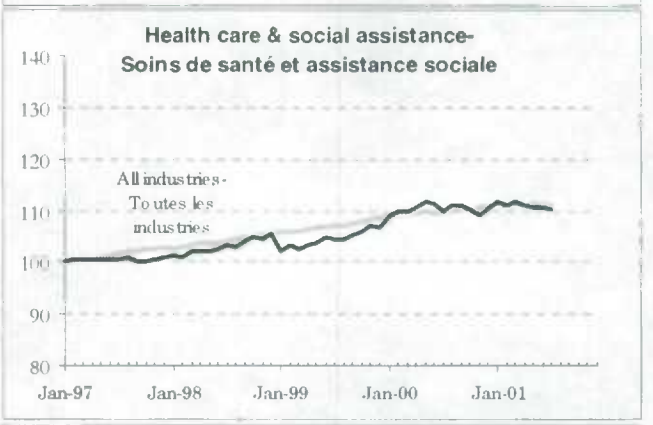


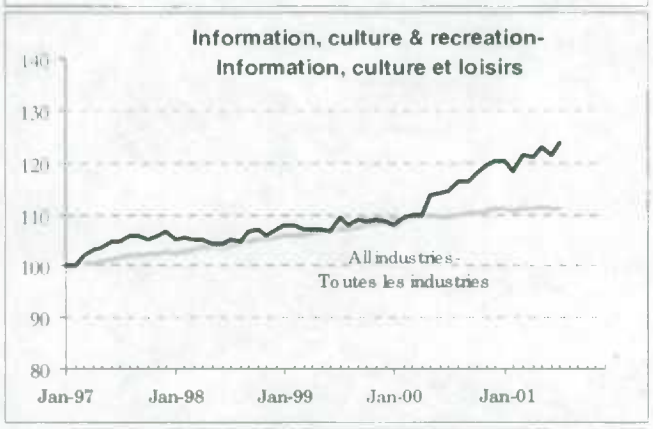


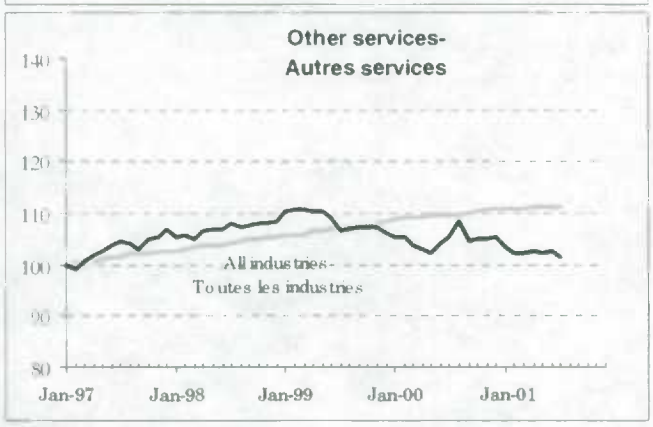
Index of employment by industry, Canada, seasonally adjusted, January 1997 = 100
Indice de l'emploi désaisonnalisé selon la branche d'activité, Canada, janvier 1997 = 100

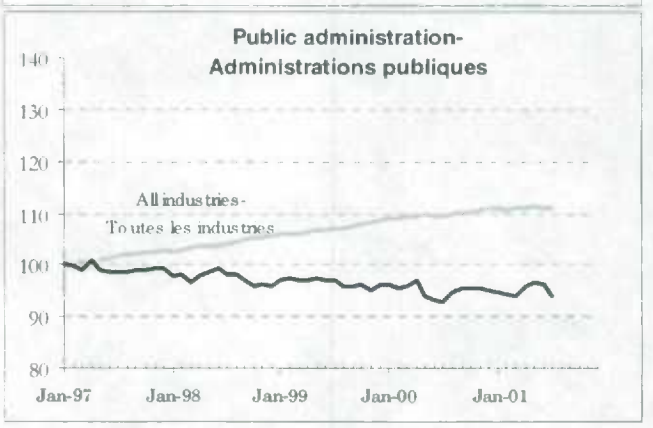




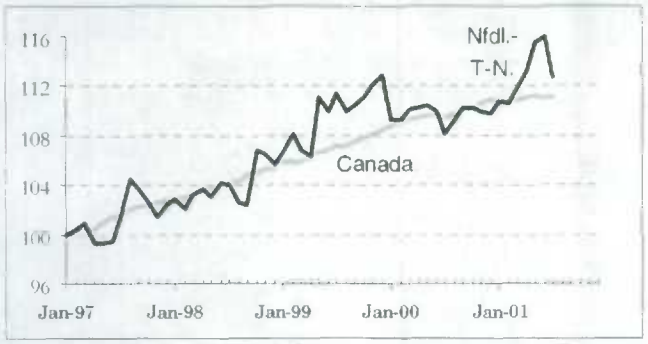


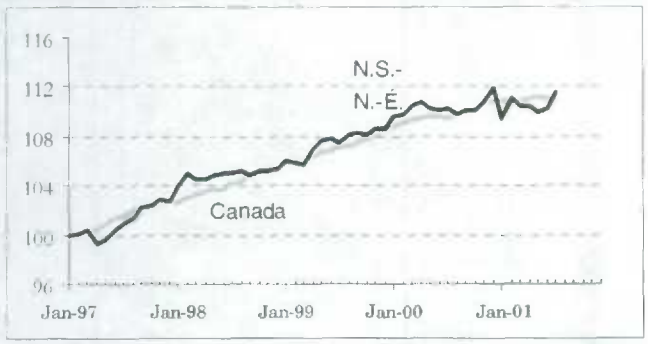


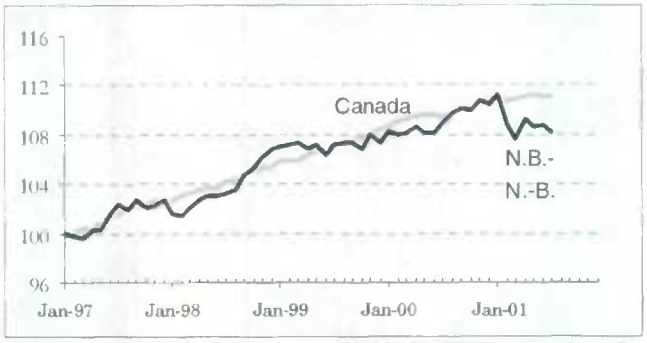


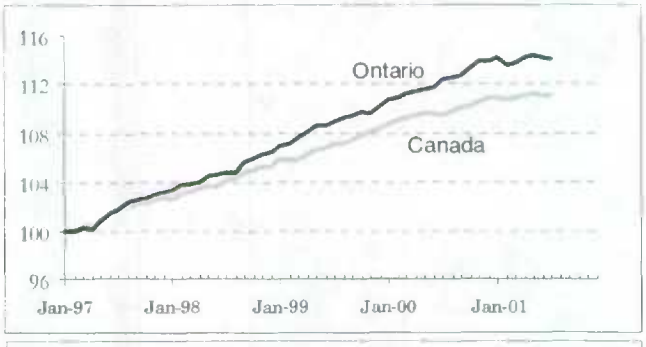


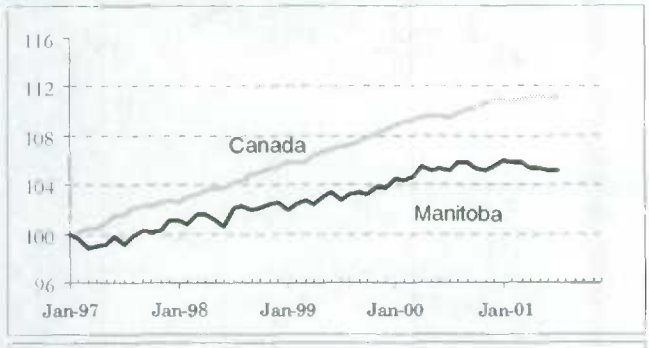
Index of employment by province, seasonally adjusted, January 1997 = 100
Indice de l'emploi désaisonnalisé selon la province, janvier 1997 = 100

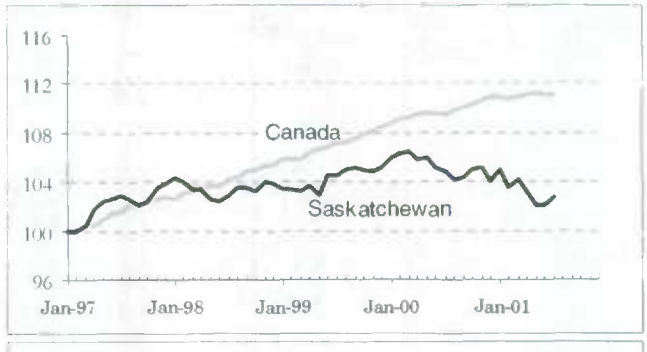


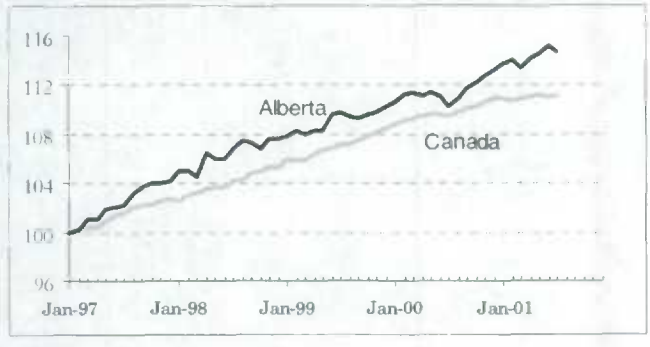












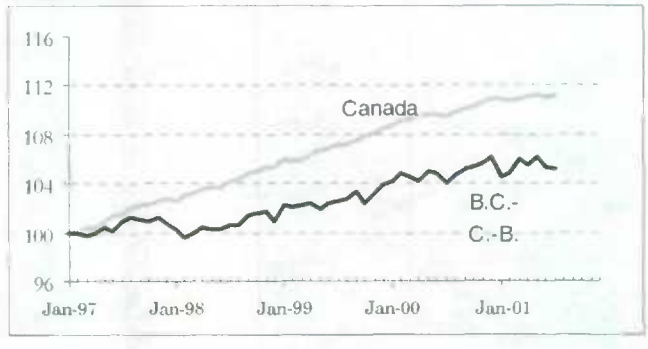


Table 1. Labour force characteristics by age and sex, Canada (in thousands)
Tableau 1. Caractéristiques de la population active selon l'âge et le sexe, Canada (en milliers)

Seasonally adjusted - Données désaisonnalisées

	June 2001 Juin	July 2001 Juillet	S.E.[1] E.-T.[1]	Change from last month / Variation depuis le mois dernier	Change from six months ago / Variation depuis six mois	Change from twelve months ago / Variation depuis douze mois	% change from last month / Variation en % depuis le mois dernier	% change from six months ago / Variation en % depuis six mois	% change from twelve months ago / Variation en % depuis douze mois
Both sexes - Les deux sexes, 15+									
Population	24,605.2	**24,637.2**		**32.0**	173.0	339.6	0.1	0.7	1.4
Labour force - Population active	16,227.8	**16,222.4**	*28.9*	**-5.4**	41.8	255.7	0.0	0.3	1.6
Employment - Emploi	15,095.7	**15,081.7**	*30.2*	**-14.0**	14.3	202.1	-0.1	0.1	1.4
Full-time - Temps plein	12,336.4	**12,324.1**	*31.8*	**-12.3**	-15.1	139.3	-0.1	-0.1	1.1
Part-time - Temps partiel	2,759.3	**2,757.6**	*25.2*	**-1.7**	29.3	62.9	-0.1	1.1	2.3
Unemployment - Chômage	1,132.1	**1,140.7**	*19.9*	**8.6**	27.5	53.5	0.8	2.5	4.9
Participation rate - Taux d'activité	66.0	**65.8**	*0.1*	**-0.2**	-0.3	0.1			
Unemployment rate - Taux de chômage	7.0	**7.0**	*0.1*	**0.0**	0.1	0.2			
Employment rate - Taux d'emploi	61.4	**61.2**	*0.1*	**-0.2**	-0.4	0.0			
Part-time rate - Taux de temps partiel	18.3	**18.3**	*0.2*	**0.0**	0.2	0.2			
Youths - Jeunes, 15-24									
Population	4,100.8	**4,103.8**		**3.0**	16.8	34.4	0.1	0.4	0.8
Labour force - Population active	2,628.3	**2,648.1**	*15.9*	**19.8**	-21.4	35.7	0.8	-0.8	1.4
Employment - Emploi	2,312.4	**2,320.2**	*15.8*	**7.8**	-25.1	40.3	0.3	-1.1	1.8
Full-time - Temps plein	1,298.3	**1,305.9**	*14.7*	**7.6**	-0.1	17.8	0.6	0.0	1.4
Part-time - Temps partiel	1,014.1	**1,014.3**	*14.9*	**0.2**	-25.0	22.5	0.0	-2.4	2.3
Unemployment - Chômage	315.9	**327.9**	*11.4*	**12.0**	3.6	-4.6	3.8	1.1	-1.4
Participation rate - Taux d'activité	64.1	**64.5**	*0.4*	**0.4**	-0.8	0.3			
Unemployment rate - Taux de chômage	12.0	**12.4**	*0.4*	**0.4**	0.3	-0.3			
Employment rate - Taux d'emploi	56.4	**56.5**	*0.4*	**0.1**	-0.9	0.5			
Part-time rate - Taux de temps partiel	43.9	**43.7**	*0.5*	**-0.2**	-0.6	0.2			
Men - Hommes, 25+									
Population	9,997.4	**10,012.1**		**14.7**	78.7	155.3	0.1	0.8	1.6
Labour force - Population active	7,397.3	**7,380.1**	*14.8*	**-17.2**	43.8	113.5	-0.2	0.6	1.6
Employment - Emploi	6,942.4	**6,939.7**	*16.5*	**-2.7**	37.7	75.7	0.0	0.5	1.1
Full-time - Temps plein	6,503.5	**6,530.1**	*18.1*	**26.6**	11.0	60.0	0.4	0.2	0.9
Part-time - Temps partiel	438.9	**409.6**	*11.2*	**-29.3**	26.7	15.7	-6.7	7.0	4.0
Unemployment - Chômage	455.0	**440.4**	*11.5*	**-14.6**	6.1	37.9	-3.2	1.4	9.4
Participation rate - Taux d'activité	74.0	**73.7**	*0.1*	**-0.3**	-0.2	0.0			
Unemployment rate - Taux de chômage	6.2	**6.0**	*0.2*	**-0.2**	0.1	0.5			
Employment rate - Taux d'emploi	69.4	**69.3**	*0.2*	**-0.1**	-0.2	-0.3			
Part-time rate - Taux de temps partiel	6.3	**5.9**	*0.2*	**-0.4**	0.4	0.2			
Women - Femmes, 25+									
Population	10,507.0	**10,521.3**		**14.3**	77.5	149.9	0.1	0.7	1.4
Labour force - Population active	6,202.1	**6,194.2**	*17.5*	**-7.9**	19.4	106.4	-0.1	0.3	1.7
Employment - Emploi	5,840.9	**5,821.8**	*18.0*	**-19.1**	1.6	86.2	-0.3	0.0	1.5
Full-time - Temps plein	4,534.5	**4,488.1**	*20.2*	**-46.4**	-26.0	61.5	-1.0	-0.6	1.4
Part-time - Temps partiel	1,306.4	**1,333.7**	*16.5*	**27.3**	27.6	24.7	2.1	2.1	1.9
Unemployment - Chômage	361.2	**372.4**	*11.0*	**11.2**	17.8	20.2	3.1	5.0	5.7
Participation rate - Taux d'activité	59.0	**58.9**	*0.2*	**-0.1**	-0.2	0.2			
Unemployment rate - Taux de chômage	5.8	**6.0**	*0.2*	**0.2**	0.3	0.2			
Employment rate - Taux d'emploi	55.6	**55.3**	*0.2*	**-0.3**	-0.4	0.0			
Part-time rate - Taux de temps partiel	22.4	**22.9**	*0.3*	**0.5**	0.5	0.1			
Core-age men and women, 25-54 - Hommes et femmes du groupe d'âge noyau, 25-54									
Population	13,977.8	**13,987.6**		**9.8**	70.9	139.0	0.1	0.5	1.0
Labour force - Population active	11,909.1	**11,874.1**	*20.1*	**-35.0**	5.8	141.5	-0.3	0.0	1.2
Employment - Emploi	11,185.2	**11,154.7**	*22.0*	**-30.5**	-9.6	99.3	-0.3	-0.1	0.9
Unemployment - Chômage	723.9	**719.4**	*15.2*	**-4.5**	15.3	42.2	-0.6	2.2	6.2
Participation rate - Taux d'activité	85.2	**84.9**	*0.1*	**-0.3**	-0.4	0.2			
Unemployment rate - Taux de chômage	6.1	**6.1**	*0.1*	**0.0**	0.2	0.3			
Employment rate - Taux d'emploi	80.0	**79.7**	*0.2*	**-0.3**	-0.5	-0.1			

[1] S.E.: Average standard error of change in two consecutive months (see "Sampling Errors" in *About the Labour Force Survey* at the end of this publication for further explanations).

[1] E.-T.: Erreur-type moyenne du changement entre deux mois (voir «Erreur d'échantillonnage» dans *À propos de l'Enquête sur la population active* à la fin de cette publication pour plus d'explications).

Table 2. Employment by class of worker and industry, Canada (in thousands)
Tableau 2. Emploi selon la catégorie de travailleurs et la branche d'activité, Canada (en milliers)

Seasonally adjusted - Données désaisonnalisées

	June 2001 Juin	July 2001 Juillet	S.E.[1] E.-T.[1]	Change from last month / Variation depuis le mois dernier	Change from six months ago / Variation depuis six mois	Change from twelve months ago / Variation depuis douze mois	% change from last month / Variation en % depuis le mois dernier	% change from six months ago / Variation en % depuis six mois	% change from twelve months ago / Variation en % depuis douze mois
Class of worker - Catégorie de travailleurs									
Employees - Employés	12,782.3	**12,771.5**	*31.8*	**-10.8**	18.9	300.1	-0.1	0.1	2.4
Self-employed[2] - Travailleurs independants[2]	2,313.4	**2,310.2**	*20.5*	**-3.2**	-4.7	-98.0	-0.1	-0.2	-4.1
Public/private sector employees - Employés du secteur privé/public									
Public - Public	2,810.2	**2,804.8**	*19.5*	**-5.4**	-41.2	19.8	-0.2	-1.4	0.7
Private - Privé	9,972.1	**9,966.7**	*31.9*	**-5.4**	60.2	280.3	-0.1	0.6	2.9
Industry - Branche d'activité	15,095.7	**15,081.7**	*30.2*	**-14.0**	14.3	202.1	-0.1	0.1	1.4
Goods-producing sector - Secteur des biens	3,873.7	**3,879.8**	*23.6*	**6.1**	-12.1	29.8	0.2	-0.3	0.8
Agriculture	327.3	**332.6**	*7.2*	**5.3**	-13.1	-34.6	1.6	-3.8	-9.4
Natural resources[3] - Ressources naturelles[3]	289.0	**295.0**	*6.0*	**6.0**	12.1	10.4	2.1	4.3	3.7
Utilities - Services publics	125.8	**125.3**	*4.1*	**-0.5**	2.9	9.4	-0.4	2.4	8.1
Construction	856.1	**839.3**	*12.4*	**-16.8**	17.7	12.8	-2.0	2.2	1.5
Manufacturing - Fabrication	2,275.5	**2,287.5**	*19.6*	**12.0**	-31.8	31.7	0.5	-1.4	1.4
Service-producing sector - Secteur des services	11,222.0	**11,201.9**	*32.5*	**-20.1**	26.3	172.4	-0.2	0.2	1.6
Trade - Commerce	2,379.5	**2,390.7**	*20.2*	**11.2**	15.7	73.8	0.5	0.7	3.2
Transportation and warehousing - Transport et entreposage	779.7	**775.9**	*11.7*	**-3.8**	-12.2	1.9	-0.5	-1.5	0.2
Finance, insurance, real estate and leasing - Finance, assurances, immobilier et location	885.1	**874.7**	*12.9*	**-10.4**	5.1	-1.5	-1.2	0.6	-0.2
Professional, scientific and technical services - Services professionnels, scientifiques et techniques	1,010.1	**973.9**	*14.3*	**-36.2**	-20.2	24.1	-3.6	-2.0	2.5
Management, administrative and other support - Gestion d'entreprises, services administratifs et autres services de soutien	541.5	**560.9**	*11.1*	**19.4**	30.1	9.1	3.6	5.7	1.6
Educational services - Services d'enseignement	960.6	**970.0**	*12.5*	**9.4**	10.1	7.2	1.0	1.1	0.7
Health care and social assistance - Soins de santé et assistance sociale	1,530.1	**1,524.5**	*15.0*	**-5.6**	-19.9	6.3	-0.4	-1.3	0.4
Information, culture and recreation - Information, culture et loisirs	706.9	**721.8**	*11.9*	**14.9**	21.8	53.6	2.1	3.1	8.0
Accommodation and food services - Hébergement et services de restauration	976.3	**983.9**	*13.9*	**7.6**	15.9	16.6	0.8	1.6	1.7
Other services - Autres services	682.3	**672.8**	*11.1*	**-9.5**	-13.0	-27.7	-1.4	-1.9	-4.0
Public administration - Administrations publiques	769.8	**752.8**	*10.3*	**-17.0**	-7.2	8.8	-2.2	-0.9	1.2

[1] S.E.: Average standard error of change in two consecutive months (see "Sampling Errors" in *About the Labour Force Survey* at the end of this publication for further explanations).

[1] E.-T.: Erreur-type moyenne du changement entre deux mois (voir «Erreur d'échantillonnage» dans *A propos de l'Enquête sur la population active* à la fin de cette publication pour plus d'explications).

[2] Includes both incorporated and unincorporated working owners, self-employed persons who do not have a business and persons working in a family business without pay.

[2] Comprend les propriétaires d'entreprises constituées ou non constituées en société, les travailleurs indépendants qui n'ont pas d'entreprise et les travailleurs familiaux non rémunérés

[3] Includes forestry, fishing, mining, oil and gas.

[3] Inclut foresterie, pêche, mines et extraction de pétrole et de gaz.

Table 3. Labour force characteristics by province (in thousands)
Tableau 3. Caractéristiques de la population active selon la province (en milliers)

Seasonally adjusted - Données desaisonnalisees

	June 2001 Juin	July 2001 Juillet	S.E.[1] E.-T.[1]	Change from last month / Variation depuis le mois dernier	Change from six months ago / Variation depuis six mois	Change from twelve months ago / Variation depuis douze mois	% change from last month / Variation en % depuis le mois dernier	% change from six months ago / Variation en % depuis six mois	% change from twelve months ago / Variation en % depuis douze mois
Newfoundland - Terre-Neuve									
Population	439.1	**438.9**		**-0.2**	-1.2	-0.7	0.0	-0.3	-0.2
Labour force - Population active	255.3	**249.1**	*2.4*	**-6.2**	2.3	8.3	-2.4	0.9	3.4
Employment - Emploi	216.4	**210.3**	*2.6*	**-6.1**	3.7	8.5	-2.8	1.8	4.2
Full-time -Temps plein	186.5	**182.1**	*2.6*	**-4.4**	6.0	8.1	-2.4	3.4	4.7
Part-time - Temps partiel	29.9	**28.3**	*1.6*	**-1.6**	-2.2	0.5	-5.4	-7.2	1.8
Unemployment - Chômage	38.9	**38.8**	*2.1*	**-0.1**	-1.4	-0.2	-0.3	-3.5	-0.5
Participation rate - Taux d'activité	58.1	**56.8**	*0.6*	**-1.3**	0.7	2.0			
Unemployment rate - Taux de chômage	15.2	**15.6**	*0.8*	**0.4**	-0.7	-0.6			
Employment rate - Taux d'emploi	49.3	**47.9**	*0.6*	**-1.4**	1.0	2.0			
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard									
Population	110.5	**110.5**		**0.0**	0.4	0.8	0.0	0.4	0.7
Labour force - Population active	73.3	**74.4**	*0.6*	**1.1**	0.7	1.4	1.5	0.9	1.9
Employment - Emploi	65.9	**65.8**	*0.7*	**-0.1**	0.7	1.9	-0.2	1.1	3.0
Full-time -Temps plein	54.7	**54.8**	*0.8*	**0.1**	-0.2	1.4	0.2	-0.4	2.6
Part-time - Temps partiel	11.3	**11.0**	*0.5*	**-0.3**	0.9	0.5	-2.7	8.9	4.8
Unemployment - Chômage	7.3	**8.6**	*0.6*	**1.3**	0.0	-0.5	17.8	0.0	-5.5
Participation rate - Taux d'activité	66.3	**67.3**	*0.5*	**1.0**	0.4	0.8			
Unemployment rate - Taux de chômage	10.0	**11.6**	*0.8*	**1.6**	-0.1	-0.9			
Employment rate - Taux d'emploi	59.6	**59.5**	*0.6*	**-0.1**	0.4	1.3			
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse									
Population	751.1	**751.4**		**0.3**	0.7	3.4	0.0	0.1	0.5
Labour force - Population active	466.5	**470.0**	*3.1*	**3.5**	8.6	7.6	0.8	1.9	1.6
Employment - Emploi	419.6	**424.5**	*3.2*	**4.9**	8.1	4.9	1.2	1.9	1.2
Full-time -Temps plein	346.4	**347.7**	*3.3*	**1.3**	8.1	2.8	0.4	2.4	0.8
Part-time - Temps partiel	73.3	**76.8**	*2.6*	**3.5**	0.0	2.2	4.8	0.0	2.9
Unemployment - Chômage	46.9	**45.4**	*2.3*	**-1.5**	0.4	2.5	-3.2	0.9	5.8
Participation rate - Taux d'activité	62.1	**62.5**	*0.4*	**0.4**	1.0	0.7			
Unemployment rate - Taux de chômage	10.1	**9.7**	*0.5*	**-0.4**	-0.1	0.4			
Employment rate - Taux d'emploi	55.9	**56.5**	*0.4*	**0.6**	1.0	0.4			
New Brunswick - Nouveau-Brunswick									
Population	605.3	**605.7**		**0.4**	0.8	1.8	0.1	0.1	0.3
Labour force - Population active	372.9	**376.0**	*2.4*	**3.1**	-3.1	3.6	0.8	-0.8	1.0
Employment - Emploi	333.6	**331.3**	*2.6*	**-2.3**	-9.9	-2.7	-0.7	-2.9	-0.8
Full-time -Temps plein	284.6	**282.9**	*2.7*	**-1.7**	-7.0	-0.6	-0.6	-2.4	-0.2
Part-time - Temps partiel	49.0	**48.4**	*1.9*	**-0.6**	-3.0	-2.1	-1.2	-5.8	-4.2
Unemployment - Chômage	39.3	**44.6**	*2.0*	**5.3**	6.8	6.3	13.5	18.0	16.4
Participation rate - Taux d'activité	61.6	**62.1**	*0.4*	**0.5**	-0.6	0.4			
Unemployment rate - Taux de chômage	10.5	**11.9**	*0.5*	**1.4**	1.9	1.6			
Employment rate - Taux d'emploi	55.1	**54.7**	*0.4*	**-0.4**	-1.7	-0.6			
Quebec - Québec									
Population	5,984.2	**5,988.3**		**4.1**	26.5	51.0	0.1	0.4	0.9
Labour force - Population active	3,795.1	**3,773.4**	*15.8*	**-21.7**	-9.0	5.6	-0.6	-0.2	0.1
Employment - Emploi	3,461.1	**3,463.2**	*16.3*	**2.1**	5.9	25.6	0.1	0.2	0.7
Full-time -Temps plein	2,839.0	**2,857.2**	*17.5*	**18.2**	-0.5	-1.1	0.6	0.0	0.0
Part-time - Temps partiel	622.0	**606.0**	*13.5*	**-16.0**	6.4	26.8	-2.6	1.1	4.6
Unemployment - Chômage	334.0	**310.2**	*11.6*	**-23.8**	-14.9	-20.0	-7.1	-4.6	-6.1
Participation rate - Taux d'activité	63.4	**63.0**	*0.3*	**-0.4**	-0.4	-0.5			
Unemployment rate - Taux de chômage	8.8	**8.2**	*0.3*	**-0.6**	-0.4	-0.6			
Employment rate - Taux d'emploi	57.8	**57.8**	*0.3*	**0.0**	-0.2	-0.1			

[1] S.E.: Average standard error of change in two consecutive months (see "Sampling Errors" in *About the Labour Force Survey* at the end of this publication for further explanations).

[1] E.-T.: Erreur-type moyenne du changement entre deux mois (voir «Erreur d'échantillonnage» dans *À propos de l'Enquête sur la population active* à la fin de cette publication pour plus d'explications).

Table 3. Labour force characteristics by province (in thousands)
Tableau 3. Caractéristiques de la population active selon la province (en milliers)

Seasonally adjusted - Données désaisonnalisées

	June 2001 Juin	July 2001 Juillet	S.E.[1] E.-T.[1]	Change from last month / Variation depuis le mois dernier	six months ago / six mois	twelve months ago / douze mois	% change from last month / Variation en % depuis le mois	six months ago / six mois	twelve months ago / douze mois
Ontario									
Population	9,448.9	**9,466.8**		**17.9**	95.3	186.2	0.2	1.0	2.0
Labour force - Population active	6,355.8	**6,373.7**	*18.7*	**17.9**	36.1	158.9	0.3	0.6	2.6
Employment - Emploi	5,976.2	**5,969.0**	*19.5*	**-7.2**	-7.4	87.8	-0.1	-0.1	1.5
Full-time - Temps plein	4,917.2	**4,906.5**	*20.2*	**-10.7**	-12.4	87.5	-0.2	-0.3	1.8
Part-time - Temps partiel	1,059.0	**1,062.5**	*16.0*	**3.5**	5.0	0.4	0.3	0.5	0.0
Unemployment - Chômage	379.6	**404.7**	*12.4*	**25.1**	43.6	71.0	6.6	12.1	21.3
Participation rate - Taux d'activité	67.3	**67.3**	*0.2*	**0.0**	-0.3	0.3			
Unemployment rate - Taux de chômage	6.0	**6.3**	*0.2*	**0.3**	0.6	0.9			
Employment rate - Taux d'emploi	63.2	**63.1**	*0.2*	**-0.1**	-0.7	-0.3			
Manitoba									
Population	862.5	**863.1**		**0.6**	2.3	3.7	0.1	0.3	0.4
Labour force - Population active	585.8	**585.3**	*3.0*	**-0.5**	-0.2	1.5	-0.1	0.0	0.3
Employment - Emploi	554.3	**554.1**	*3.2*	**-0.2**	-4.5	-0.1	0.0	-0.8	0.0
Full-time - Temps plein	444.8	**447.2**	*3.5*	**2.4**	-0.9	-3.8	0.5	-0.2	-0.8
Part-time - Temps partiel	109.5	**106.9**	*2.9*	**-2.6**	-3.7	3.8	-2.4	-3.3	3.7
Unemployment - Chômage	31.5	**31.2**	*2.0*	**-0.3**	4.3	1.6	-1.0	16.0	5.4
Participation rate - Taux d'activité	67.9	**67.8**	*0.3*	**-0.1**	-0.2	-0.1			
Unemployment rate - Taux de chômage	5.4	**5.3**	*0.3*	**-0.1**	0.7	0.2			
Employment rate - Taux d'emploi	64.3	**64.2**	*0.4*	**-0.1**	-0.7	-0.3			
Saskatchewan									
Population	761.8	**761.4**		**-0.4**	-1.6	-2.6	-0.1	-0.2	-0.3
Labour force - Population active	498.3	**502.3**	*2.7*	**4.0**	-9.9	-8.4	0.8	-1.9	-1.6
Employment - Emploi	470.3	**473.0**	*2.9*	**2.7**	-10.4	-10.3	0.6	-2.2	-2.1
Full-time - Temps plein	379.7	**379.5**	*3.0*	**-0.2**	-10.7	-4.9	-0.1	-2.7	-1.3
Part-time - Temps partiel	90.6	**93.5**	*2.5*	**2.9**	0.3	-5.3	3.2	0.3	-5.4
Unemployment - Chômage	28.0	**29.2**	*1.7*	**1.2**	0.4	1.8	4.3	1.4	6.6
Participation rate - Taux d'activité	65.4	**66.0**	*0.4*	**0.6**	-1.1	-0.8			
Unemployment rate - Taux de chômage	5.6	**5.8**	*0.3*	**0.2**	0.2	0.4			
Employment rate - Taux d'emploi	61.7	**62.1**	*0.4*	**0.4**	-1.3	-1.2			
Alberta									
Population	2,363.8	**2,368.9**		**5.1**	26.2	51.8	0.2	1.1	2.2
Labour force - Population active	1,719.7	**1,710.7**	*8.2*	**-9.0**	5.8	52.6	-0.5	0.3	3.2
Employment - Emploi	1,640.9	**1,635.1**	*8.8*	**-5.8**	15.2	63.5	-0.4	0.9	4.0
Full-time - Temps plein	1,340.4	**1,333.2**	*9.0*	**-7.2**	13.5	51.8	-0.5	1.0	4.0
Part-time - Temps partiel	300.5	**301.8**	*7.6*	**1.3**	1.6	11.6	0.4	0.5	4.0
Unemployment - Chômage	78.8	**75.6**	*5.4*	**-3.2**	-9.4	-10.9	-4.1	-11.1	-12.6
Participation rate - Taux d'activité	72.8	**72.2**	*0.3*	**-0.6**	-0.6	0.6			
Unemployment rate - Taux de chômage	4.6	**4.4**	*0.3*	**-0.2**	-0.6	-0.8			
Employment rate - Taux d'emploi	69.4	**69.0**	*0.4*	**-0.4**	-0.1	1.2			
British Columbia - Colombie-Britannique									
Population	3,278.0	**3,282.3**		**4.3**	23.7	44.2	0.1	0.7	1.4
Labour force - Population active	2,105.1	**2,107.7**	*11.5*	**2.6**	10.6	24.9	0.1	0.5	1.2
Employment - Emploi	1,957.4	**1,955.3**	*12.0*	**-2.1**	12.8	22.8	-0.1	0.7	1.2
Full-time - Temps plein	1,543.6	**1,532.7**	*13.0*	**-10.9**	-11.5	-1.9	-0.7	-0.7	-0.1
Part-time - Temps partiel	413.8	**422.6**	*10.6*	**8.8**	24.4	24.8	2.1	6.1	6.2
Unemployment - Chômage	147.7	**152.4**	*7.6*	**4.7**	-2.3	2.0	3.2	-1.5	1.3
Participation rate - Taux d'activité	64.2	**64.2**	*0.4*	**0.0**	-0.2	-0.1			
Unemployment rate - Taux de chômage	7.0	**7.2**	*0.4*	**0.2**	-0.2	0.0			
Employment rate - Taux d'emploi	59.7	**59.6**	*0.4*	**-0.1**	0.0	-0.1			

[1] S.E.: Average standard error of change in two consecutive months (see "Sampling Errors" in *About the Labour Force Survey* at the end of this publication for further explanations).

[1] E.-T.: Erreur-type moyenne du changement entre deux mois (voir «Erreur d'échantillonnage» dans *À propos de l'Enquête sur la population active* à la fin de cette publication pour plus d'explications).

Table 4. Selected labour force characteristics, Newfoundland (in thousands)
Tableau 4. Certaines caractéristiques de la population active, Terre-Neuve (en milliers)

Seasonally adjusted - Données désaisonnalisées

	June 2001 Juin	July 2001 Juillet	S.E.[1] E.-T.[1]	Change from last month Variation depuis le mois dernier	Change from six months ago Variation depuis six mois	Change from twelve months ago Variation depuis douze mois	% change from last month Variation en % depuis le mois dernier	% change from six months ago Variation en % depuis six mois	% change from twelve months ago Variation en % depuis douze mois
Both sexes - Les deux sexes, 15 +									
Population	439.1	**438.9**		**-0.2**	-1.2	-0.7	0.0	-0.3	-0.2
Labour force - Population active	255.3	**249.1**	*2.4*	**-6.2**	2.3	8.3	-2.4	0.9	3.4
Employment - Emploi	216.4	**210.3**	*2.6*	**-6.1**	3.7	8.5	-2.8	1.8	4.2
Full-time - Temps plein	186.5	**182.1**	*2.6*	**-4.4**	6.0	8.1	-2.4	3.4	4.7
Unemployment - Chômage	38.9	**38.8**	*2.1*	**-0.1**	-1.4	-0.2	-0.3	-3.5	-0.5
Participation rate - Taux d'activité	58.1	**56.8**	*0.6*	**-1.3**	0.7	2.0			
Unemployment rate - Taux de chômage	15.2	**15.6**	*0.8*	**0.4**	-0.7	-0.6			
Employment rate - Taux d'emploi	49.3	**47.9**	*0.6*	**-1.4**	1.0	2.0			
Part-time rate - Taux de temps partiel	13.8	**13.5**	*0.8*	**-0.3**	-1.3	-0.3			
Youths - Jeunes, 15-24									
Population	78.1	**77.9**		**-0.2**	-1.1	-1.9	-0.3	-1.4	-2.4
Labour force - Population active	40.2	**38.9**	*1.3*	**-1.3**	-1.9	2.5	-3.2	-4.7	6.9
Employment - Emploi	30.2	**28.8**	*1.3*	**-1.4**	-1.8	2.2	-4.6	-5.9	8.3
Unemployment - Chômage	10.0	**10.1**	*1.1*	**0.1**	-0.1	0.3	1.0	-1.0	3.1
Participation rate - Taux d'activité	51.5	**49.9**	*1.7*	**-1.6**	-1.7	4.3			
Unemployment rate - Taux de chômage	24.9	**26.0**	*2.6*	**1.1**	1.0	-0.9			
Employment rate - Taux d'emploi	38.7	**37.0**	*1.7*	**-1.7**	-1.7	3.7			
Part-time rate - Taux de temps partiel	36.4	**30.9**	*3.2*	**-5.5**	-8.3	-7.8			
Men - Hommes, 25+									
Population	176.3	**176.4**		**0.1**	0.0	0.7	0.1	0.0	0.4
Labour force - Population active	116.0	**113.6**	*1.3*	**-2.4**	1.4	2.2	-2.1	1.2	2.0
Employment - Emploi	99.1	**96.6**	*1.5*	**-2.5**	2.5	2.8	-2.5	2.7	3.0
Unemployment - Chômage	17.0	**17.0**	*1.2*	**0.0**	-1.1	-0.5	0.0	-6.1	-2.9
Participation rate - Taux d'activité	65.8	**64.4**	*0.8*	**-1.4**	0.8	1.0			
Unemployment rate - Taux de chômage	14.7	**15.0**	*1.1*	**0.3**	-1.1	-0.7			
Employment rate - Taux d'emploi	56.2	**54.8**	*0.8*	**-1.4**	1.5	1.4			
Part-time rate - Taux de temps partiel	4.7	**5.2**	*0.8*	**0.5**	0.4	1.3			
Women - Femmes, 25+									
Population	184.6	**184.7**		**0.1**	0.0	0.6	0.1	0.0	0.3
Labour force - Population active	99.1	**96.6**	*1.4*	**-2.5**	2.7	3.6	-2.5	2.9	3.9
Employment - Emploi	87.1	**84.9**	*1.4*	**-2.2**	3.0	3.5	-2.5	3.7	4.3
Unemployment - Chômage	12.0	**11.7**	*1.1*	**-0.3**	-0.2	0.0	-2.5	-1.7	0.0
Participation rate - Taux d'activité	53.7	**52.3**	*0.8*	**-1.4**	1.5	1.8			
Unemployment rate - Taux de chômage	12.1	**12.1**	*1.1*	**0.0**	-0.6	-0.5			
Employment rate - Taux d'emploi	47.2	**46.0**	*0.8*	**-1.2**	1.7	1.8			
Part-time rate - Taux de temps partiel	16.2	**17.0**	*1.2*	**0.8**	-0.1	-0.1			
Industry - Branche d'activité	216.4	**210.3**	*2.6*	**-6.1**	3.7	8.5	-2.8	1.8	4.2
Goods-producing sector - Secteur des biens	50.3	**46.2**	*1.7*	**-4.1**	0.7	3.2	-8.2	1.5	7.4
Agriculture	1.1	**1.1**	*0.3*	**0.0**	-0.3	0.4	0.0	-21.4	57.1
Natural resources[2] - Ressources naturelles[2]	16.9	**16.7**	*0.9*	**-0.2**	2.8	0.8	-1.2	20.1	5.0
Utilities - Services publics	3.3	**3.5**	*0.3*	**0.2**	1.2	1.9	6.1	52.2	118.8
Construction	10.2	**9.4**	*0.9*	**-0.8**	-2.8	-1.4	-7.8	-23.0	-13.0
Manufacturing - Fabrication	18.9	**15.6**	*1.1*	**-3.3**	-0.1	1.6	-17.5	-0.6	11.4
Service-producing sector - Secteur des services	166.1	**164.1**	*2.3*	**-2.0**	3.0	5.3	-1.2	1.9	3.3
Trade - Commerce	38.8	**38.4**	*1.4*	**-0.4**	0.1	2.6	-1.0	0.3	7.3
Transportation and warehousing - Transport et entreposage	12.8	**12.1**	*0.7*	**-0.7**	0.3	0.5	-5.5	2.5	4.3
Finance, insurance, real estate and leasing - Finance, assurances, immobilier et location	9.4	**8.1**	*0.6*	**-1.3**	1.2	0.2	-13.8	17.4	2.5
Professional, scientific and technical services - Services professionnels, scientifiques et techniques	7.5	**8.0**	*0.7*	**0.5**	1.0	0.9	6.7	14.3	12.7
Management, administrative and other support - Gestion d'entreprises, services administratifs et autres services de soutien	6.5	**7.7**	*0.7*	**1.2**	2.7	2.0	18.5	54.0	35.1
Educational services - Services d'enseignement	16.6	**16.5**	*0.9*	**-0.1**	-0.1	0.6	-0.6	-0.6	3.8
Health care and social assistance - Soins de santé et assistance sociale	31.9	**29.5**	*1.2*	**-2.4**	-1.2	0.7	-7.5	-3.9	2.4
Information, culture and recreation - Information, culture et loisirs	6.1	**7.1**	*0.7*	**1.0**	-0.2	-0.7	16.4	-2.7	-9.0
Accommodation and food services - Hébergement et services de restauration	10.2	**11.3**	*0.9*	**1.1**	-1.0	-1.1	10.8	-8.1	-8.9
Other services - Autres services	10.4	**9.2**	*0.8*	**-1.2**	-1.3	-1.2	-11.5	-12.4	-11.5
Public administration - Administrations publiques	16.1	**16.2**	*0.9*	**0.1**	1.5	0.8	0.6	10.2	5.2

[1] S.E.: Average standard error of change in two consecutive months (see "Sampling Errors" in *About the Labour Force Survey* at the end of this publication for further explanations).
E.-T.: Erreur-type moyenne du changement entre deux mois (voir «Erreur d'échantillonnage» dans *A propos de l'Enquête sur la population active* à la fin de cette publication pour plus d'explications).
[2] Includes forestry, fishing, mining, oil and gas
[2] Inclut foresterie, pêche, mines et extraction de pétrole et de gaz

Table 5. Selected labour force characteristics, Prince Edward Island (in thousands)
Tableau 5. Certaines caractéristiques de la population active, Île-du-Prince-Édouard (en milliers)

Seasonally adjusted · Données désaisonnalisées

	June 2001 Juin	July 2001 Juillet	S.E.[1] E.-T.[1]	Change from last month Variation depuis le mois dernier	Change from six months ago Variation depuis six mois	Change from twelve months ago Variation depuis douze mois	% change from last month Variation en % depuis le mois dernier	% change from six months ago Variation en % depuis six mois	% change from twelve months ago Variation en % depuis douze mois
Both sexes - Les deux sexes, 15 +									
Population	110.5	**110.5**		**0.0**	0.4	0.8	0.0	0.4	0.7
Labour force - Population active	73.3	**74.4**	*0.6*	**1.1**	0.7	1.4	1.5	0.9	1.9
Employment - Emploi	65.9	**65.8**	*0.7*	**-0.1**	0.7	1.9	-0.2	1.1	3.0
Full-time - Temps plein	54.7	**54.8**	*0.8*	**0.1**	-0.2	1.4	0.2	-0.4	2.6
Unemployment - Chômage	7.3	**8.6**	*0.6*	**1.3**	0.0	-0.5	17.8	0.0	-5.5
Participation rate - Taux d'activité	66.3	**67.3**	*0.5*	**1.0**	0.4	0.8			
Unemployment rate - Taux de chômage	10.0	**11.6**	*0.8*	**1.6**	-0.1	-0.9			
Employment rate - Taux d'emploi	59.6	**59.5**	*0.6*	**-0.1**	0.4	1.3			
Part-time rate - Taux de temps partiel	17.1	**16.7**	*0.8*	**-0.4**	1.2	0.3			
Youths - Jeunes, 15-24									
Population	19.9	**19.9**		**0.0**	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Labour force - Population active	13.4	**13.5**	*0.3*	**0.1**	0.6	0.1	0.7	4.7	0.7
Employment - Emploi	11.3	**12.0**	*0.4*	**0.7**	1.2	0.8	6.2	11.1	7.1
Unemployment - Chômage	2.1	**1.5**	*0.3*	**-0.6**	-0.6	-0.7	-28.6	-28.6	-31.8
Participation rate - Taux d'activité	67.3	**67.8**	*1.8*	**0.5**	3.0	0.5			
Unemployment rate - Taux de chômage	15.7	**11.1**	*2.2*	**-4.6**	-5.2	-5.3			
Employment rate - Taux d'emploi	56.8	**60.3**	*1.9*	**3.5**	6.0	4.0			
Part-time rate - Taux de temps partiel	39.8	**35.0**	*2.6*	**-4.8**	-6.7	-3.4			
Men - Hommes, 25+									
Population	43.7	**43.8**		**0.1**	0.3	0.5	0.2	0.7	1.2
Labour force - Population active	31.4	**32.0**	*0.3*	**0.6**	0.1	1.3	1.9	0.3	4.2
Employment - Emploi	29.1	**28.2**	*0.4*	**-0.9**	-0.1	1.6	-3.1	-0.4	6.0
Unemployment - Chômage	2.2	**3.8**	*0.3*	**1.6**	0.3	-0.2	72.7	8.6	-5.3
Participation rate - Taux d'activité	71.9	**73.1**	*0.8*	**1.2**	-0.2	2.2			
Unemployment rate - Taux de chômage	7.0	**11.9**	*1.1*	**4.9**	0.9	-1.1			
Employment rate - Taux d'emploi	66.6	**64.4**	*0.9*	**-2.2**	-0.7	3.0			
Part-time rate - Taux de temps partiel	5.5	**5.3**	*0.8*	**-0.2**	1.1	0.4			
Women - Femmes, 25+									
Population	46.8	**46.8**		**0.0**	0.1	0.4	0.0	0.2	0.9
Labour force - Population active	28.5	**28.8**	*0.4*	**0.3**	-0.1	-0.1	1.1	-0.3	-0.3
Employment - Emploi	25.5	**25.5**	*0.4*	**0.0**	-0.5	-0.6	0.0	-1.9	-2.3
Unemployment - Chômage	3.0	**3.3**	*0.3*	**0.3**	0.4	0.5	10.0	13.8	17.9
Participation rate - Taux d'activité	60.9	**61.5**	*0.8*	**0.6**	-0.4	-0.8			
Unemployment rate - Taux de chômage	10.5	**11.5**	*1.0*	**1.0**	1.5	1.8			
Employment rate - Taux d'emploi	54.5	**54.5**	*0.9*	**0.0**	-1.2	-1.8			
Part-time rate - Taux de temps partiel	20.4	**20.4**	*1.2*	**0.0**	3.1	2.0			
Industry - Branche d'activité	65.9	**65.8**	*0.7*	**-0.1**	0.7	1.9	-0.2	1.1	3.0
Goods-producing sector - Secteur des biens	18.1	**18.4**	*0.6*	**0.3**	1.1	0.4	1.7	6.4	2.2
Agriculture	4.3	**4.3**	*0.3*	**0.0**	0.1	-0.5	0.0	2.4	-10.4
Natural resources[2] - Ressources naturelles[2]	2.8	**2.5**	*0.3*	**-0.3**	-0.7	0.0	-10.7	-21.9	0.0
Utilities - Services publics	0.2	**0.2**	*0.1*	**0.0**	0.1	0.1	0.0	100.0	100.0
Construction	4.5	**4.6**	*0.3*	**0.1**	0.7	0.7	2.2	17.9	17.9
Manufacturing - Fabrication	6.3	**6.8**	*0.4*	**0.5**	0.9	0.1	7.9	15.3	1.5
Service-producing sector - Secteur des services	47.8	**47.3**	*0.7*	**-0.5**	-0.5	1.4	-1.0	-1.0	3.1
Trade - Commerce	10.0	**9.8**	*0.4*	**-0.2**	-0.9	0.1	-2.0	-8.4	1.0
Transportation and warehousing - Transport et entreposage	2.7	**2.3**	*0.2*	**-0.4**	-0.3	-0.1	-14.8	-11.5	-4.2
Finance, insurance, real estate and leasing - Finance, assurances, immobilier et location	2.1	**1.8**	*0.2*	**-0.3**	-0.3	-0.4	-14.3	-14.3	-18.2
Professional, scientific and technical services - Services professionnels, scientifiques et techniques	2.4	**2.4**	*0.2*	**0.0**	0.2	0.3	0.0	9.1	14.3
Management, administrative and other support - Gestion d'entreprises, services administratifs et autres services de soutien	1.9	**1.9**	*0.2*	**0.0**	-0.3	0.1	0.0	-13.6	5.6
Educational services - Services d'enseignement	5.0	**4.8**	*0.3*	**-0.2**	0.0	0.7	-4.0	0.0	17.1
Health care and social assistance - Soins de santé et assistance sociale	7.6	**7.8**	*0.3*	**0.2**	0.3	0.4	2.6	4.0	5.4
Information, culture and recreation - Information, culture et loisirs	2.9	**2.8**	*0.2*	**-0.1**	-0.1	0.3	-3.4	-3.4	12.0
Accommodation and food services - Hébergement et services de restauration	5.3	**5.3**	*0.3*	**0.0**	0.6	0.3	0.0	12.8	6.0
Other services - Autres services	2.5	**2.5**	*0.2*	**0.0**	-0.3	-0.7	0.0	-10.7	-21.9
Public administration - Administrations publiques	5.6	**5.9**	*0.3*	**0.3**	0.5	0.5	5.4	9.3	9.3

[1] S.E.: Average standard error of change in two consecutive months (see "Sampling Errors" in *About the Labour Force Survey* at the end of this publication for further explanations).
[1] E.-T.: Erreur-type moyenne du changement entre deux mois (voir «Erreur d'échantillonnage» dans *A propos de l'Enquête sur la population active* à la fin de cette publication pour plus d'explications).
[2] Includes forestry, fishing, mining, oil and gas
[2] Inclut foresterie, pêche, mines et extraction de pétrole et de gaz

Table 6. Selected labour force characteristics, Nova Scotia (in thousands)
Tableau 6. Certaines caractéristiques de la population active, Nouvelle-Écosse (en milliers)

Seasonally adjusted - Données désaisonnalisées

	June 2001 Juin	July 2001 Juillet	S.E.[1] E.-T.[1]	Change from last month / Variation depuis le mois dernier	Change from six months ago / Variation depuis six mois	Change from twelve months ago / Variation depuis douze mois	% change from last month / Variation en % depuis le mois dernier	% change from six months ago / Variation en % depuis six mois	% change from twelve months ago / Variation en % depuis douze mois
Both sexes - Les deux sexes, 15 +									
Population	751.1	**751.4**		**0.3**	0.7	3.4	0.0	0.1	0.5
Labour force - Population active	466.5	**470.0**	*3.1*	**3.5**	8.6	7.6	0.8	1.9	1.6
Employment - Emploi	419.6	**424.5**	*3.2*	**4.9**	8.1	4.9	1.2	1.9	1.2
Full-time - Temps plein	346.4	**347.7**	*3.3*	**1.3**	8.1	2.8	0.4	2.4	0.8
Unemployment - Chômage	46.9	**45.4**	*2.3*	**-1.5**	0.4	2.5	-3.2	0.9	5.8
Participation rate - Taux d'activité	62.1	**62.5**	*0.4*	**0.4**	1.0	0.7			
Unemployment rate - Taux de chômage	10.1	**9.7**	*0.5*	**-0.4**	-0.1	0.4			
Employment rate - Taux d'emploi	55.9	**56.5**	*0.4*	**0.6**	1.0	0.4			
Part-time rate - Taux de temps partiel	17.5	**18.1**	*0.6*	**0.6**	-0.3	0.3			
Youths - Jeunes, 15-24									
Population	123.6	**123.5**		**-0.1**	-0.8	-1.4	-0.1	-0.6	-1.1
Labour force - Population active	77.3	**79.5**	*1.7*	**2.2**	0.0	0.9	2.8	0.0	1.1
Employment - Emploi	64.6	**65.8**	*1.7*	**1.2**	0.0	0.3	1.9	0.0	0.5
Unemployment - Chômage	12.8	**13.7**	*1.3*	**0.9**	0.0	0.6	7.0	0.0	4.6
Participation rate - Taux d'activité	62.5	**64.4**	*1.4*	**1.9**	0.4	1.5			
Unemployment rate - Taux de chômage	16.6	**17.2**	*1.6*	**0.6**	0.0	0.5			
Employment rate - Taux d'emploi	52.3	**53.3**	*1.3*	**1.0**	0.4	0.9			
Part-time rate - Taux de temps partiel	42.9	**40.7**	*2.0*	**-2.2**	-2.3	-4.3			
Men - Hommes, 25+									
Population	299.4	**299.7**		**0.3**	1.0	3.1	0.1	0.3	1.0
Labour force - Population active	206.9	**206.1**	*1.6*	**-0.8**	1.6	1.8	-0.4	0.8	0.9
Employment - Emploi	187.8	**187.6**	*1.8*	**-0.2**	-0.3	0.6	-0.1	-0.2	0.3
Unemployment - Chômage	19.1	**18.5**	*1.4*	**-0.6**	1.9	1.2	-3.1	11.4	6.9
Participation rate - Taux d'activité	69.1	**68.8**	*0.5*	**-0.3**	0.3	-0.1			
Unemployment rate - Taux de chômage	9.2	**9.0**	*0.7*	**-0.2**	0.9	0.5			
Employment rate - Taux d'emploi	62.7	**62.6**	*0.6*	**-0.1**	-0.3	-0.4			
Part-time rate - Taux de temps partiel	4.2	**5.2**	*0.6*	**1.0**	-0.8	0.1			
Women - Femmes, 25+									
Population	328.1	**328.3**		**0.2**	0.6	1.8	0.1	0.2	0.6
Labour force - Population active	182.3	**184.4**	*1.8*	**2.1**	7.0	4.8	1.2	3.9	2.7
Employment - Emploi	167.2	**171.1**	*1.9*	**3.9**	8.4	4.0	2.3	5.2	2.4
Unemployment - Chômage	15.0	**13.3**	*1.2*	**-1.7**	-1.4	0.8	-11.3	-9.5	6.4
Participation rate - Taux d'activité	55.6	**56.2**	*0.5*	**0.6**	2.1	1.2			
Unemployment rate - Taux de chômage	8.2	**7.2**	*0.7*	**-1.0**	-1.1	0.2			
Employment rate - Taux d'emploi	51.0	**52.1**	*0.6*	**1.1**	2.5	0.9			
Part-time rate - Taux de temps partiel	22.6	**23.6**	*1.0*	**1.0**	0.7	2.3			
Industry - Branche d'activité	419.6	**424.5**	*3.2*	**4.9**	8.1	4.9	1.2	1.9	1.2
Goods-producing sector - Secteur des biens	93.2	**91.0**	*2.2*	**-2.2**	-2.3	-1.1	-2.4	-2.5	-1.2
Agriculture	7.2	**7.1**	*0.7*	**-0.1**	0.4	0.8	-1.4	6.0	12.7
Natural resources[2] - Ressources naturelles[2]	13.6	**14.1**	*0.8*	**0.5**	0.5	0.0	3.7	3.7	0.0
Utilities - Services publics	3.3	**3.1**	*0.4*	**-0.2**	0.1	0.5	-6.1	3.3	19.2
Construction	26.6	**25.1**	*1.3*	**-1.5**	-0.1	-0.4	-5.6	-0.4	-1.6
Manufacturing - Fabrication	42.6	**41.7**	*1.5*	**-0.9**	-3.1	-1.9	-2.1	-6.9	-4.4
Service-producing sector - Secteur des services	326.4	**333.5**	*3.3*	**7.1**	10.4	6.1	2.2	3.2	1.9
Trade - Commerce	75.9	**77.0**	*2.1*	**1.1**	1.2	4.3	1.4	1.6	5.9
Transportation and warehousing - Transport et entreposage	20.6	**21.7**	*1.2*	**1.1**	1.8	0.4	5.3	9.0	1.9
Finance, insurance, real estate and leasing - Finance, assurances, immobilier et location	20.2	**18.9**	*1.2*	**-1.3**	-2.5	-3.0	-6.4	-11.7	-13.7
Professional, scientific and technical services - Services professionnels, scientifiques et techniques	18.8	**19.6**	*1.1*	**0.8**	1.8	1.3	4.3	10.1	7.1
Management, administrative and other support - Gestion d'entreprises, services administratifs et autres services de soutien	17.8	**19.2**	*1.2*	**1.4**	2.0	-0.1	7.9	11.6	-0.5
Educational services - Services d'enseignement	32.2	**32.0**	*1.3*	**-0.2**	-0.6	-0.2	-0.6	-1.8	-0.6
Health care and social assistance - Soins de santé et assistance sociale	47.6	**47.4**	*1.6*	**-0.2**	-4.0	-3.2	-0.4	-7.8	-6.3
Information, culture and recreation - Information, culture et loisirs	17.9	**20.7**	*1.1*	**2.8**	4.8	3.7	15.6	30.2	21.8
Accommodation and food services - Hébergement et services de restauration	28.1	**31.3**	*1.3*	**3.2**	5.8	4.2	11.4	22.7	15.5
Other services - Autres services	19.6	**19.8**	*1.2*	**0.2**	0.7	-2.4	1.0	3.7	-10.8
Public administration - Administrations publiques	27.8	**26.0**	*1.2*	**-1.8**	-0.6	1.0	-6.5	-2.3	4.0

[1] S.E.: Average standard error of change in two consecutive months (see "Sampling Errors" in *About the Labour Force Survey* at the end of this publication for further explanations).
E.-T.: Erreur-type moyenne du changement entre deux mois (voir «Erreur d'échantillonnage» dans *A propos de l'Enquête sur la population active* à la fin de cette publication pour plus d'explications).
[2] Includes forestry, fishing, mining, oil and gas
[2] Inclut foresterie, pêche, mines et extraction de pétrole et de gaz

Table 7. Selected labour force characteristics, New Brunswick (in thousands)
Tableau 7. Certaines caractéristiques de la population active, Nouveau-Brunswick (en milliers)

Seasonally adjusted - Données désaisonnalisées

	June 2001 Juin	July 2001 Juillet	S.E.[1] E.-T.[1]	Change from last month Variation depuis le mois dernier	Change from six months ago Variation depuis six mois	Change from twelve months ago Variation depuis douze mois	% change from last month Variation en % depuis le mois dernier	% change from six months ago Variation en % depuis six mois	% change from twelve months ago Variation en % depuis douze mois
Both sexes - Les deux sexes, 15 +									
Population	605.3	**605.7**		**0.4**	0.8	1.8	0.1	0.1	0.3
Labour force - Population active	372.9	**376.0**	*2.4*	**3.1**	-3.1	3.6	0.8	-0.8	1.0
Employment - Emploi	333.6	**331.3**	*2.6*	**-2.3**	-9.9	-2.7	-0.7	-2.9	-0.8
Full-time - Temps plein	284.6	**282.9**	*2.7*	**-1.7**	-7.0	-0.6	-0.6	-2.4	-0.2
Unemployment - Chômage	39.3	**44.6**	*2.0*	**5.3**	6.8	6.3	13.5	18.0	16.4
Participation rate - Taux d'activité	61.6	**62.1**	*0.4*	**0.5**	-0.6	0.4			
Unemployment rate - Taux de chômage	10.5	**11.9**	*0.5*	**1.4**	1.9	1.6			
Employment rate - Taux d'emploi	55.1	**54.7**	*0.4*	**-0.4**	-1.7	-0.6			
Part-time rate - Taux de temps partiel	14.7	**14.6**	*0.5*	**-0.1**	-0.5	-0.5			
Youths - Jeunes, 15-24									
Population	100.0	**99.9**		**-0.1**	-0.5	-1.2	-0.1	-0.5	-1.2
Labour force - Population active	62.9	**64.1**	*1.3*	**1.2**	0.7	1.9	1.9	1.1	3.1
Employment - Emploi	52.9	**54.4**	*1.4*	**1.5**	1.8	3.5	2.8	3.4	6.9
Unemployment - Chômage	10.0	**9.7**	*1.0*	**-0.3**	-1.2	-1.5	-3.0	-11.0	-13.4
Participation rate - Taux d'activité	62.9	**64.2**	*1.3*	**1.3**	1.1	2.7			
Unemployment rate - Taux de chômage	15.9	**15.1**	*1.5*	**-0.8**	-2.1	-2.9			
Employment rate - Taux d'emploi	52.9	**54.5**	*1.4*	**1.6**	2.1	4.2			
Part-time rate - Taux de temps partiel	35.2	**32.5**	*1.9*	**-2.7**	-2.3	-2.3			
Men - Hommes, 25+									
Population	244.6	**244.8**		**0.2**	0.4	1.2	0.1	0.2	0.5
Labour force - Population active	168.3	**168.4**	*1.3*	**0.1**	-2.5	1.0	0.1	-1.5	0.6
Employment - Emploi	149.7	**147.7**	*1.5*	**-2.0**	-6.6	-4.0	-1.3	-4.3	-2.6
Unemployment - Chômage	18.7	**20.7**	*1.3*	**2.0**	4.1	5.0	10.7	24.7	31.8
Participation rate - Taux d'activité	68.8	**68.8**	*0.5*	**0.0**	-1.1	0.1			
Unemployment rate - Taux de chômage	11.1	**12.3**	*0.7*	**1.2**	2.6	2.9			
Employment rate - Taux d'emploi	61.2	**60.3**	*0.6*	**-0.9**	-2.8	-2.0			
Part-time rate - Taux de temps partiel	4.2	**3.9**	*0.5*	**-0.3**	0.3	0.3			
Women - Femmes, 25+									
Population	260.7	**261.0**		**0.3**	0.9	1.9	0.1	0.3	0.7
Labour force - Population active	141.6	**143.4**	*1.4*	**1.8**	-1.3	0.6	1.3	-0.9	0.4
Employment - Emploi	131.0	**129.3**	*1.4*	**-1.7**	-5.1	-2.1	-1.3	-3.8	-1.6
Unemployment - Chômage	10.6	**14.2**	*1.0*	**3.6**	3.8	2.8	34.0	36.5	24.6
Participation rate - Taux d'activité	54.3	**54.9**	*0.5*	**0.6**	-0.7	-0.2			
Unemployment rate - Taux de chômage	7.5	**9.9**	*0.7*	**2.4**	2.7	1.9			
Employment rate - Taux d'emploi	50.2	**49.5**	*0.5*	**-0.7**	-2.2	-1.2			
Part-time rate - Taux de temps partiel	18.3	**19.3**	*0.9*	**1.0**	-1.2	-1.5			
Industry - Branche d'activité	333.6	**331.3**	*2.6*	**-2.3**	-9.9	-2.7	-0.7	-2.9	-0.8
Goods-producing sector - Secteur des biens	80.5	**79.8**	*1.9*	**-0.7**	-5.3	-6.3	-0.9	-6.2	-7.3
Agriculture	5.9	**6.5**	*0.6*	**0.6**	0.0	0.5	10.2	0.0	8.3
Natural resources[2] - Ressources naturelles[2]	10.3	**12.1**	*0.9*	**1.8**	-1.7	-0.7	17.5	-12.3	-5.5
Utilities - Services publics	4.6	**4.5**	*0.5*	**-0.1**	-0.2	-0.1	-2.2	-4.3	-2.2
Construction	19.6	**19.5**	*1.0*	**-0.1**	0.0	-1.6	-0.5	0.0	-7.6
Manufacturing - Fabrication	40.0	**37.2**	*1.3*	**-2.8**	-3.3	-4.3	-7.0	-8.1	-10.4
Service-producing sector - Secteur des services	253.1	**251.5**	*2.5*	**-1.6**	-4.7	3.5	-0.6	-1.8	1.4
Trade - Commerce	55.9	**55.9**	*1.6*	**0.0**	0.3	-0.2	0.0	0.5	-0.4
Transportation and warehousing - Transport et entreposage	19.0	**18.3**	*0.9*	**-0.7**	-1.6	-2.0	-3.7	-8.0	-9.9
Finance, insurance, real estate and leasing - Finance, assurances, immobilier et location	12.9	**12.1**	*0.7*	**-0.8**	-1.3	0.0	-6.2	-9.7	0.0
Professional, scientific and technical services - Services professionnels, scientifiques et techniques	13.5	**13.4**	*0.7*	**-0.1**	1.0	2.1	-0.7	8.1	18.6
Management, administrative and other support - Gestion d'entreprises, services administratifs et autres services de soutien	16.8	**15.9**	*0.8*	**-0.9**	-0.5	3.9	-5.4	-3.0	32.5
Educational services - Services d'enseignement	23.6	**21.0**	*1.0*	**-2.6**	-3.1	0.2	-11.0	-12.9	1.0
Health care and social assistance - Soins de santé et assistance sociale	39.6	**40.3**	*1.2*	**0.7**	-1.8	-0.7	1.8	-4.3	-1.7
Information, culture and recreation - Information, culture et loisirs	11.1	**12.7**	*0.7*	**1.6**	1.4	0.0	14.4	12.4	0.0
Accommodation and food services - Hébergement et services de restauration	24.4	**25.5**	*1.0*	**1.1**	3.8	3.0	4.5	17.5	13.3
Other services - Autres services	14.5	**15.5**	*0.9*	**1.0**	-0.1	-2.2	6.9	-0.6	-12.4
Public administration - Administrations publiques	21.9	**20.8**	*1.0*	**-1.1**	-2.9	-0.6	-5.0	-12.2	-2.8

[1] S.E.: Average standard error of change in two consecutive months (see "Sampling Errors" in *About the Labour Force Survey* at the end of this publication for further explanations).
[1] E.-T.: Erreur-type moyenne du changement entre deux mois (voir «Erreur d'échantillonnage» dans *À propos de l'Enquête sur la population active* à la fin de cette publication pour plus d'explications).
[2] Includes forestry, fishing, mining, oil and gas
[2] Inclut foresterie, pêche, mines et extraction de pétrole et de gaz

Table 8. Selected labour force characteristics, Quebec (in thousands)
Tableau 8. Certaines caractéristiques de la population active, Québec (en milliers)

Seasonally adjusted - Données désaisonnalisées

	June 2001 Juin	July 2001 Juillet	S.E.[1] E.-T.[1]	Change from last month Variation depuis le mois dernier	Change from six months ago Variation depuis six mois	Change from twelve months ago Variation depuis douze mois	% change from last month Variation en % depuis le mois dernier	% change from six months ago Variation en % depuis six mois	% change from twelve months ago Variation en % depuis douze mois
Both sexes - Les deux sexes, 15 +									
Population	5,984.2	**5,988.3**		**4.1**	26.5	51.0	0.1	0.4	0.9
Labour force - Population active	3,795.1	**3,773.4**	*15.8*	**-21.7**	-9.0	5.6	-0.6	-0.2	0.1
Employment - Emploi	3,461.1	**3,463.2**	*16.3*	**2.1**	5.9	25.6	0.1	0.2	0.7
Full-time - Temps plein	2,839.0	**2,857.2**	*17.5*	**18.2**	-0.5	-1.1	0.6	0.0	0.0
Unemployment - Chômage	334.0	**310.2**	*11.6*	**-23.8**	-14.9	-20.0	-7.1	-4.6	-6.1
Participation rate - Taux d'activité	63.4	**63.0**	*0.3*	**-0.4**	-0.4	-0.5			
Unemployment rate - Taux de chômage	8.8	**8.2**	*0.3*	**-0.6**	-0.4	-0.6			
Employment rate - Taux d'emploi	57.8	**57.8**	*0.3*	**0.0**	-0.2	-0.1			
Part-time rate - Taux de temps partiel	18.0	**17.5**	*0.4*	**-0.5**	0.2	0.7			
Youths - Jeunes, 15-24									
Population	964.8	**964.1**		**-0.7**	-2.7	-5.3	-0.1	-0.3	-0.5
Labour force - Population active	598.8	**596.1**	*8.3*	**-2.7**	-13.1	-7.1	-0.5	-2.2	-1.2
Employment - Emploi	520.9	**518.5**	*8.3*	**-2.4**	-8.0	-0.7	-0.5	-1.5	-0.1
Unemployment - Chômage	77.9	**77.6**	*6.1*	**-0.3**	-5.0	-6.3	-0.4	-6.1	-7.5
Participation rate - Taux d'activité	62.1	**61.8**	*0.9*	**-0.3**	-1.2	-0.4			
Unemployment rate - Taux de chômage	13.0	**13.0**	*1.0*	**0.0**	-0.6	-0.9			
Employment rate - Taux d'emploi	54.0	**53.8**	*0.9*	**-0.2**	-0.7	0.2			
Part-time rate - Taux de temps partiel	43.0	**42.5**	*1.3*	**-0.5**	-0.6	2.2			
Men - Hommes, 25+									
Population	2,444.4	**2,446.9**		**2.5**	15.7	30.4	0.1	0.6	1.3
Labour force - Population active	1,765.6	**1,748.2**	*8.6*	**-17.4**	-5.2	4.5	-1.0	-0.3	0.3
Employment - Emploi	1,627.3	**1,623.4**	*9.4*	**-3.9**	14.9	6.3	-0.2	0.9	0.4
Unemployment - Chômage	138.3	**124.9**	*7.1*	**-13.4**	-20.0	-1.7	-9.7	-13.8	-1.3
Participation rate - Taux d'activité	72.2	**71.4**	*0.4*	**-0.8**	-0.7	-0.8			
Unemployment rate - Taux de chômage	7.8	**7.1**	*0.4*	**-0.7**	-1.2	-0.2			
Employment rate - Taux d'emploi	66.6	**66.3**	*0.4*	**-0.3**	0.1	-0.6			
Part-time rate - Taux de temps partiel	6.6	**6.1**	*0.4*	**-0.5**	0.1	0.1			
Women - Femmes, 25+									
Population	2,575.0	**2,577.2**		**2.2**	13.3	25.8	0.1	0.5	1.0
Labour force - Population active	1,430.7	**1,429.0**	*9.8*	**-1.7**	9.1	8.1	-0.1	0.6	0.6
Employment - Emploi	1,312.9	**1,321.3**	*10.1*	**8.4**	-0.9	20.0	0.6	-0.1	1.5
Unemployment - Chômage	117.8	**107.7**	*6.6*	**-10.1**	10.1	-12.0	-8.6	10.3	-10.0
Participation rate - Taux d'activité	55.6	**55.4**	*0.4*	**-0.2**	0.0	-0.3			
Unemployment rate - Taux de chômage	8.2	**7.5**	*0.5*	**-0.7**	0.6	-0.9			
Employment rate - Taux d'emploi	51.0	**51.3**	*0.4*	**0.3**	-0.3	0.3			
Part-time rate - Taux de temps partiel	22.1	**21.7**	*0.6*	**-0.4**	0.8	0.7			
Industry - Branche d'activité	3,461.1	**3,463.2**	*16.3*	**2.1**	5.9	25.6	0.1	0.2	0.7
Goods-producing sector - Secteur des biens	894.9	**916.8**	*12.7*	**21.9**	16.6	27.4	2.4	1.8	3.1
Agriculture	62.4	**60.1**	*3.4*	**-2.3**	1.1	-0.1	-3.7	1.9	-0.2
Natural resources[2] - Ressources naturelles[2]	36.5	**38.0**	*2.5*	**1.5**	-3.2	-3.9	4.1	-7.8	-9.3
Utilities - Services publics	29.6	**29.1**	*2.2*	**-0.5**	-0.2	2.6	-1.7	-0.7	9.8
Construction	141.4	**135.7**	*5.7*	**-5.7**	-12.2	-6.4	-4.0	-8.2	-4.5
Manufacturing - Fabrication	625.1	**653.9**	*11.2*	**28.8**	31.2	35.2	4.6	5.0	5.7
Service-producing sector - Secteur des services	2,566.2	**2,546.4**	*17.3*	**-19.8**	-10.8	-1.8	-0.8	-0.4	-0.1
Trade - Commerce	564.1	**559.9**	*11.2*	**-4.2**	-7.5	2.4	-0.7	-1.3	0.4
Transportation and warehousing - Transport et entreposage	182.5	**174.7**	*6.3*	**-7.8**	-6.3	3.8	-4.3	-3.5	2.2
Finance, insurance, real estate and leasing - Finance, assurances, immobilier et location	179.0	**178.5**	*6.7*	**-0.5**	3.8	-5.7	-0.3	2.2	-3.1
Professional, scientific and technical services - Services professionnels, scientifiques et techniques	210.0	**200.5**	*7.6*	**-9.5**	-2.4	-2.8	-4.5	-1.2	-1.4
Management, administrative and other support - Gestion d'entreprises, services administratifs et autres services de soutien	101.8	**101.4**	*5.7*	**-0.4**	-4.3	-15.7	-0.4	-4.1	-13.4
Educational services - Services d'enseignement	209.8	**222.3**	*6.7*	**12.5**	6.5	13.5	6.0	3.0	6.5
Health care and social assistance - Soins de santé et assistance sociale	375.0	**379.6**	*8.6*	**4.6**	-10.3	1.0	1.2	-2.6	0.3
Information, culture and recreation - Information, culture et loisirs	155.1	**152.2**	*6.2*	**-2.9**	6.8	5.6	-1.9	4.7	3.8
Accommodation and food services - Hébergement et services de restauration	219.9	**222.9**	*7.4*	**3.0**	17.7	14.8	1.4	8.6	7.1
Other services - Autres services	158.4	**156.8**	*5.8*	**-1.6**	-0.1	-11.7	-1.0	-0.1	-6.9
Public administration - Administrations publiques	210.6	**197.5**	*6.1*	**-13.1**	-14.9	-7.0	-6.2	-7.0	-3.4

[1] S.E.: Average standard error of change in two consecutive months (see "Sampling Errors" in *About the Labour Force Survey* at the end of this publication for further explanations).
[1] E.-T.: Erreur-type moyenne du changement entre deux mois (voir «Erreur d'échantillonnage» dans *À propos de l'Enquête sur la population active* à la fin de cette publication pour plus d'explications).
[2] Includes forestry, fishing, mining, oil and gas
[2] Inclut foresterie, pêche, mines et extraction de pétrole et de gaz

Table 9. Selected labour force characteristics, Ontario (in thousands)
Tableau 9. Certaines caractéristiques de la population active, Ontario (en milliers)

Seasonally adjusted - Données désaisonnalisées

	June 2001 Juin	July 2001 Juillet	S.E.[1] E.-T.[1]	Change from last month / Variation depuis le mois dernier	Change from six months ago / Variation depuis six mois	Change from twelve months ago / Variation depuis douze mois	% change from last month / Variation en % depuis le mois dernier	% change from six months ago / Variation en % depuis six mois	% change from twelve months ago / Variation en % depuis douze mois
Both sexes - Les deux sexes, 15 +									
Population	9,448.9	**9,466.8**		**17.9**	95.3	186.2	0.2	1.0	2.0
Labour force - Population active	6,355.8	**6,373.7**	*18.7*	**17.9**	36.1	158.9	0.3	0.6	2.6
Employment - Emploi	5,976.2	**5,969.0**	*19.5*	**-7.2**	-7.4	87.8	-0.1	-0.1	1.5
Full-time - Temps plein	4,917.2	**4,906.5**	*20.2*	**-10.7**	-12.4	87.5	-0.2	-0.3	1.8
Unemployment - Chômage	379.6	**404.7**	*12.4*	**25.1**	43.6	71.0	6.6	12.1	21.3
Participation rate - Taux d'activité	67.3	**67.3**	*0.2*	**0.0**	-0.3	0.3			
Unemployment rate - Taux de chômage	6.0	**6.3**	*0.2*	**0.3**	0.6	0.9			
Employment rate - Taux d'emploi	63.2	**63.1**	*0.2*	**-0.1**	-0.7	-0.3			
Part-time rate - Taux de temps partiel	17.7	**17.8**	*0.3*	**0.1**	0.1	-0.3			
Youths - Jeunes, 15-24									
Population	1,542.6	**1,545.3**		**2.7**	14.1	28.4	0.2	0.9	1.9
Labour force - Population active	1,004.3	**1,020.6**	*10.7*	**16.3**	0.4	26.2	1.6	0.0	2.6
Employment - Emploi	887.1	**896.2**	*10.5*	**9.1**	-13.2	13.3	1.0	-1.5	1.5
Unemployment - Chômage	117.2	**124.4**	*7.4*	**7.2**	13.6	12.9	6.1	12.3	11.6
Participation rate - Taux d'activité	65.1	**66.0**	*0.7*	**0.9**	-0.6	0.4			
Unemployment rate - Taux de chômage	11.7	**12.2**	*0.7*	**0.5**	1.3	1.0			
Employment rate - Taux d'emploi	57.5	**58.0**	*0.7*	**0.5**	-1.4	-0.2			
Part-time rate - Taux de temps partiel	47.0	**47.9**	*0.9*	**0.9**	0.4	0.2			
Men - Hommes, 25+									
Population	3,839.0	**3,846.8**		**7.8**	41.0	80.4	0.2	1.1	2.1
Labour force - Population active	2,884.6	**2,885.6**	*9.1*	**1.0**	34.6	74.3	0.0	1.2	2.6
Employment - Emploi	2,741.6	**2,741.8**	*10.3*	**0.2**	15.5	46.4	0.0	0.6	1.7
Unemployment - Chômage	143.0	**143.8**	*6.8*	**0.8**	19.0	27.9	0.6	15.2	24.1
Participation rate - Taux d'activité	75.1	**75.0**	*0.2*	**-0.1**	0.1	0.4			
Unemployment rate - Taux de chômage	5.0	**5.0**	*0.2*	**0.0**	0.6	0.9			
Employment rate - Taux d'emploi	71.4	**71.3**	*0.3*	**-0.1**	-0.3	-0.3			
Part-time rate - Taux de temps partiel	5.7	**5.1**	*0.2*	**-0.6**	0.1	-0.4			
Women - Femmes, 25+									
Population	4,067.4	**4,074.7**		**7.3**	40.2	77.4	0.2	1.0	1.9
Labour force - Population active	2,466.9	**2,467.5**	*11.4*	**0.6**	1.1	58.4	0.0	0.0	2.4
Employment - Emploi	2,347.5	**2,331.0**	*11.7*	**-16.5**	-9.8	28.2	-0.7	-0.4	1.2
Unemployment - Chômage	119.4	**136.5**	*7.0*	**17.1**	10.9	30.2	14.3	8.7	28.4
Participation rate - Taux d'activité	60.7	**60.6**	*0.3*	**-0.1**	-0.5	0.3			
Unemployment rate - Taux de chômage	4.8	**5.5**	*0.3*	**0.7**	0.4	1.1			
Employment rate - Taux d'emploi	57.7	**57.2**	*0.3*	**-0.5**	-0.8	-0.4			
Part-time rate - Taux de temps partiel	20.7	**21.1**	*0.4*	**0.4**	0.2	-0.3			
Industry - Branche d'activité	5,976.2	**5,969.0**	*19.5*	**-7.2**	-7.4	87.8	-0.1	-0.1	1.5
Goods-producing sector - Secteur des biens	1,617.0	**1,612.9**	*15.6*	**-4.1**	-17.0	20.4	-0.3	-1.0	1.3
Agriculture	83.5	**85.5**	*3.9*	**2.0**	-9.1	-8.1	2.4	-9.6	-8.7
Natural resources[2] - Ressources naturelles[2]	40.1	**38.1**	*2.1*	**-2.0**	3.6	3.8	-5.0	10.4	11.1
Utilities - Services publics	51.5	**50.4**	*2.7*	**-1.1**	0.7	7.0	-2.1	1.4	16.1
Construction	348.2	**339.6**	*8.4*	**-8.6**	20.0	16.6	-2.5	6.3	5.1
Manufacturing - Fabrication	1,093.8	**1,099.3**	*13.6*	**5.5**	-32.2	1.0	0.5	-2.8	0.1
Service-producing sector - Secteur des services	4,359.1	**4,356.1**	*21.8*	**-3.0**	9.6	67.4	-0.1	0.2	1.6
Trade - Commerce	922.6	**933.3**	*13.3*	**10.7**	17.0	69.4	1.2	1.9	8.0
Transportation and warehousing - Transport et entreposage	278.5	**279.0**	*7.6*	**0.5**	-3.0	6.1	0.2	-1.1	2.2
Finance, insurance, real estate and leasing - Finance, assurances, immobilier et location	398.5	**400.0**	*9.0*	**1.5**	13.1	6.5	0.4	3.4	1.7
Professional, scientific and technical services - Services professionnels, scientifiques et techniques	438.6	**421.3**	*9.8*	**-17.3**	-27.2	-6.9	-3.9	-6.1	-1.6
Management, administrative and other support - Gestion d'entreprises, services administratifs et autres services de soutien	238.8	**252.4**	*7.8*	**13.6**	10.9	7.2	5.7	4.5	2.9
Educational services - Services d'enseignement	364.5	**363.2**	*8.1*	**-1.3**	6.2	-16.8	-0.4	1.7	-4.4
Health care and social assistance - Soins de santé et assistance sociale	549.1	**538.8**	*9.5*	**-10.3**	-17.1	-5.0	-1.9	-3.1	-0.9
Information, culture and recreation - Information, culture et loisirs	301.5	**307.7**	*8.1*	**6.2**	4.8	21.2	2.1	1.6	7.4
Accommodation and food services - Hébergement et services de restauration	338.8	**341.1**	*8.6*	**2.3**	9.8	-4.0	0.7	3.0	-1.2
Other services - Autres services	253.3	**248.8**	*7.2*	**-4.5**	-10.5	-8.6	-1.8	-4.0	-3.3
Public administration - Administrations publiques	274.9	**270.4**	*6.5*	**-4.5**	5.6	-1.7	-1.6	2.1	-0.6

[1] S.E.: Average standard error of change in two consecutive months (see "Sampling Errors" in *About the Labour Force Survey* at the end of this publication for further explanations).
[1] E.-T.: Erreur-type moyenne du changement entre deux mois (voir «Erreur d'échantillonnage» dans *À propos de l'Enquête sur la population active* à la fin de cette publication pour plus d'explications).
[2] Includes forestry, fishing, mining, oil and gas
[2] Inclut foresterie, pêche, mines et extraction de pétrole et de gaz

Table 10. Selected labour force characteristics, Manitoba (in thousands)
Tableau 10. Certaines caractéristiques de la population active, Manitoba (en milliers)

Seasonally adjusted - Données désaisonnalisées

	June 2001 Juin	July 2001 Juillet	S.E.[1] E.-T.[1]	Change from last month / Variation depuis le mois dernier	Change from six months ago / Variation depuis six mois	Change from twelve months ago / Variation depuis douze mois	% change from last month / Variation en % depuis le mois dernier	% change from six months ago / Variation en % depuis six mois	% change from twelve months ago / Variation en % depuis douze mois
Both sexes - Les deux sexes, 15 +									
Population	862.5	**863.1**		**0.6**	2.3	3.7	0.1	0.3	0.4
Labour force - Population active	585.8	**585.3**	*3.0*	**-0.5**	-0.2	1.5	-0.1	0.0	0.3
Employment - Emploi	554.3	**554.1**	*3.2*	**-0.2**	-4.5	-0.1	0.0	-0.8	0.0
Full-time - Temps plein	444.8	**447.2**	*3.5*	**2.4**	-0.9	-3.8	0.5	-0.2	-0.8
Unemployment - Chômage	31.5	**31.2**	*2.0*	**-0.3**	4.3	1.6	-1.0	16.0	5.4
Participation rate - Taux d'activité	67.9	**67.8**	*0.3*	**-0.1**	-0.2	-0.1			
Unemployment rate - Taux de chômage	5.4	**5.3**	*0.3*	**-0.1**	0.7	0.2			
Employment rate - Taux d'emploi	64.3	**64.2**	*0.4*	**-0.1**	-0.7	-0.3			
Part-time rate - Taux de temps partiel	19.8	**19.3**	*0.5*	**-0.5**	-0.5	0.7			
Youths - Jeunes, 15-24									
Population	149.2	**149.3**		**0.1**	0.6	0.8	0.1	0.4	0.5
Labour force - Population active	107.1	**107.1**	*1.8*	**0.0**	0.7	2.4	0.0	0.7	2.3
Employment - Emploi	95.5	**94.7**	*1.8*	**-0.8**	-3.1	0.3	-0.8	-3.2	0.3
Unemployment - Chômage	11.6	**12.4**	*1.2*	**0.8**	3.7	2.2	6.9	42.5	21.6
Participation rate - Taux d'activité	71.8	**71.7**	*1.2*	**-0.1**	0.1	1.2			
Unemployment rate - Taux de chômage	10.8	**11.6**	*1.1*	**0.8**	3.4	1.9			
Employment rate - Taux d'emploi	64.0	**63.4**	*1.2*	**-0.6**	-2.4	-0.2			
Part-time rate - Taux de temps partiel	42.5	**42.4**	*1.5*	**-0.1**	-1.1	1.3			
Men - Hommes, 25+									
Population	348.3	**348.6**		**0.3**	1.4	2.5	0.1	0.4	0.7
Labour force - Population active	259.6	**261.4**	*1.5*	**1.8**	0.2	1.5	0.7	0.1	0.6
Employment - Emploi	249.4	**252.0**	*1.8*	**2.6**	1.0	2.5	1.0	0.4	1.0
Unemployment - Chômage	10.2	**9.5**	*1.1*	**-0.7**	-0.7	-0.9	-6.9	-6.9	-8.7
Participation rate - Taux d'activité	74.5	**75.0**	*0.4*	**0.5**	-0.2	-0.1			
Unemployment rate - Taux de chômage	3.9	**3.6**	*0.4*	**-0.3**	-0.3	-0.4			
Employment rate - Taux d'emploi	71.6	**72.3**	*0.5*	**0.7**	0.0	0.2			
Part-time rate - Taux de temps partiel	5.8	**5.6**	*0.5*	**-0.2**	-0.7	0.1			
Women - Femmes, 25+									
Population	365.0	**365.2**		**0.2**	0.4	0.4	0.1	0.1	0.1
Labour force - Population active	219.1	**216.7**	*1.8*	**-2.4**	-1.2	-2.5	-1.1	-0.6	-1.1
Employment - Emploi	209.5	**207.4**	*1.8*	**-2.1**	-2.4	-2.9	-1.0	-1.1	-1.4
Unemployment - Chômage	9.6	**9.3**	*1.0*	**-0.3**	1.3	0.3	-3.1	16.3	3.3
Participation rate - Taux d'activité	60.0	**59.3**	*0.5*	**-0.7**	-0.4	-0.8			
Unemployment rate - Taux de chômage	4.4	**4.3**	*0.5*	**-0.1**	0.6	0.2			
Employment rate - Taux d'emploi	57.4	**56.8**	*0.5*	**-0.6**	-0.7	-0.8			
Part-time rate - Taux de temps partiel	26.0	**25.5**	*0.9*	**-0.5**	0.6	1.3			
Industry - Branche d'activité	554.3	**554.1**	*3.2*	**-0.2**	-4.5	-0.1	0.0	-0.8	0.0
Goods-producing sector - Secteur des biens	139.7	**140.0**	*2.8*	**0.3**	-2.2	-6.5	0.2	-1.5	-4.4
Agriculture	29.3	**31.5**	*1.4*	**2.2**	1.7	-2.3	7.5	5.7	-6.8
Natural resources[2] - Ressources naturelles[2]	6.7	**7.1**	*0.5*	**0.4**	0.5	0.2	6.0	7.6	2.9
Utilities - Services publics	6.1	**6.9**	*0.6*	**0.8**	0.3	-0.1	13.1	4.5	-1.4
Construction	27.6	**26.2**	*1.4*	**-1.4**	-0.9	-1.8	-5.1	-3.3	-6.4
Manufacturing - Fabrication	70.1	**68.4**	*2.1*	**-1.7**	-3.6	-2.5	-2.4	-5.0	-3.5
Service-producing sector - Secteur des services	414.7	**414.0**	*3.4*	**-0.7**	-2.4	6.3	-0.2	-0.6	1.5
Trade - Commerce	87.0	**85.0**	*2.2*	**-2.0**	0.4	4.8	-2.3	0.5	6.0
Transportation and warehousing - Transport et entreposage	33.7	**37.3**	*1.4*	**3.6**	1.9	2.1	10.7	5.4	6.0
Finance, insurance, real estate and leasing - Finance, assurances, immobilier et location	31.4	**30.7**	*1.2*	**-0.7**	1.5	0.9	-2.2	5.1	3.0
Professional, scientific and technical services - Services professionnels, scientifiques et techniques	23.1	**22.2**	*1.2*	**-0.9**	-2.8	-1.1	-3.9	-11.2	-4.7
Management, administrative and other support - Gestion d'entreprises, services administratifs et autres services de soutien	18.5	**18.5**	*1.1*	**0.0**	3.1	1.5	0.0	20.1	8.8
Educational services - Services d'enseignement	39.8	**40.5**	*1.4*	**0.7**	0.5	1.6	1.8	1.3	4.1
Health care and social assistance - Soins de santé et assistance sociale	67.3	**68.3**	*1.8*	**1.0**	-1.5	-2.1	1.5	-2.1	-3.0
Information, culture and recreation - Information, culture et loisirs	22.2	**22.6**	*1.2*	**0.4**	-0.2	2.2	1.8	-0.9	10.8
Accommodation and food services - Hébergement et services de restauration	34.9	**34.5**	*1.5*	**-0.4**	-1.9	-2.0	-1.1	-5.2	-5.5
Other services - Autres services	23.1	**21.0**	*1.2*	**-2.1**	-2.0	-3.0	-9.1	-8.7	-12.5
Public administration - Administrations publiques	33.6	**33.5**	*1.3*	**-0.1**	-1.3	1.7	-0.3	-3.7	5.3

[1] S.E.: Average standard error of change in two consecutive months (see "Sampling Errors" in *About the Labour Force Survey* at the end of this publication for further explanations).
[1] E.-T.: Erreur-type moyenne du changement entre deux mois (voir «Erreur d'échantillonnage» dans *À propos de l'Enquête sur la population active* à la fin de cette publication pour plus d'explications).
[2] Includes forestry, fishing, mining, oil and gas
[2] Inclut foresterie, pêche, mines et extraction de pétrole et de gaz

Table 11. Selected labour force characteristics, Saskatchewan (in thousands)
Tableau 11. Certaines caractéristiques de la population active, Saskatchewan (en milliers)

Seasonally adjusted - Données désaisonnalisées

	June 2001 Juin	July 2001 Juillet	S.E.[1] E.-T.[1]	Change from last month / Variation depuis le mois dernier	Change from six months ago / Variation depuis six mois	Change from twelve months ago / Variation depuis douze mois	% change from last month / Variation en % depuis le mois dernier	% change from six months ago / Variation en % depuis six mois	% change from twelve months ago / Variation en % depuis douze mois
Both sexes - Les deux sexes, 15+									
Population	761.8	**761.4**		**-0.4**	-1.6	-2.6	-0.1	-0.2	-0.3
Labour force - Population active	498.3	**502.3**	*2.7*	**4.0**	-9.9	-8.4	0.8	-1.9	-1.6
Employment - Emploi	470.3	**473.0**	*2.9*	**2.7**	-10.4	-10.3	0.6	-2.2	-2.1
Full-time - Temps plein	379.7	**379.5**	*3.0*	**-0.2**	-10.7	-4.9	-0.1	-2.7	-1.3
Unemployment - Chômage	28.0	**29.2**	*1.7*	**1.2**	0.4	1.8	4.3	1.4	6.6
Participation rate - Taux d'activité	65.4	**66.0**	*0.4*	**0.6**	-1.1	-0.8			
Unemployment rate - Taux de chômage	5.6	**5.8**	*0.3*	**0.2**	0.2	0.4			
Employment rate - Taux d'emploi	61.7	**62.1**	*0.4*	**0.4**	-1.3	-1.2			
Part-time rate - Taux de temps partiel	19.3	**19.8**	*0.5*	**0.5**	0.5	-0.6			
Youths - Jeunes, 15-24									
Population	143.5	**143.2**		**-0.3**	-1.0	-1.7	-0.2	-0.7	-1.2
Labour force - Population active	92.6	**96.2**	*1.6*	**3.6**	-2.5	0.4	3.9	-2.5	0.4
Employment - Emploi	81.8	**84.2**	*1.6*	**2.4**	-4.2	-1.3	2.9	-4.8	-1.5
Unemployment - Chômage	10.8	**12.0**	*1.1*	**1.2**	1.7	1.7	11.1	16.5	16.5
Participation rate - Taux d'activité	64.5	**67.2**	*1.1*	**2.7**	-1.2	1.1			
Unemployment rate - Taux de chômage	11.7	**12.5**	*1.1*	**0.8**	2.1	1.7			
Employment rate - Taux d'emploi	57.0	**58.8**	*1.1*	**1.8**	-2.5	-0.2			
Part-time rate - Taux de temps partiel	38.4	**38.5**	*1.5*	**0.1**	-0.8	-4.0			
Men - Hommes, 25+									
Population	302.0	**301.9**		**-0.1**	-0.4	-0.4	0.0	-0.1	-0.1
Labour force - Population active	222.9	**223.1**	*1.4*	**0.2**	-3.2	-3.8	0.1	-1.4	-1.7
Employment - Emploi	213.1	**213.5**	*1.6*	**0.4**	-2.9	-2.0	0.2	-1.3	-0.9
Unemployment - Chômage	9.8	**9.7**	*1.0*	**-0.1**	-0.2	-1.7	-1.0	-2.0	-14.9
Participation rate - Taux d'activité	73.8	**73.9**	*0.5*	**0.1**	-1.0	-1.2			
Unemployment rate - Taux de chômage	4.4	**4.3**	*0.4*	**-0.1**	-0.1	-0.7			
Employment rate - Taux d'emploi	70.6	**70.7**	*0.5*	**0.1**	-0.9	-0.6			
Part-time rate - Taux de temps partiel	6.3	**6.6**	*0.5*	**0.3**	1.0	0.1			
Women - Femmes, 25+									
Population	316.3	**316.2**		**-0.1**	-0.4	-0.6	0.0	-0.1	-0.2
Labour force - Population active	182.8	**182.9**	*1.5*	**0.1**	-4.3	-5.1	0.1	-2.3	-2.7
Employment - Emploi	175.4	**175.4**	*1.5*	**0.0**	-3.2	-6.9	0.0	-1.8	-3.8
Unemployment - Chômage	7.4	**7.5**	*0.9*	**0.1**	-1.1	1.8	1.4	-12.8	31.6
Participation rate - Taux d'activité	57.8	**57.8**	*0.5*	**0.0**	-1.3	-1.5			
Unemployment rate - Taux de chômage	4.0	**4.1**	*0.5*	**0.1**	-0.5	1.1			
Employment rate - Taux d'emploi	55.5	**55.5**	*0.5*	**0.0**	-0.9	-2.0			
Part-time rate - Taux de temps partiel	26.0	**26.9**	*0.8*	**0.9**	0.9	0.3			
Industry - Branche d'activité	470.3	**473.0**	*2.9*	**2.7**	-10.4	-10.3	0.6	-2.2	-2.1
Goods-producing sector - Secteur des biens	127.7	**129.2**	*2.4*	**1.5**	-3.3	-2.1	1.2	-2.5	-1.6
Agriculture	51.2	**52.2**	*1.9*	**1.0**	-3.5	-9.1	2.0	-6.3	-14.8
Natural resources[2] - Ressources naturelles[2]	18.0	**18.6**	*1.0*	**0.6**	0.9	2.6	3.3	5.1	16.3
Utilities - Services publics	3.5	**3.8**	*0.4*	**0.3**	0.0	0.2	8.6	0.0	5.6
Construction	24.9	**25.1**	*1.1*	**0.2**	1.3	1.3	0.8	5.5	5.5
Manufacturing - Fabrication	30.0	**29.6**	*1.1*	**-0.4**	-1.9	3.0	-1.3	-6.0	11.3
Service-producing sector - Secteur des services	342.6	**343.8**	*2.9*	**1.2**	-7.2	-8.2	0.4	-2.1	-2.3
Trade - Commerce	69.9	**70.8**	*1.9*	**0.9**	-5.7	-6.0	1.3	-7.5	-7.8
Transportation and warehousing - Transport et entreposage	26.4	**25.6**	*1.0*	**-0.8**	-2.7	-2.5	-3.0	-9.5	-8.9
Finance, insurance, real estate and leasing - Finance, assurances, immobilier et location	25.7	**25.4**	*1.1*	**-0.3**	-2.4	-1.8	-1.2	-8.6	-6.6
Professional, scientific and technical services - Services professionnels, scientifiques et techniques	18.7	**17.4**	*0.9*	**-1.3**	-0.4	0.4	-7.0	-2.2	2.4
Management, administrative and other support - Gestion d'entreprises, services administratifs et autres services de soutien	10.3	**10.4**	*0.8*	**0.1**	0.6	0.2	1.0	6.1	2.0
Educational services - Services d'enseignement	33.7	**34.7**	*1.2*	**1.0**	0.2	-1.7	3.0	0.6	-4.7
Health care and social assistance - Soins de santé et assistance sociale	56.0	**56.7**	*1.4*	**0.7**	3.1	1.5	1.3	5.8	2.7
Information, culture and recreation - Information, culture et loisirs	17.4	**18.8**	*0.9*	**1.4**	1.1	1.4	8.0	6.2	8.0
Accommodation and food services - Hébergement et services de restauration	32.5	**32.0**	*1.3*	**-0.5**	-2.4	-1.4	-1.5	-7.0	-4.2
Other services - Autres services	24.3	**23.5**	*1.1*	**-0.8**	1.2	-0.9	-3.3	5.4	-3.7
Public administration - Administrations publiques	27.6	**28.3**	*1.1*	**0.7**	0.1	2.5	2.5	0.4	9.7

[1] S.E.: Average standard error of change in two consecutive months (see "Sampling Errors" in *About the Labour Force Survey* at the end of this publication for further explanations).
[1] E.-T.: Erreur-type moyenne du changement entre deux mois (voir « Erreur d'échantillonnage » dans *À propos de l'Enquête sur la population active* à la fin de cette publication pour plus d'explications).
[2] Includes forestry, fishing, mining, oil and gas
[2] Inclut foresterie, pêche, mines et extraction de pétrole et de gaz

Table 12. Selected labour force characteristics, Alberta (in thousands)
Tableau 12. Certaines caractéristiques de la population active, Alberta (en milliers)

Seasonally adjusted - Données désaisonnalisées

	June 2001 Juin	July 2001 Juillet	S.E.[1] E.-T.[1]	Change from last month / Variation depuis le mois dernier	Change from six months ago / Variation depuis six mois	Change from twelve months ago / Variation depuis douze mois	% change from last month / Variation en % depuis le mois dernier	% change from six months ago / Variation en % depuis six mois	% change from twelve months ago / Variation en % depuis douze mois
Both sexes - Les deux sexes, 15+									
Population	2,363.8	**2,368.9**		**5.1**	26.2	51.8	0.2	1.1	2.2
Labour force - Population active	1,719.7	**1,710.7**	*8.2*	**-9.0**	5.8	52.6	-0.5	0.3	3.2
Employment - Emploi	1,640.9	**1,635.1**	*8.8*	**-5.8**	15.2	63.5	-0.4	0.9	4.0
Full-time - Temps plein	1,340.4	**1,333.2**	*9.0*	**-7.2**	13.5	51.8	-0.5	1.0	4.0
Unemployment - Chômage	78.8	**75.6**	*5.4*	**-3.2**	-9.4	-10.9	-4.1	-11.1	-12.6
Participation rate - Taux d'activité	72.8	**72.2**	*0.3*	**-0.6**	-0.6	0.6			
Unemployment rate - Taux de chômage	4.6	**4.4**	*0.3*	**-0.2**	-0.6	-0.8			
Employment rate - Taux d'emploi	69.4	**69.0**	*0.4*	**-0.4**	-0.1	1.2			
Part-time rate - Taux de temps partiel	18.3	**18.5**	*0.4*	**0.2**	0.0	0.0			
Youths - Jeunes, 15-24									
Population	444.2	**445.1**		**0.9**	4.1	9.1	0.2	0.9	2.1
Labour force - Population active	310.5	**308.6**	*4.6*	**-1.9**	-2.2	9.5	-0.6	-0.7	3.2
Employment - Emploi	284.6	**282.5**	*4.8*	**-2.1**	-0.9	18.7	-0.7	-0.3	7.1
Unemployment - Chômage	26.0	**26.1**	*3.4*	**0.1**	-1.4	-9.2	0.4	-5.1	-26.1
Participation rate - Taux d'activité	69.9	**69.3**	*1.0*	**-0.6**	-1.2	0.7			
Unemployment rate - Taux de chômage	8.4	**8.5**	*1.1*	**0.1**	-0.3	-3.3			
Employment rate - Taux d'emploi	64.1	**63.5**	*1.1*	**-0.6**	-0.8	3.0			
Part-time rate - Taux de temps partiel	37.1	**34.6**	*1.4*	**-2.5**	-3.9	-4.1			
Men - Hommes, 25+									
Population	959.8	**961.9**		**2.1**	10.9	21.5	0.2	1.1	2.3
Labour force - Population active	778.4	**779.8**	*3.9*	**1.4**	13.3	22.7	0.2	1.7	3.0
Employment - Emploi	748.7	**751.3**	*4.4*	**2.6**	14.2	20.7	0.3	1.9	2.8
Unemployment - Chômage	29.7	**28.5**	*2.9*	**-1.2**	-0.8	2.0	-4.0	-2.7	7.5
Participation rate - Taux d'activité	81.1	**81.1**	*0.4*	**0.0**	0.5	0.6			
Unemployment rate - Taux de chômage	3.8	**3.7**	*0.4*	**-0.1**	-0.1	0.2			
Employment rate - Taux d'emploi	78.0	**78.1**	*0.5*	**0.1**	0.6	0.4			
Part-time rate - Taux de temps partiel	6.6	**6.7**	*0.4*	**0.1**	1.8	1.9			
Women - Femmes, 25+									
Population	959.8	**961.8**		**2.0**	11.1	21.1	0.2	1.2	2.2
Labour force - Population active	630.8	**622.3**	*4.8*	**-8.5**	-5.3	20.3	-1.3	-0.8	3.4
Employment - Emploi	607.6	**601.2**	*5.0*	**-6.4**	1.8	24.0	-1.1	0.3	4.2
Unemployment - Chômage	23.2	**21.1**	*2.7*	**-2.1**	-7.1	-3.7	-9.1	-25.2	-14.9
Participation rate - Taux d'activité	65.7	**64.7**	*0.5*	**-1.0**	-1.3	0.7			
Unemployment rate - Taux de chômage	3.7	**3.4**	*0.4*	**-0.3**	-1.1	-0.7			
Employment rate - Taux d'emploi	63.3	**62.5**	*0.5*	**-0.8**	-0.5	1.1			
Part-time rate - Taux de temps partiel	23.9	**25.6**	*0.8*	**1.7**	-0.2	-0.9			
Industry - Branche d'activité	1,640.9	**1,635.1**	*8.8*	**-5.8**	15.2	63.5	-0.4	0.9	4.0
Goods-producing sector - Secteur des biens	455.9	**455.2**	*7.2*	**-0.7**	11.3	21.7	-0.2	2.5	5.0
Agriculture	58.0	**60.2**	*3.1*	**2.2**	-3.0	-9.0	3.8	-4.7	-13.0
Natural resources[2] - Ressources naturelles[2]	105.2	**107.4**	*3.6*	**2.2**	18.3	25.6	2.1	20.5	31.3
Utilities - Services publics	11.4	**12.3**	*1.2*	**0.9**	-0.2	-0.5	7.9	-1.6	-3.9
Construction	135.4	**129.9**	*4.4*	**-5.5**	-8.8	0.3	-4.1	-6.3	0.2
Manufacturing - Fabrication	145.9	**145.4**	*4.8*	**-0.5**	5.0	5.4	-0.3	3.6	3.9
Service-producing sector - Secteur des services	1,185.0	**1,179.9**	*9.3*	**-5.1**	3.9	41.7	-0.4	0.3	3.7
Trade - Commerce	246.9	**253.4**	*6.0*	**6.5**	5.2	0.7	2.6	2.1	0.3
Transportation and warehousing - Transport et entreposage	98.9	**97.0**	*3.7*	**-1.9**	-3.8	-3.2	-1.9	-3.8	-3.2
Finance, insurance, real estate and leasing - Finance, assurances, immobilier et location	84.8	**82.9**	*3.4*	**-1.9**	-0.6	7.7	-2.2	-0.7	10.2
Professional, scientific and technical services - Services professionnels, scientifiques et techniques	130.1	**126.9**	*4.3*	**-3.2**	9.1	21.2	-2.5	7.7	20.1
Management, administrative and other support - Gestion d'entreprises, services administratifs et autres services de soutien	48.0	**51.5**	*3.1*	**3.5**	0.7	1.2	7.3	1.4	2.4
Educational services - Services d'enseignement	102.8	**100.9**	*3.7*	**-1.9**	0.0	10.3	-1.8	0.0	11.4
Health care and social assistance - Soins de santé et assistance sociale	147.7	**147.7**	*4.0*	**0.0**	-0.4	4.1	0.0	-0.3	2.9
Information, culture and recreation - Information, culture et loisirs	68.5	**69.6**	*3.3*	**1.1**	5.3	5.9	1.6	8.2	9.3
Accommodation and food services - Hébergement et services de restauration	113.3	**110.8**	*4.3*	**-2.5**	-14.2	-6.5	-2.2	-11.4	-5.5
Other services - Autres services	81.3	**77.0**	*3.5*	**-4.3**	2.2	-1.4	-5.3	2.9	-1.8
Public administration - Administrations publiques	62.8	**62.2**	*2.7*	**-0.6**	0.4	1.7	-1.0	0.6	2.8

[1] S.E.: Average standard error of change in two consecutive months (see "Sampling Errors" in *About the Labour Force Survey* at the end of this publication for further explanations).
[1] E.-T.: Erreur-type moyenne du changement entre deux mois (voir «Erreur d'échantillonnage» dans *À propos de l'Enquête sur la population active* à la fin de cette publication pour plus d'explications).
[2] Includes forestry, fishing, mining, oil and gas
[2] Inclut foresterie, pêche, mines et extraction de pétrole et de gaz

Table 13. Selected labour force characteristics, British Columbia (in thousands)
Tableau 13. Certaines caractéristiques de la population active, Colombie-Britannique (en milliers)

Seasonally adjusted - Données désaisonnalisées

	June 2001 Juin	July 2001 Juillet	S.E.[1] E.-T.[1]	Change from last month Variation depuis le mois dernier	Change from six months ago Variation depuis six mois	Change from twelve months ago Variation depuis douze mois	% change from last month Variation en % depuis le mois dernier	% change from six months ago Variation en % depuis six mois	% change from twelve months ago Variation en % depuis douze mois
Both sexes - Les deux sexes, 15+									
Population	3,278.0	**3,282.3**		**4.3**	23.7	44.2	0.1	0.7	1.4
Labour force - Population active	2,105.1	**2,107.7**	*11.5*	**2.6**	10.6	24.9	0.1	0.5	1.2
Employment - Emploi	1,957.4	**1,955.3**	*12.0*	**-2.1**	12.8	22.8	-0.1	0.7	1.2
Full-time - Temps plein	1,543.6	**1,532.7**	*13.0*	**-10.9**	-11.5	-1.9	-0.7	-0.7	-0.1
Unemployment - Chômage	147.7	**152.4**	*7.6*	**4.7**	-2.3	2.0	3.2	-1.5	1.3
Participation rate - Taux d'activité	64.2	**64.2**	*0.4*	**0.0**	-0.2	-0.1			
Unemployment rate - Taux de chômage	7.0	**7.2**	*0.4*	**0.2**	-0.2	0.0			
Employment rate - Taux d'emploi	59.7	**59.6**	*0.4*	**-0.1**	0.0	-0.1			
Part-time rate - Taux de temps partiel	21.1	**21.6**	*0.5*	**0.5**	1.1	1.0			
Youths - Jeunes, 15-24									
Population	534.9	**535.6**		**0.7**	4.0	7.6	0.1	0.8	1.4
Labour force - Population active	321.2	**323.5**	*5.9*	**2.3**	-4.0	-1.2	0.7	-1.2	-0.4
Employment - Emploi	283.5	**283.1**	*6.0*	**-0.4**	3.1	3.3	-0.1	1.1	1.2
Unemployment - Chômage	37.7	**40.4**	*4.5*	**2.7**	-7.1	-4.5	7.2	-14.9	-10.0
Participation rate - Taux d'activité	60.0	**60.4**	*1.1*	**0.4**	-1.2	-1.1			
Unemployment rate - Taux de chômage	11.7	**12.5**	*1.3*	**0.8**	-2.0	-1.3			
Employment rate - Taux d'emploi	53.0	**52.9**	*1.1*	**-0.1**	0.2	-0.1			
Part-time rate - Taux de temps partiel	47.2	**48.5**	*1.7*	**1.3**	1.6	4.6			
Men - Hommes, 25+									
Population	1,339.8	**1,341.4**		**1.6**	8.5	15.7	0.1	0.6	1.2
Labour force - Population active	963.6	**961.8**	*6.2*	**-1.8**	3.2	7.8	-0.2	0.3	0.8
Employment - Emploi	896.6	**897.6**	*6.8*	**1.0**	-0.5	0.8	0.1	-0.1	0.1
Unemployment - Chômage	67.0	**64.1**	*4.5*	**-2.9**	3.6	7.0	-4.3	6.0	12.3
Participation rate - Taux d'activité	71.9	**71.7**	*0.5*	**-0.2**	-0.2	-0.3			
Unemployment rate - Taux de chômage	7.0	**6.7**	*0.5*	**-0.3**	0.4	0.7			
Employment rate - Taux d'emploi	66.9	**66.9**	*0.5*	**0.0**	-0.5	-0.7			
Part-time rate - Taux de temps partiel	8.5	**7.8**	*0.5*	**-0.7**	0.9	0.5			
Women - Femmes, 25+									
Population	1,403.3	**1,405.3**		**2.0**	11.2	20.9	0.1	0.8	1.5
Labour force - Population active	820.3	**822.5**	*6.7*	**2.2**	11.5	18.3	0.3	1.4	2.3
Employment - Emploi	777.2	**774.7**	*6.9*	**-2.5**	10.3	18.9	-0.3	1.3	2.5
Unemployment - Chômage	43.1	**47.9**	*4.0*	**4.8**	1.2	-0.5	11.1	2.6	-1.0
Participation rate - Taux d'activité	58.5	**58.5**	*0.5*	**0.0**	0.3	0.4			
Unemployment rate - Taux de chômage	5.3	**5.8**	*0.5*	**0.5**	0.0	-0.2			
Employment rate - Taux d'emploi	55.4	**55.1**	*0.5*	**-0.3**	0.3	0.5			
Part-time rate - Taux de temps partiel	26.2	**27.8**	*0.8*	**1.6**	1.0	0.1			
Industry - Branche d'activité	1,957.4	**1,955.3**	*12.0*	**-2.1**	12.8	22.8	-0.1	0.7	1.2
Goods-producing sector - Secteur des biens	396.2	**396.2**	*8.4*	**0.0**	-4.9	-18.7	0.0	-1.2	-4.5
Agriculture	23.8	**24.0**	*2.7*	**0.2**	-0.3	-6.4	0.8	-1.2	-21.1
Natural resources[2] - Ressources naturelles[2]	40.4	**41.7**	*2.9*	**1.3**	-7.5	-16.2	3.2	-15.2	-28.0
Utilities - Services publics	12.7	**12.8**	*1.4*	**0.1**	2.6	-1.5	0.8	25.5	-10.5
Construction	120.3	**123.1**	*4.8*	**2.8**	19.3	9.7	2.3	18.6	8.6
Manufacturing - Fabrication	199.1	**194.6**	*6.0*	**-4.5**	-19.0	-4.3	-2.3	-8.9	-2.2
Service-producing sector - Secteur des services	1,561.1	**1,559.1**	*12.4*	**-2.0**	17.8	41.6	-0.1	1.2	2.7
Trade - Commerce	303.8	**305.1**	*7.3*	**1.3**	-2.6	-5.3	0.4	-0.8	-1.7
Transportation and warehousing - Transport et entreposage	103.9	**105.8**	*4.4*	**1.9**	-2.0	-6.3	1.8	-1.9	-5.6
Finance, insurance, real estate and leasing - Finance, assurances, immobilier et location	119.7	**115.4**	*4.9*	**-4.3**	-7.5	-9.2	-3.6	-6.1	-7.4
Professional, scientific and technical services - Services professionnels, scientifiques et techniques	151.7	**146.6**	*5.3*	**-5.1**	8.5	10.6	-3.4	6.2	7.8
Management, administrative and other support - Gestion d'entreprises, services administratifs et autres services de soutien	82.2	**78.6**	*3.9*	**-3.6**	7.6	4.2	-4.4	10.7	5.6
Educational services - Services d'enseignement	131.1	**131.4**	*4.9*	**0.3**	-3.8	5.2	0.2	-2.8	4.1
Health care and social assistance - Soins de santé et assistance sociale	211.4	**213.2**	*5.7*	**1.8**	19.1	10.5	0.9	9.8	5.2
Information, culture and recreation - Information, culture et loisirs	104.0	**105.1**	*4.5*	**1.1**	-3.2	13.6	1.1	-3.0	14.9
Accommodation and food services - Hébergement et services de restauration	166.3	**170.1**	*6.1*	**3.8**	0.2	11.0	2.3	0.1	6.9
Other services - Autres services	95.3	**97.4**	*4.3*	**2.1**	-3.3	2.2	2.2	-3.3	2.3
Public administration - Administrations publiques	91.7	**90.6**	*3.6*	**-1.1**	4.9	5.3	-1.2	5.7	6.2

[1] S.E.: Average standard error of change in two consecutive months (see "Sampling Errors" in *About the Labour Force Survey* at the end of this publication for further explanations).
[1] E.-T.: Erreur-type moyenne du changement entre deux mois (voir «Erreur d'échantillonnage» dans *À propos de l'Enquête sur la population active* à la fin de cette publication pour plus d'explications).
[2] Includes forestry, fishing, mining, oil and gas
[2] Inclut foresterie, pêche, mines et extraction de pétrole et de gaz

Table 14. Labour force characteristics by metropolitan area (in thousands)
Tableau 14. Certaines caractéristiques de la population active selon la région métropolitaine (en milliers)

Seasonally adjusted, 3 month moving average - Donnees desaisonnalisées, moyennes mobiles de trois mois

	June 2001 Juin	July 2001 Juillet	S.E.[1] E.-T.[1]	Change from last month Variation depuis le mois dernier	Change from six months ago Variation depuis six mois	Change from twelve months ago Variation depuis douze mois	% change from last month Variation en % depuis le mois dernier	% change from six months ago Variation en % depuis six mois	% change from twelve months ago Variation en % depuis douze mois
St. John's									
Population	141.9	**141.8**		**-0.1**	-0.1	0.3	-0.1	-0.1	0.2
Labour force - Population active	96.0	**95.2**	*0.9*	**-0.8**	-0.4	3.6	-0.8	-0.4	3.9
Employment - Emploi	87.6	**86.3**	*0.9*	**-1.3**	-0.9	3.1	-1.5	-1.0	3.7
Unemployment - Chômage	8.4	**8.9**	*0.5*	**0.5**	0.5	0.4	6.0	6.0	4.7
Participation rate - Taux d'activité	67.7	**67.1**	*0.6*	**-0.6**	-0.3	2.4			
Unemployment rate - Taux de chômage	8.8	**9.3**	*0.5*	**0.5**	0.5	0.0			
Employment rate - Taux d'emploi	61.7	**60.9**	*0.7*	**-0.8**	-0.6	2.1			
Halifax									
Population	279.8	**280.1**		**0.3**	1.1	2.9	0.1	0.4	1.0
Labour force - Population active	196.0	**195.6**	*1.3*	**-0.4**	0.4	-1.2	-0.2	0.2	-0.6
Employment - Emploi	183.0	**182.8**	*1.4*	**-0.2**	1.1	-2.6	-0.1	0.6	-1.4
Unemployment - Chômage	13.0	**12.8**	*0.7*	**-0.2**	-0.8	1.5	-1.5	-5.9	13.3
Participation rate - Taux d'activité	70.1	**69.8**	*0.5*	**-0.3**	-0.2	-1.2			
Unemployment rate - Taux de chômage	6.6	**6.5**	*0.3*	**-0.1**	-0.5	0.8			
Employment rate - Taux d'emploi	65.4	**65.3**	*0.5*	**-0.1**	0.2	-1.6			
Saint John									
Population	100.6	**100.6**		**0.0**	-0.1	-0.1	0.0	-0.1	-0.1
Labour force - Population active	63.6	**64.1**	*0.6*	**0.5**	-2.1	-1.6	0.8	-3.2	-2.4
Employment - Emploi	57.8	**58.2**	*0.6*	**0.4**	-2.5	-2.3	0.7	-4.1	-3.8
Unemployment - Chômage	5.8	**5.9**	*0.3*	**0.1**	0.4	0.8	1.7	7.3	15.7
Participation rate - Taux d'activité	63.2	**63.7**	*0.6*	**0.5**	-2.0	-1.5			
Unemployment rate - Taux de chômage	9.1	**9.2**	*0.5*	**0.1**	0.9	1.4			
Employment rate - Taux d'emploi	57.5	**57.9**	*0.6*	**0.4**	-2.4	-2.2			
Chicoutimi-Jonquière									
Population	132.5	**132.5**		**0.0**	0.2	0.6	0.0	0.2	0.5
Labour force - Population active	78.1	**77.9**	*0.8*	**-0.2**	0.8	4.1	-0.3	1.0	5.6
Employment - Emploi	69.7	**69.7**	*0.8*	**0.0**	0.3	2.4	0.0	0.4	3.6
Unemployment - Chômage	8.4	**8.2**	*0.5*	**-0.2**	0.5	1.7	-2.4	6.5	26.2
Participation rate - Taux d'activité	58.9	**58.8**	*0.6*	**-0.1**	0.5	2.8			
Unemployment rate - Taux de chômage	10.8	**10.5**	*0.6*	**-0.3**	0.5	1.7			
Employment rate - Taux d'emploi	52.6	**52.6**	*0.6*	**0.0**	0.1	1.6			
Québec									
Population	567.7	**568.0**		**0.3**	2.2	4.2	0.1	0.4	0.7
Labour force - Population active	364.9	**366.5**	*3.2*	**1.6**	3.5	8.5	0.4	1.0	2.4
Employment - Emploi	332.9	**333.7**	*3.2*	**0.8**	-4.6	6.3	0.2	-1.4	1.9
Unemployment - Chômage	32.0	**32.8**	*1.5*	**0.8**	8.1	2.2	2.5	32.8	7.2
Participation rate - Taux d'activité	64.3	**64.5**	*0.6*	**0.2**	0.3	1.0			
Unemployment rate - Taux de chômage	8.8	**8.9**	*0.4*	**0.1**	2.1	0.4			
Employment rate - Taux d'emploi	58.6	**58.8**	*0.6*	**0.2**	-1.0	0.7			
Trois-Rivières									
Population	116.8	**116.8**		**0.0**	0.2	0.4	0.0	0.2	0.3
Labour force - Population active	73.8	**74.3**	*0.7*	**0.5**	5.4	5.6	0.7	7.8	8.2
Employment - Emploi	68.0	**68.1**	*0.7*	**0.1**	5.4	6.9	0.1	8.6	11.3
Unemployment - Chômage	5.8	**6.2**	*0.4*	**0.4**	0.0	-1.3	6.9	0.0	-17.3
Participation rate - Taux d'activité	63.2	**63.6**	*0.6*	**0.4**	4.5	4.6			
Unemployment rate - Taux de chômage	7.9	**8.3**	*0.5*	**0.4**	-0.7	-2.6			
Employment rate - Taux d'emploi	58.2	**58.3**	*0.6*	**0.1**	4.5	5.7			
Sherbrooke									
Population	125.7	**125.8**		**0.1**	0.7	1.3	0.1	0.6	1.0
Labour force - Population active	79.7	**78.8**	*0.7*	**-0.9**	-2.3	-2.5	-1.1	-2.8	-3.1
Employment - Emploi	74.1	**73.6**	*0.7*	**-0.5**	-1.3	-1.2	-0.7	-1.7	-1.6
Unemployment - Chômage	5.7	**5.2**	*0.4*	**-0.5**	-1.0	-1.3	-8.8	-16.1	-20.0
Participation rate - Taux d'activité	63.4	**62.6**	*0.6*	**-0.8**	-2.2	-2.7			
Unemployment rate - Taux de chômage	7.2	**6.6**	*0.4*	**-0.6**	-1.0	-1.4			
Employment rate - Taux d'emploi	58.9	**58.5**	*0.6*	**-0.4**	-1.4	-1.6			

[1] S.E.: Average standard error of change in two consecutive months (see "Sampling Errors" in *About the Labour Force Survey* at the end of this publication for further explanations).

[1] E.-T.: Erreur-type moyenne du changement entre deux mois (voir «Erreur d'échantillonnage» dans *À propos de l'Enquête sur la population active* à la fin de cette publication pour plus d'explications).

Table 14. Labour force characteristics by metropolitan area (in thousands)
Tableau 14. Certaines caractéristiques de la population active selon la région métropolitaine (en milliers)

Seasonally adjusted, 3 month moving average - Données désaisonnalisées, moyennes mobiles de trois mois

	June 2001 Juin	July 2001 Juillet	S.E.[1] E.-T.[1]	Change from last month / le mois dernier	Change from six months ago / six mois	Change from twelve months ago / douze mois	% change from last month / le mois dernier	% change from six months ago / six mois	% change from twelve months ago / douze mois
				Variation depuis			Variation en % depuis		
Montréal									
Population	2,822.0	**2,825.1**		**3.1**	16.9	28.3	0.1	0.6	1.0
Labour force - Population active	1,861.9	**1,856.3**	*7.8*	**-5.6**	46.2	11.6	-0.3	2.6	0.6
Employment - Emploi	1,709.8	**1,710.1**	*8.2*	**0.3**	45.9	12.4	0.0	2.8	0.7
Unemployment - Chômage	152.1	**146.2**	*4.5*	**-5.9**	0.3	-0.8	-3.9	0.2	-0.5
Participation rate - Taux d'activité	66.0	**65.7**	*0.3*	**-0.3**	1.2	-0.3			
Unemployment rate - Taux de chômage	8.2	**7.9**	*0.2*	**-0.3**	-0.2	-0.1			
Employment rate - Taux d'emploi	60.6	**60.5**	*0.3*	**-0.1**	1.2	-0.2			
Ottawa-Hull									
Population	873.2	**874.6**		**1.4**	8.3	15.9	0.2	1.0	1.9
Labour force - Population active	615.9	**612.5**	*3.1*	**-3.4**	-1.8	19.1	-0.6	-0.3	3.2
Employment - Emploi	581.0	**573.9**	*3.3*	**-7.1**	-10.2	13.4	-1.2	-1.7	2.4
Unemployment - Chômage	34.9	**38.6**	*1.6*	**3.7**	8.3	5.7	10.6	27.4	17.3
Participation rate - Taux d'activité	70.5	**70.0**	*0.4*	**-0.5**	-0.9	0.9			
Unemployment rate - Taux de chômage	5.7	**6.3**	*0.3*	**0.6**	1.4	0.8			
Employment rate - Taux d'emploi	66.5	**65.6**	*0.4*	**-0.9**	-1.8	0.3			
Toronto									
Population	3,940.2	**3,948.3**		**8.1**	50.8	104.5	0.2	1.3	2.7
Labour force - Population active	2,737.1	**2,755.9**	*8.9*	**18.8**	55.4	121.3	0.7	2.1	4.6
Employment - Emploi	2,572.5	**2,586.1**	*9.2*	**13.6**	37.4	83.6	0.5	1.5	3.3
Unemployment - Chômage	164.6	**169.8**	*4.5*	**5.2**	18.0	37.7	3.2	11.9	28.5
Participation rate - Taux d'activité	69.5	**69.8**	*0.2*	**0.3**	0.5	1.3			
Unemployment rate - Taux de chômage	6.0	**6.2**	*0.2*	**0.2**	0.6	1.2			
Employment rate - Taux d'emploi	65.3	**65.5**	*0.2*	**0.2**	0.1	0.4			
Hamilton									
Population	549.6	**550.4**		**0.8**	4.9	10.0	0.1	0.9	1.9
Labour force - Population active	374.2	**376.9**	*2.8*	**2.7**	0.9	16.3	0.7	0.2	4.5
Employment - Emploi	349.8	**351.8**	*2.8*	**2.0**	-1.0	7.4	0.6	-0.3	2.1
Unemployment - Chômage	24.4	**25.2**	*1.2*	**0.8**	2.0	9.0	3.3	8.6	55.6
Participation rate - Taux d'activité	68.1	**68.5**	*0.5*	**0.4**	-0.4	1.8			
Unemployment rate - Taux de chômage	6.5	**6.7**	*0.3*	**0.2**	0.5	2.2			
Employment rate - Taux d'emploi	63.6	**63.9**	*0.5*	**0.3**	-0.8	0.2			
Kitchener									
Population	341.2	**341.9**		**0.7**	4.1	8.2	0.2	1.2	2.5
Labour force - Population active	240.2	**237.9**	*1.5*	**-2.3**	-5.0	2.3	-1.0	-2.1	1.0
Employment - Emploi	226.6	**224.7**	*1.6*	**-1.9**	-3.2	0.6	-0.8	-1.4	0.3
Unemployment - Chômage	13.6	**13.2**	*0.8*	**-0.4**	-1.8	1.6	-2.9	-12.0	13.8
Participation rate - Taux d'activité	70.4	**69.6**	*0.5*	**-0.8**	-2.3	-1.0			
Unemployment rate - Taux de chômage	5.7	**5.5**	*0.3*	**-0.2**	-0.7	0.6			
Employment rate - Taux d'emploi	66.4	**65.7**	*0.5*	**-0.7**	-1.8	-1.5			
London									
Population	340.6	**341.0**		**0.4**	2.3	4.7	0.1	0.7	1.4
Labour force - Population active	236.1	**236.9**	*1.7*	**0.8**	3.8	6.9	0.3	1.6	3.0
Employment - Emploi	221.3	**222.2**	*1.8*	**0.9**	3.1	7.1	0.4	1.4	3.3
Unemployment - Chômage	14.8	**14.8**	*0.8*	**0.0**	0.8	-0.1	0.0	5.7	-0.7
Participation rate - Taux d'activité	69.3	**69.5**	*0.5*	**0.2**	0.7	1.1			
Unemployment rate - Taux de chômage	6.3	**6.2**	*0.3*	**-0.1**	0.2	-0.3			
Employment rate - Taux d'emploi	65.0	**65.2**	*0.5*	**0.2**	0.5	1.2			

[1] S.E.: Average standard error of change in two consecutive months (see "Sampling Errors" in *About the Labour Force Survey* at the end of this publication for further explanations).

[1] E.-T.: Erreur-type moyenne du changement entre deux mois (voir «Erreur d'échantillonnage» dans *À propos de l'Enquête sur la population active* à la fin de cette publication pour plus d'explications).

Table 14. Labour force characteristics by metropolitan area (in thousands)
Tableau 14. Certaines caractéristiques de la population active selon la région métropolitaine (en milliers)

Seasonally adjusted, 3 month moving average - Données désaisonnalisées, moyennes mobiles de trois mois

	June 2001 Juin	July 2001 Juillet	S.E.[1] E.-T.[1]	Change from last month / Variation depuis le mois dernier	Change from six months ago / Variation depuis six mois	Change from twelve months ago / Variation depuis douze mois	% change from last month / Variation en % depuis le mois dernier	% change from six months ago / Variation en % depuis six mois	% change from twelve months ago / Variation en % depuis douze mois
Oshawa									
Population	236.0	**236.5**		**0.5**	3.1	6.1	0.2	1.3	2.6
Labour force - Population active	162.3	**162.3**	*1.0*	**0.0**	-3.1	8.0	0.0	-1.9	5.2
Employment - Emploi	153.9	**153.9**	*1.0*	**0.0**	-2.3	9.0	0.0	-1.5	6.2
Unemployment - Chômage	8.4	**8.5**	*0.5*	**0.1**	-0.7	-0.9	1.2	-7.6	-9.6
Participation rate - Taux d'activité	68.8	**68.6**	*0.4*	**-0.2**	-2.3	1.6			
Unemployment rate - Taux de chômage	5.2	**5.2**	*0.3*	**0.0**	-0.4	-0.9			
Employment rate - Taux d'emploi	65.2	**65.1**	*0.4*	**-0.1**	-1.8	2.2			
St. Catharines - Niagara									
Population	321.5	**321.8**		**0.3**	1.9	4.0	0.1	0.6	1.3
Labour force - Population active	201.7	**199.5**	*1.6*	**-2.2**	-6.8	-9.0	-1.1	-3.3	-4.3
Employment - Emploi	188.7	**187.2**	*1.7*	**-1.5**	-4.1	-10.0	-0.8	-2.1	-5.1
Unemployment - Chômage	12.9	**12.2**	*0.7*	**-0.7**	-2.7	0.9	-5.4	-18.1	8.0
Participation rate - Taux d'activité	62.7	**62.0**	*0.5*	**-0.7**	-2.5	-3.6			
Unemployment rate - Taux de chômage	6.4	**6.1**	*0.4*	**-0.3**	-1.1	0.7			
Employment rate - Taux d'emploi	58.7	**58.2**	*0.5*	**-0.5**	-1.6	-3.9			
Sudbury									
Population	129.0	**128.9**		**-0.1**	-0.3	-0.4	-0.1	-0.2	-0.3
Labour force - Population active	77.8	**77.5**	*0.7*	**-0.3**	-5.6	-4.7	-0.4	-6.7	-5.7
Employment - Emploi	71.4	**70.6**	*0.7*	**-0.8**	-6.3	-5.9	-1.1	-8.2	-7.7
Unemployment - Chômage	6.3	**6.9**	*0.4*	**0.6**	0.7	1.1	9.5	11.3	19.0
Participation rate - Taux d'activité	60.3	**60.1**	*0.5*	**-0.2**	-4.2	-3.5			
Unemployment rate - Taux de chômage	8.1	**8.9**	*0.4*	**0.8**	1.4	1.8			
Employment rate - Taux d'emploi	55.3	**54.8**	*0.6*	**-0.5**	-4.7	-4.4			
Thunder Bay									
Population	101.8	**101.9**		**0.1**	0.1	0.2	0.1	0.1	0.2
Labour force - Population active	67.6	**67.8**	*0.5*	**0.2**	0.4	2.5	0.3	0.6	3.8
Employment - Emploi	62.4	**62.5**	*0.6*	**0.1**	-0.5	1.6	0.2	-0.8	2.6
Unemployment - Chômage	5.2	**5.3**	*0.3*	**0.1**	0.8	0.9	1.9	17.8	20.5
Participation rate - Taux d'activité	66.4	**66.5**	*0.5*	**0.1**	0.3	2.3			
Unemployment rate - Taux de chômage	7.7	**7.8**	*0.4*	**0.1**	1.1	1.1			
Employment rate - Taux d'emploi	61.3	**61.3**	*0.6*	**0.0**	-0.6	1.4			
Windsor									
Population	249.3	**249.7**		**0.4**	2.6	5.3	0.2	1.1	2.2
Labour force - Population active	166.7	**165.3**	*1.4*	**-1.4**	1.4	2.0	-0.8	0.9	1.2
Employment - Emploi	155.8	**153.8**	*1.5*	**-2.0**	-0.4	-1.6	-1.3	-0.3	-1.0
Unemployment - Chômage	10.9	**11.5**	*0.6*	**0.6**	1.8	3.7	5.5	18.6	47.4
Participation rate - Taux d'activité	66.9	**66.2**	*0.6*	**-0.7**	-0.1	-0.6			
Unemployment rate - Taux de chômage	6.5	**7.0**	*0.4*	**0.5**	1.1	2.2			
Employment rate - Taux d'emploi	62.5	**61.6**	*0.6*	**-0.9**	-0.8	-2.0			
Winnipeg									
Population	536.8	**537.0**		**0.2**	0.3	0.1	0.0	0.1	0.0
Labour force - Population active	374.8	**375.9**	*1.5*	**1.1**	0.5	5.0	0.3	0.1	1.3
Employment - Emploi	355.4	**355.8**	*1.6*	**0.4**	-0.8	4.6	0.1	-0.2	1.3
Unemployment - Chômage	19.4	**20.2**	*0.8*	**0.8**	1.5	0.5	4.1	8.0	2.5
Participation rate - Taux d'activité	69.8	**70.0**	*0.3*	**0.2**	0.1	0.9			
Unemployment rate - Taux de chômage	5.2	**5.4**	*0.2*	**0.2**	0.4	0.1			
Employment rate - Taux d'emploi	66.2	**66.3**	*0.3*	**0.1**	-0.1	0.9			

[1] S.E.: Average standard error of change in two consecutive months (see "Sampling Errors" in *About the Labour Force Survey* at the end of this publication for further explanations).

[1] E.-T.: Erreur-type moyenne du changement entre deux mois (voir «Erreur d'échantillonnage» dans *À propos de l'Enquête sur la population active* à la fin de cette publication pour plus d'explications).

Table 14. Labour force characteristics by metropolitan area (in thousands)
Tableau 14. Certaines caractéristiques de la population active selon la région métropolitaine (en milliers)

Seasonally adjusted, 3 month moving average - Données désaisonnalisées, moyennes mobiles de trois mois

	June 2001 Juin	July 2001 Juillet	S.E.[1] E.-T.[1]	Change from last month / Variation depuis le mois dernier	Change from six months ago / Variation depuis six mois	Change from twelve months ago / Variation depuis douze mois	% change from last month / Variation en % depuis le mois dernier	% change from six months ago / Variation en % depuis six mois	% change from twelve months ago / Variation en % depuis douze mois
Regina									
Population	156.0	**156.0**		**0.0**	0.0	-0.1	0.0	0.0	-0.1
Labour force - Population active	108.6	**108.6**	*0.8*	**0.0**	-4.1	-0.4	0.0	-3.6	-0.4
Employment - Emploi	102.3	**102.6**	*0.8*	**0.3**	-4.4	-0.9	0.3	-4.1	-0.9
Unemployment - Chômage	6.4	**6.0**	*0.4*	**-0.4**	0.3	0.5	-6.3	5.3	9.1
Participation rate - Taux d'activité	69.6	**69.6**	*0.5*	**0.0**	-2.6	-0.2			
Unemployment rate - Taux de chômage	5.9	**5.5**	*0.3*	**-0.4**	0.4	0.5			
Employment rate - Taux d'emploi	65.6	**65.8**	*0.5*	**0.2**	-2.8	-0.5			
Saskatoon									
Population	181.5	**181.5**		**0.0**	0.4	1.0	0.0	0.2	0.6
Labour force - Population active	122.9	**123.0**	*0.9*	**0.1**	1.1	-2.5	0.1	0.9	-2.0
Employment - Emploi	115.2	**115.7**	*0.9*	**0.5**	0.4	-1.8	0.4	0.3	-1.5
Unemployment - Chômage	7.7	**7.3**	*0.4*	**-0.4**	0.8	-0.7	-5.2	12.3	-8.8
Participation rate - Taux d'activité	67.7	**67.8**	*0.5*	**0.1**	0.5	-1.7			
Unemployment rate - Taux de chômage	6.3	**5.9**	*0.3*	**-0.4**	0.6	-0.5			
Employment rate - Taux d'emploi	63.5	**63.7**	*0.5*	**0.2**	0.0	-1.4			
Calgary									
Population	785.7	**788.1**		**2.4**	13.9	26.3	0.3	1.8	3.5
Labour force - Population active	591.8	**597.9**	*3.1*	**6.1**	18.1	28.3	1.0	3.1	5.0
Employment - Emploi	567.2	**572.7**	*3.3*	**5.5**	16.6	30.9	1.0	3.0	5.7
Unemployment - Chômage	24.7	**25.2**	*1.6*	**0.5**	1.5	-2.6	2.0	6.3	-9.4
Participation rate - Taux d'activité	75.3	**75.9**	*0.4*	**0.6**	1.0	1.1			
Unemployment rate - Taux de chômage	4.2	**4.2**	*0.3*	**0.0**	0.1	-0.7			
Employment rate - Taux d'emploi	72.2	**72.7**	*0.4*	**0.5**	0.9	1.6			
Edmonton									
Population	749.3	**751.0**		**1.7**	8.2	14.8	0.2	1.1	2.0
Labour force - Population active	540.7	**538.4**	*2.9*	**-2.3**	8.4	23.5	-0.4	1.6	4.6
Employment - Emploi	511.8	**513.2**	*3.1*	**1.4**	13.6	27.4	0.3	2.7	5.6
Unemployment - Chômage	28.9	**25.2**	*1.5*	**-3.7**	-5.2	-3.9	-12.8	-17.1	-13.4
Participation rate - Taux d'activité	72.2	**71.7**	*0.4*	**-0.5**	0.3	1.8			
Unemployment rate - Taux de chômage	5.3	**4.7**	*0.3*	**-0.6**	-1.0	-1.0			
Employment rate - Taux d'emploi	68.3	**68.3**	*0.4*	**0.0**	1.0	2.3			
Vancouver									
Population	1,710.0	**1,712.1**		**2.1**	14.8	30.4	0.1	0.9	1.8
Labour force - Population active	1,130.6	**1,135.4**	*5.4*	**4.8**	8.9	29.7	0.4	0.8	2.7
Employment - Emploi	1,068.2	**1,073.2**	*5.6*	**5.0**	11.6	29.1	0.5	1.1	2.8
Unemployment - Chômage	62.4	**62.2**	*2.7*	**-0.2**	-2.7	0.7	-0.3	-4.2	1.1
Participation rate - Taux d'activité	66.1	**66.3**	*0.3*	**0.2**	-0.1	0.6			
Unemployment rate - Taux de chômage	5.5	**5.5**	*0.2*	**0.0**	-0.3	-0.1			
Employment rate - Taux d'emploi	62.5	**62.7**	*0.3*	**0.2**	0.2	0.6			
Victoria									
Population	257.9	**258.0**		**0.1**	0.7	1.4	0.0	0.3	0.5
Labour force - Population active	158.3	**157.9**	*1.5*	**-0.4**	-3.9	-6.2	-0.3	-2.4	-3.8
Employment - Emploi	148.3	**147.7**	*1.6*	**-0.6**	-3.6	-4.9	-0.4	-2.4	-3.2
Unemployment - Chômage	9.9	**10.2**	*0.7*	**0.3**	-0.3	-1.3	3.0	-2.9	-11.3
Participation rate - Taux d'activité	61.4	**61.2**	*0.6*	**-0.2**	-1.7	-2.8			
Unemployment rate - Taux de chômage	6.3	**6.5**	*0.4*	**0.2**	0.0	-0.5			
Employment rate - Taux d'emploi	57.5	**57.2**	*0.6*	**-0.3**	-1.6	-2.3			

[1] S.E.: Average standard error of change in two consecutive months (see "Sampling Errors" in *About the Labour Force Survey* at the end of this publication for further explanations).

[1] E.-T.: Erreur-type moyenne du changement entre deux mois (voir «Erreur d'échantillonnage» dans *À propos de l'Enquête sur la population active* à la fin de cette publication pour plus d'explications).

Table 15. Labour force characteristics by metropolitan area (in thousands)
Tableau 15. Certaines caractéristiques de la population active selon la région métropolitaine (en milliers)

Seasonally adjusted, monthly data - Données mensuelles désaisonnalisées

	June 2001 Juin	July 2001 Juillet	S.E.[1] E.-T.[1]	Change from last month / Variation depuis le mois dernier	Change from six months ago / Variation depuis six mois	Change from twelve months ago / Variation depuis douze mois	% change from last month / Variation en % depuis le mois dernier	% change from six months ago / Variation en % depuis six mois	% change from twelve months ago / Variation en % depuis douze mois
Montréal									
Population	2,825.0	**2,828.4**		**3.4**	17.5	29.9	0.1	0.6	1.1
Labour Force - Population active	1,865.9	**1,835.9**	*17.1*	**-30.0**	14.1	-11.4	-1.6	0.8	-0.6
Employment - Emploi	1,711.0	**1,705.7**	*17.4*	**-5.3**	39.0	7.9	-0.3	2.3	0.5
Unemployment - Chômage	154.9	**130.2**	*11.2*	**-24.7**	-24.9	-19.3	-15.9	-16.1	-12.9
Participation rate - Taux d'activité	66.0	**64.9**	*0.6*	**-1.1**	0.1	-1.1			
Unemployment rate - Taux de chômage	8.3	**7.1**	*0.6*	**-1.2**	-1.4	-1.0			
Employment rate - Taux d'emploi	60.6	**60.3**	*0.6*	**-0.3**	1.0	-0.4			
Toronto									
Population	3,947.9	**3,956.9**		**9.0**	50.0	104.5	0.2	1.3	2.7
Labour Force - Population active	2,749.4	**2,780.0**	*19.1*	**30.6**	88.5	119.3	1.1	3.3	4.5
Employment - Emploi	2,579.7	**2,603.1**	*19.6*	**23.4**	56.6	62.5	0.9	2.2	2.5
Unemployment - Chômage	169.7	**176.9**	*11.7*	**7.2**	31.9	56.9	4.2	22.0	47.4
Participation rate - Taux d'activité	69.6	**70.3**	*0.5*	**0.7**	1.4	1.2			
Unemployment rate - Taux de chômage	6.2	**6.4**	*0.4*	**0.2**	1.0	1.9			
Employment rate - Taux d'emploi	65.3	**65.8**	*0.5*	**0.5**	0.6	-0.1			
Vancouver									
Population	1,712.1	**1,714.3**		**2.2**	14.1	30.3	0.1	0.8	1.8
Labour Force - Population active	1,135.8	**1,135.7**	*11.6*	**-0.1**	21.9	24.3	0.0	2.0	2.2
Employment - Emploi	1,071.6	**1,073.9**	*11.9*	**2.3**	28.6	23.0	0.2	2.7	2.2
Unemployment - Chômage	64.2	**61.9**	*6.8*	**-2.3**	-6.7	1.4	-3.6	-9.8	2.3
Participation rate - Taux d'activité	66.3	**66.2**	*0.7*	**-0.1**	0.7	0.2			
Unemployment rate - Taux de chômage	5.7	**5.5**	*0.6*	**-0.2**	-0.7	0.1			
Employment rate - Taux d'emploi	62.6	**62.6**	*0.7*	**0.0**	1.1	0.2			

[1] S.E.: Average standard error of change in two consecutive months (see " Sampling Errors" in *About the Labour Force Survey* at the end of this publication for further explanations).
E.-T.: Erreur-type moyenne du changement entre deux mois (voir «Erreur d'échantillonnage» dans *À propos de l'Enquête sur la population active* à la fin de cette publication pour plus d'explications).

Table 16. Labour force characteristics by economic region (1996 boundaries, in thousands)
Tableau 16. Caractéristiques de la population active selon la région économique (limites de 1996, en milliers)

Unadjusted, 3 month moving average ending in July 2000 and July 2001

Données non désaisonnalisées, moyennes mobiles de trois mois se terminant en juillet 2000 et juillet 2001

			Population	Labour Force			Participation rate	Unemployment rate	Employment rate
				Labour force	Employment	Unemployed			
			Population	Population active	Emploi	Chômage	Taux d'activité	Taux de chômage	Taux d'emploi
	Canada	2000	24,270.6	16,253.2	15,163.8	1,089.4	67.0	6.7	62.5
		2001	24,606.7	16,514.5	15,357.8	1,156.7	67.1	7.0	62.4
	Newfoundland - Terre-Neuve	2000	439.7	257.3	215.1	42.2	58.5	16.4	48.9
		2001	439.2	267.8	225.3	42.5	61.0	15.9	51.3
010	Avalon Peninsula	2000	204.9	127.1	109.9	17.2	62.0	13.5	53.6
		2001	205.9	132.2	115.5	16.7	64.2	12.6	56.1
020	South Coast/Côte-sud - Burin Peninsula	2000	38.3	21.5	15.8	5.7	56.1	26.5	41.3
		2001	37.9	22.3	17.2	5.0	58.8	22.4	45.4
030	West Coast/Côte-ouest - Northern Peninsula-Labrador	2000	95.0	55.6	46.3	9.3	58.5	16.7	48.7
		2001	94.6	60.3	49.4	10.9	63.7	18.1	52.2
040	Notre Dame - Central Bonavista Bay	2000	101.5	53.1	43.1	10.0	52.3	18.8	42.5
		2001	100.8	53.0	43.2	9.8	52.6	18.5	42.9
	Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	2000	109.5	76.9	69.9	7.0	70.2	9.1	63.8
		2001	110.5	78.2	71.3	6.9	70.8	8.8	64.5
	Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	2000	747.5	472.8	432.3	40.4	63.3	8.5	57.8
		2001	751.1	479.6	433.4	46.2	63.9	9.6	57.7
210	Cape Breton	2000	122.8	64.7	54.4	10.3	52.7	15.9	44.3
		2001	121.7	68.9	57.5	11.4	56.6	16.5	47.2
220	North Shore / Côte-nord	2000	132.7	82.4	74.4	8.0	62.1	9.7	56.1
		2001	132.8	81.4	71.2	10.1	61.3	12.4	53.6
230	Annapolis Valley	2000	99.5	60.4	55.7	4.7	60.7	7.8	56.0
		2001	100.6	64.1	59.1	5.0	63.7	7.8	58.7
240	Southern / Sud	2000	104.0	59.7	54.8	4.8	57.4	8.0	52.7
		2001	103.9	60.4	54.5	6.0	58.1	9.9	52.5
250	Halifax	2000	288.4	205.6	193.0	12.6	71.3	6.1	66.9
		2001	292.0	204.8	191.1	13.7	70.1	6.7	65.4
	New Brunswick - Nouveau-Brunswick	2000	603.5	385.9	347.4	38.4	63.9	10.0	57.6
		2001	605.4	388.5	346.5	42.0	64.2	10.8	57.2
310	Campbellton - Miramichi	2000	146.3	85.5	72.3	13.2	58.4	15.4	49.4
		2001	146.4	87.4	74.2	13.2	59.7	15.1	50.7
320	Moncton - Richibucto	2000	150.8	101.5	92.6	8.9	67.3	8.8	61.4
		2001	151.8	103.0	93.2	9.9	67.9	9.6	61.4
330	Saint John - St. Stephen	2000	138.7	90.5	83.2	7.2	65.2	8.0	60.0
		2001	138.9	89.1	81.6	7.6	64.1	8.5	58.7
340	Fredericton - Oromocto	2000	98.1	64.1	59.4	4.7	65.3	7.3	60.6
		2001	98.4	64.1	57.1	7.0	65.1	10.9	58.0
350	Edmundson - Woodstock	2000	69.5	44.4	40.0	4.4	63.9	9.9	57.6
		2001	69.8	44.8	40.5	4.3	64.2	9.6	58.0

Note: For geographic descriptions of economic regions, see the *Guide to the Labour Force Survey* on the Statistics Canada website: http://www.statcan.ca/english/concepts/labour/index.htm.

Nota : Pour une description géographique des régions économiques, voir le *Guide de l'Enquête sur la population active* sur le site web de Statistique Canada : http://www.statcan.ca/francais/concepts/labour/index_f.htm.

-- signifies that estimates are below release criteria.

-- signifie que l'estimation est inférieure au critère de diffusion.

Table 16. Labour force characteristics by economic region (1996 boundaries, in thousands)
Tableau 16. Caractéristiques de la population active selon la région économique (limites de 1996, en milliers)

Unadjusted, 3 month moving average ending in July 2000 and July 2001

Données non désaisonnalisées, moyennes mobiles de trois mois se terminant en juillet 2000 et juillet 2001

			Population	Labour Force			Participation rate	Unemployment rate	Employment rate
				Labour force	Employment	Unemployed			
			Population	Population active					
			Population	Population active	Emploi	Chômage	Taux d'activité	Taux de chômage	Taux d'emploi
	Quebec - Québec	2000	5,934.0	3,845.3	3,525.5	319.8	64.8	8.3	59.4
		2001	5,984.3	3,866.2	3,539.1	327.2	64.6	8.5	59.1
410	Gaspésie - Îles-de-la-Madeleine	2000	83.7	47.6	39.4	8.3	56.9	17.4	47.1
		2001	83.3	46.1	38.0	8.1	55.3	17.6	45.6
415	Bas-Saint-Laurent	2000	168.3	95.9	86.2	9.7	57.0	10.1	51.2
		2001	168.5	105.1	94.0	11.1	62.4	10.6	55.8
420	Québec	2000	529.5	331.4	302.1	29.3	62.6	8.8	57.1
		2001	532.3	331.1	300.6	30.5	62.2	9.2	56.5
425	Chaudière-Appalaches	2000	315.0	207.2	194.1	13.1	65.8	6.3	61.6
		2001	317.9	211.9	198.4	13.5	66.7	6.4	62.4
430	Estrie	2000	233.6	148.7	137.0	11.7	63.7	7.9	58.6
		2001	236.3	147.1	137.1	9.9	62.3	6.7	58.0
433	Centre-du-Québec	2000	177.5	114.7	106.3	8.4	64.6	7.3	59.9
		2001	179.3	114.2	104.9	9.3	63.7	8.1	58.5
435	Montérégie	2000	1,051.5	737.8	694.6	43.2	70.2	5.9	66.1
		2001	1,064.4	729.3	687.0	42.3	68.5	5.8	64.5
440	Montréal	2000	1484.3	934.2	835.3	98.9	62.9	10.6	56.3
		2001	1,489.1	959.3	861.3	98.0	64.4	10.2	57.8
445	Laval	2000	282.7	183.7	172.3	11.4	65.0	6.2	60.9
		2001	286.7	181.0	168.3	12.7	63.1	7.0	58.7
450	Lanaudière	2000	315.0	209.4	194.6	14.8	66.5	7.1	61.8
		2001	320.6	201.0	188.2	12.8	62.7	6.4	58.7
455	Laurentides	2000	370.3	256.0	237.6	18.4	69.1	7.2	64.2
		2001	378.2	256.8	241.3	15.4	67.9	6.0	63.8
460	Outaouais	2000	254.0	169.0	158.1	10.9	66.5	6.4	62.2
		2001	257.0	175.6	161.5	14.1	68.3	8.0	62.8
465	Abitibi-Témiscamingue	2000	122.0	81.1	71.9	9.2	66.5	11.3	58.9
		2001	122.3	74.9	64.2	10.7	61.2	14.3	52.5
470	Mauricie	2000	216.0	124.0	111.5	12.5	57.4	10.1	51.6
		2001	216.6	129.6	114.8	14.8	59.8	11.4	53.0
475	Saguenay - Lac-Saint-Jean	2000	232.8	142.5	129.2	13.3	61.2	9.3	55.5
		2001	234.1	142.2	126.3	15.9	60.7	11.2	54.0
480 & 490	Côte-Nord & Nord-du-Québec	2000	97.9	62.2	55.4	6.8	63.5	10.9	56.6
		2001	97.8	61.0	53.1	7.9	62.4	13.0	54.3

Note: For geographic descriptions of economic regions, see the *Guide to the Labour Force Survey* on the Statistics Canada website:
http://www.statcan.ca/english/concepts/labour/index.htm.

Nota : Pour une description géographique des régions économiques, voir le *Guide de l'Enquête sur la population active* sur le site web de Statistique Canada :
http://www.statcan.ca/français/concepts/labour/index_f.htm.

-- signifies that estimates are below release criteria.

-- signifie que l'estimation est inférieure au critère de diffusion.

Table 16. Labour force characteristics by economic region (1996 boundaries, in thousands)
Tableau 16. Caractéristiques de la population active selon la région économique (limites de 1996, en milliers)

Unadjusted, 3 month moving average ending in July 2000 and July 2001
Données non désaisonnalisées, moyennes mobiles de trois mois se terminant en juillet 2000 et juillet 2001

			Population	Labour Force			Participation rate	Unemployment rate	Employment rate
				Labour force	Employment	Unemployed			
			Population	Population active	Emploi	Chômage	Taux d'activité	Taux de chômage	Taux d'emploi
	Ontario	2000	9,265.7	6,293.3	5,940.9	352.4	67.9	5.6	64.1
		2001	9,449.7	6,457.7	6,054.0	403.8	68.3	6.3	64.1
510	Ottawa	2000	900.2	613.4	573.9	39.5	68.1	6.4	63.8
		2001	915.5	630.0	591.4	38.6	68.8	6.1	64.6
515	Kingston - Pembroke	2000	332.4	198.6	187.7	10.9	59.7	5.5	56.5
		2001	335.7	206.4	191.0	15.4	61.5	7.5	56.9
520	Muskoka - Kawarthas	2000	287.6	179.0	169.8	9.3	62.2	5.2	59.0
		2001	292.3	171.2	161.3	9.9	58.6	5.8	55.2
530	Toronto	2000	4,029.7	2,786.0	2,635.5	150.5	69.1	5.4	65.4
		2001	4,136.0	2,915.7	2,726.3	189.5	70.5	6.5	65.9
540	Kitchener - Waterloo - Barrie	2000	829.1	588.9	557.8	31.0	71.0	5.3	67.3
		2001	852.2	597.9	567.9	29.9	70.2	5.0	66.6
550	Hamilton - Niagara Peninsula	2000	1,045.0	708.3	670.0	38.3	67.8	5.4	64.1
		2001	1,061.0	715.2	673.6	41.6	67.4	5.8	63.5
560	London	2000	471.8	331.1	309.0	22.1	70.2	6.7	65.5
		2001	478.0	332.6	311.0	21.6	69.6	6.5	65.1
570	Windsor - Sarnia	2000	494.9	324.5	308.7	15.8	65.6	4.9	62.4
		2001	502.3	328.3	304.7	23.6	65.4	7.2	60.7
580	Stratford - Bruce Peninsula	2000	232.2	163.0	157.4	5.6	70.2	3.4	67.8
		2001	234.2	155.4	151.1	4.3	66.4	2.8	64.5
590	Northeast / Nord-est	2000	461.4	277.8	256.3	21.6	60.2	7.8	55.5
		2001	460.9	284.7	263.4	21.4	61.8	7.5	57.1
595	Northwest / Nord-ouest	2000	181.4	122.6	114.9	7.7	67.6	6.3	63.3
		2001	181.6	120.3	112.3	8.0	66.2	6.7	61.8
	Manitoba	2000	858.8	590.4	563.8	26.6	68.7	4.5	65.6
		2001	862.5	593.2	563.3	29.8	68.8	5.0	65.3
610	Southeast / Sud-est	2000	67.6	47.9	46.3	1.6	70.9	3.3	68.5
		2001	68.8	47.0	44.7	2.3	68.3	4.9	65.0
620	South Central / Centre sud	2000	39.8	27.7	26.9	0.8	69.6	2.9	67.6
		2001	40.2	25.1	24.0	1.1	62.4	4.4	59.7
630	Southwest / Sud-ouest	2000	82.1	55.5	54.2	1.3	67.6	2.3	66.0
		2001	82.4	54.6	52.8	1.7	66.3	3.1	64.1
640	North Central / Centre nord	2000	34.4	21.9	21.3	0.5	63.7	2.3	61.9
		2001	34.7	23.5	22.8	0.7	67.7	3.0	65.7
650	Winnipeg	2000	500.3	347.0	328.1	18.8	69.4	5.4	65.6
		2001	500.5	352.7	333.2	19.6	70.5	5.6	66.6
660	Interlake	2000	65.3	46.3	44.8	1.6	70.9	3.5	68.6
		2001	66.7	45.3	43.2	2.0	67.9	4.4	64.8
670 & 680	Parklands & North/Nord	2000	69.3	44.2	42.1	2.1	63.8	4.8	60.8
		2001	69.3	45.1	42.6	2.5	65.1	5.5	61.5

Note: For geographic descriptions of economic regions, see the *Guide to the Labour Force Survey* on the Statistics Canada website:
http://www.statcan.ca/english/concepts/labour/index.htm
Nota : Pour une description géographique des régions économiques, voir le *Guide de l'Enquête sur la population active* sur le site web de Statistique Canada :
http://www.statcan.ca/francais/concepts/labour/index_f.htm

-- signifies that estimates are below release criteria
-- signifie que l'estimation est inférieure au critère de diffusion.

Table 16. Labour force characteristics by economic region (1996 boundaries, in thousands)
Tableau 16. Caractéristiques de la population active selon la région économique (limites de 1996, en milliers)

Unadjusted, 3 month moving average ending in July 2000 and July 2001
Données non désaisonnalisées, moyennes mobiles de trois mois se terminant en juillet 2000 et juillet 2001

			Population	Labour Force			Participation rate	Unemployment rate	Employment rate
				Labour force	Employment	Unemployed			
			Population	Population active					
			Population	Population active	Emploi	Chômage	Taux d'activité	Taux de chômage	Taux d'emploi
	Saskatchewan	2000	763.9	525.7	497.3	28.3	68.8	5.4	65.1
		2001	761.8	511.8	481.2	30.6	67.2	6.0	63.2
710	Regina - Moose Mountain	2000	218.7	150.9	143.5	7.4	69.0	4.9	65.6
		2001	217.8	150.5	142.5	8.1	69.1	5.4	65.4
720	Swift Current - Moose Jaw	2000	85.9	58.9	56.9	2.0	68.6	3.4	66.2
		2001	85.4	58.1	55.6	2.5	68.0	4.3	65.1
730	Saskatoon - Biggar	2000	227.2	162.1	152.4	9.7	71.3	6.0	67.1
		2001	227.4	157.0	147.8	9.2	69.0	5.9	65.0
740	Yorkton - Melville	2000	71.7	46.6	44.2	2.4	65.0	5.2	61.6
		2001	70.8	40.0	37.5	2.5	56.5	6.3	53.0
750 &	Prince Albert & Northern/Nord	2000	160.4	107.1	100.3	6.8	66.8	6.3	62.5
760		2001	160.4	106.1	97.8	8.3	66.1	7.8	61.0
	Alberta	2000	2,313.1	1,690.8	1,604.7	86.1	73.1	5.1	69.4
		2001	2,364.1	1,737.5	1,659.5	78.0	73.5	4.5	70.2
810	Lethbridge - Medicine Hat	2000	182.8	128.4	122.1	6.3	70.2	4.9	66.8
		2001	185.6	125.2	119.5	5.7	67.5	4.6	64.4
820	Camrose - Drumheller	2000	139.7	96.3	92.8	3.5	68.9	3.6	66.4
		2001	140.6	97.2	93.9	3.3	69.1	3.4	66.8
830	Calgary	2000	814.0	615.2	584.5	30.6	75.6	5.0	71.8
		2001	840.2	643.2	614.6	28.6	76.6	4.4	73.1
840	Banff - Jasper -	2000	62.8	48.9	47.0	2.0	77.9	4.1	74.8
	Rocky Mountain House	2001	63.7	48.6	47.5	--	76.3	--	74.6
850	Red Deer	2000	114.4	87.0	83.2	3.8	76.0	4.4	72.7
		2001	117.1	87.7	83.5	4.2	74.9	4.8	71.3
860	Edmonton	2000	763.2	540.5	509.5	31.0	70.8	5.7	66.8
		2001	776.0	562.4	536.1	26.3	72.5	4.7	69.1
870	Athabasca - Grande Prairie -	2000	163.9	120.4	113.3	7.1	73.5	5.9	69.1
	Peace River	2001	166.5	118.5	111.7	6.8	71.2	5.7	67.1
880	Wood Buffalo - Cold Lake	2000	72.3	54.0	52.2	1.8	74.7	3.3	72.2
		2001	74.3	54.7	52.6	2.1	73.6	3.8	70.8
	British Columbia -	2000	3,235.0	2,114.9	1,966.9	148.0	65.4	7.0	60.8
	Colombie-Britannique	2001	3,278.2	2,134.0	1,984.1	149.8	65.1	7.0	60.5
910	Vancouver Island and Coast /	2000	562.2	358.0	332.2	25.8	63.7	7.2	59.1
	Île de Vancouver et la côte	2001	564.7	339.5	310.3	29.2	60.1	8.6	54.9
920	Lower Mainland -	2000	1,913.0	1,259.3	1,181.9	77.4	65.8	6.1	61.8
	Southwest/Sud-ouest	2001	1,946.9	1,290.4	1,215.0	75.4	66.3	5.8	62.4
930	Thompson - Okanagan	2000	379.9	238.9	219.0	20.0	62.9	8.4	57.6
		2001	384.9	244.3	221.8	22.5	63.5	9.2	57.6
940	Kootenay	2000	123.2	82.4	74.7	7.8	66.9	9.5	60.6
		2001	124.1	79.3	72.6	6.7	63.9	8.4	58.5
950	Cariboo	2000	134.2	89.8	82.1	7.7	66.9	8.6	61.2
		2001	135.2	89.4	80.7	8.7	66.1	9.7	59.7
960 &	North Coast/Coté-nord &	2000	74.6	52.2	46.1	6.1	70.0	11.7	61.8
970	Nechako	2001	74.3	53.9	49.0	4.8	72.5	8.9	65.9
980	Northeast / Nord-est	2000	47.9	34.2	31.0	3.2	71.4	9.4	64.7
		2001	48.1	37.3	34.8	2.5	77.5	6.7	72.3

Note: For geographic descriptions of economic regions, see the *Guide to the Labour Force Survey* on the Statistics Canada website: http://www.statcan.ca/english/concepts/labour/index.htm.

Nota : Pour une description géographiques des régions economiques, voir le *Guide de l'Enquête sur la population active* sur le site web de Statistique Canada : http://www.statcan.ca/français/concepts/labour/index_f.htm.

– signifies that estimates are below release criteria.

– signifie que l'estimation est inférieure au critère de diffusion.

Table 17. Average usual hours and wages of employees by selected characteristics, Canada (in thousands)
Tableau 17. Heures habituels et salaires moyens des employés selon certaines caractéristiques, Canada (en milliers)

Unadjusted data - Donnees non désaisonnalisées

	Employees				Full-time			Part-time		
	Number	Avg. weekly hours	Avg. weekly wages	Avg. hourly wages	Number	Avg. weekly hours	Avg. weekly wages	Number	Avg. weekly hours	Avg. weekly wages
	Employés				Temps plein			Temps partiel		
	Nombre	Heures hebdo. moyennes	Salaire hebdo. moyen	Salaire horaire moyen	Nombre	Heures hebdo. moyennes	Salaire hebdo. moyen	Nombre	Heures hebdo. moyennes	Salaire hebdo. moyen
July 2001 - Juillet 2001			$	$			$			$
15+	13,123.6	36.4	631.21	16.89	11,113.8	39.7	702.88	2,009.8	18.5	234.89
15-24	2,589.0	32.1	329.76	9.83	1,773.1	38.9	415.84	815.8	17.4	142.65
25+	10,534.6	37.5	705.29	18.62	9,340.6	39.8	757.37	1,194.0	19.2	297.92
Men - Hommes	6,860.0	39.0	735.67	18.58	6,289.6	41.0	783.47	570.5	17.5	208.57
Women - Femmes	6,263.5	33.6	516.80	15.03	4,824.2	38.0	597.80	1,439.3	18.9	245.32
Union coverage - Couverture syndicale										
Union coverage - Couvert par un syndicat	4,064.4	36.7	728.78	19.73	3,572.6	38.9	779.36	491.7	20.2	361.28
No union coverage - Non couvert par un syndicat	9,059.2	36.3	587.44	15.61	7,541.1	40.0	666.65	1,518.1	17.9	193.95
Job permanency - Permanence de l'emploi										
Permanent	11,050.8	37.1	672.83	17.78	9,655.9	39.7	732.61	1,394.8	19.3	259.02
Temporary - Temporaire	2,072.8	32.8	409.32	12.16	1,457.8	39.6	505.98	615.0	16.6	180.16
Occupation - Profession[1]										
Management - Gestion	833.3	40.5	1,066.44	26.43	801.7	41.3	1,094.01	31.6	20.6	366.03
Bus., fin. and admin. - Affaires, fin. et admin.	2,549.5	35.4	587.26	16.31	2,185.5	38.2	644.77	363.9	18.1	241.90
Nat. and applied sciences - Sciences nat. et appl.	917.6	38.9	945.77	24.40	890.0	39.5	959.94	27.6	19.8	489.13
Health - Secteur de la santé	714.2	34.3	672.68	19.69	548.3	38.2	746.71	165.9	21.1	427.94
Social science, educ., gov. serv. and religion - Sciences sociales, enseig., admin. pub. et religion	891.9	35.8	819.22	23.14	750.1	38.9	883.44	141.8	19.2	479.50
Art, culture, recreation and sport - Arts, culture, sports et loisirs	336.1	34.3	539.82	15.62	269.1	38.8	618.34	67.0	15.9	224.31
Sales and service - Ventes et services	3,499.3	32.4	402.26	11.74	2,440.2	38.5	505.67	1,059.0	18.2	163.98
Trades, transportation and equipment operators - Métiers, transport et machinerie	1,808.3	40.8	711.73	17.38	1,728.7	41.8	734.69	79.6	17.9	213.15
Occupations unique to primary industry- Professions propres au secteur primaire	354.1	42.6	584.32	13.46	320.0	45.4	628.58	34.0	16.4	168.10
Processing, manufacturing and utilities - Transformation, fabri. et services d'utilité publique	1,219.4	39.7	603.56	15.11	1,180.0	40.4	616.38	39.4	18.6	219.52
July 2000 - Juillet 2000										
15+	12,834.7	36.5	613.47	16.36	10,899.3	39.8	683.13	1,935.4	18.4	221.19
15-24	2,522.6	32.3	316.36	9.44	1,733.3	39.0	396.60	789.3	17.4	140.13
25+	10,312.2	37.6	686.15	18.05	9,166.0	39.9	737.32	1,146.2	19.0	277.00
Men - Hommes	6,759.6	39.1	715.60	18.05	6,202.6	41.0	762.20	556.9	17.6	196.62
Women - Femmes	6,075.2	33.8	499.84	14.49	4,696.7	38.2	578.71	1,378.5	18.7	231.11
Union coverage - Couverture syndicale										
Union coverage - Couvert par un syndicat	3,960.9	36.8	719.83	19.41	3,527.8	38.9	765.57	433.1	20.2	347.28
No union coverage - Non couvert par un syndicat	8,873.9	36.4	566.00	15.00	7,371.5	40.2	643.68	1,502.3	17.9	184.83
Job permanency - Permanence de l'emploi										
Permanent	10,889.8	37.1	652.09	17.22	9,506.7	39.7	711.86	1,383.2	19.0	241.28
Temporary - Temporaire	1,944.9	33.4	397.24	11.58	1,392.6	39.9	487.02	552.3	16.9	170.86
Occupation - Profession										
Management - Gestion	935.3	40.5	1,008.08	25.02	906.4	41.2	1,027.29	29.0	18.5	407.02
Bus., fin. and admin. - Affaires, fin. et admin.	2,465.9	35.7	573.73	15.81	2,137.7	38.3	624.63	328.3	18.5	242.21
Nat. and applied sciences - Sciences nat. et appl.	875.4	38.9	898.74	23.11	848.5	39.6	916.74	26.9	16.5	330.83
Health - Secteur de la santé	674.4	33.5	632.55	18.86	506.2	37.7	715.40	168.1	20.8	383.09
Social science, educ., gov. serv. and religion - Sciences sociales, enseig., admin. pub. et religion	858.0	36.1	815.11	22.78	733.6	38.9	876.71	124.4	19.3	451.92
Art, culture, recreation and sport - Arts, culture, sports et loisirs	308.7	35.2	549.10	15.43	252.1	39.6	627.29	56.6	15.7	200.67
Sales and service - Ventes et services	3,358.9	32.5	387.54	11.30	2,321.1	38.8	489.03	1,037.8	18.3	160.56
Trades, transportation and equipment operators - Métiers, transport et machinerie	1,808.6	40.8	687.11	16.79	1,722.8	41.9	711.47	85.8	17.8	198.08
Occupations unique to primary industry- Professions propres au secteur primaire	348.0	41.8	541.14	12.69	312.1	45.1	589.87	35.9	13.5	117.67
Processing, manufacturing and utilities - Transformation, fabri. et services d'utilité publique	1,201.5	39.4	583.57	14.67	1,158.8	40.2	598.09	42.7	17.8	188.98

Table 18. Regional unemployment rates used by the Employment Insurance Program
Tableau 18. Taux de chômage selon la région utilisée par le régime d'assurance-emploi

Seasonally adjusted, 3 month moving average - Données désaisonnalisées, moyennes mobiles de trois mois

Effective from August 12, 2001 to September 8, 2001.
En vigueur du 12 août 2001 au 8 septembre 2001.

Region / Région	Unemployment rate / Taux de chômage	Region / Région	Unemployment rate / Taux de chômage
Newfoundland - Terre-Neuve	%	**Ontario (cont'd)**	%
01. St-John's	9.2	31. Niagara	3.7
02. Newfoundland - Labrador/Terre-Neuve - Labrador	19.5	32. Windsor	6.8
		33. Kitchener	5.6
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard		34. Huron	8.7
		35. South Central Ontario/Centre-Sud de l'Ontario	4.0
03. All of Prince Edward Island - Toute la province de l'Île-du-Prince-Édouard	11.5	36. Sudbury	9.1
		37. Thunder Bay	8.2
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse		38. Northern Ontario/Nord de l'Ontario	11.4
		Manitoba	
04. Eastern Nova Scotia/Est de la Nouvelle-Écosse	17.9		
05. Western Nova Scotia/Ouest de la Nouvelle-Écosse	10.6	39. Winnipeg	5.4
06. Halifax	6.5	40. Southern Manitoba/Sud du Manitoba	5.9
		41. Northern Manitoba/Nord du Manitoba	22.5
New Brunswick - Nouveau-Brunswick		**Saskatchewan**	
07. Fredericton - Moncton - Saint John	9.0		
08. Madawaska - Charlotte[1]	15.0	42. Regina	5.5
09. Restigouche - Albert	16.9	43. Saskatoon	6.0
		44. Southern Saskatchewan/Sud de la Saskatchewan	7.1
Quebec - Québec		45. Northern Saskatchewan/Nord de la Saskatchewan	14.4
		Alberta	
10. Gaspésie – Îles-de-la-Madeleine	19.6		
11. Québec	8.7		
12. Trois-Rivières	8.3	46. Calgary	4.3
13. Québec Centre-Sud/South Central Quebec	5.1	47. Edmonton	4.8
14. Sherbrooke	6.7	48. Northern Alberta/Nord de l'Alberta	9.7
15. Montérégie	7.7	49. Southern Alberta/Sud de l'Alberta	6.2
16. Montréal	7.9		
17. Québec Centre/Central Québec	10.0	**British Columbia - Colombie-Britannique**	
18. Nord-Ouest du Québec/Northwestern Quebec	18.4		
19. Bas-Saint-Laurent – Côte-Nord[1]	17.8	50. Southern Interior British Columbia/ Sud intérieur de la Colombie-Britannique	10.5
20. Hull	8.0	51. Abbotsford	5.5
21. Chicoutimi-Jonquière	10.6	52. Vancouver	5.6
		53. Victoria	6.9
Ontario		54. Southern Coastal British Columbia/ Sud côtier de la Colombie-Britannique	11.3
		55. Northern British Columbia/ Nord de la Colombie-Britannique	12.4
22. Ottawa	5.9		
23. Eastern Ontario/Est de l'Ontario	5.7	**Territories - Territoires**	
24. Kingston	6.2		
25. Central Ontario/Centre de l'Ontario	5.9		
26. Oshawa	5.2	56. Yukon[2]	25.0
27. Toronto	6.2	57. Northwest Territories/Territoires du Nord-Ouest[2]	25.0
28. Hamilton	6.7	58. Nunavut[2]	25.0
29. St. Catharines	6.2		
30. London	6.2		

[1] These unemployment rates have been determined using a transition formula prescribed in the EI Regulations. For further information, see: http://www.hrdc-drhc.gc.ca/common/news/insur/00-61.shtml for Bas-St-Laurent/Côte-Nord or "../00-62.shtml" for Madawaska-Charlotte.

[1] Ces taux de chômage sont déterminés en utilisant une formule de transition prescrite dans les Règlements sur l'Assurance-emploi. Pour plus d'information, voir : http://www.hrdc-drhc.gc.ca/common/news/insur/00-61.shtml pour Bas-St-Laurent/Côte-Nord ou " ../00-62.shtml" pour Madawaska-Charlotte.

[2] Since the Labour Force Survey is not conducted in the Yukon, Northwest Territories and Nunavut, the rate for regions 56, 57 and 58 is provided by Human Resources Development Canada and not by Statistics Canada.

[2] L'enquête n'étant pas menée au Yukon, dans les Territoires du Nord-Ouest et au Nunavut, le taux pour les régions 56, 57 et 58 est fourni par Développement des ressources humaines Canada et non par Statistique Canada.

Note : For geographic descriptions and maps of Employment Insurance Regions, see the Human Resources Development Canada website: http://www.hrdc-drhc.gc.ca/ae-ei/reg-econ/5.1_e.shtml.

Nota : Pour les cartes des Régions du régime d'assurance-emploi, voir le site web de Développement de ressources humaines Canada : http://www.hrdc-drhc.gc.ca/ae-ei/reg-econ/5.1_f.shtml.

Table 19. Students and other persons aged 15 to 24 by detailed age groups, July 2001, Canada
Tableau 19. Étudiants et autres personnes âgées de 15 à 24 ans selon le groupe d'âge détaillé, Juillet 2001, Canada

Unadjusted data - Données non désaisonnalisées

	July 1999 Juillet	July 2000 Juillet	July 2001 Juillet	S.E.[1] E.T.[1]	Change from last year Variation depuis l'an dernier	Change from two years ago Variation depuis deux ans	% change from last year Variation en % depuis l'an dernier	% change from two years ago Variation en % depuis deux ans
Students[2] - Étudiants[2]								
15-24 years - ans								
Population	2,248.9	2,222.1	**2,229.0**	*26.0*	**6.9**	-19.9	0.3	-0.9
Labour Force - Population active	1,486.5	1,495.7	**1,504.9**	*27.8*	**9.2**	18.4	0.6	1.2
Employment - Emploi	1,241.0	1,267.4	**1,276.9**	*26.7*	**9.5**	35.9	0.7	2.9
Full-time - Temps plein	608.6	652.6	**656.5**	*18.1*	**3.9**	47.9	0.6	7.9
Part-time - Temps partiel	632.4	614.7	**620.4**	*21.1*	**5.7**	-12.0	0.9	-1.9
Unemployment - Chômage	245.5	228.3	**228.0**	*12.5*	**-0.3**	-17.5	-0.1	-7.1
Participation rate - Taux d'activité	66.1	67.3	**67.5**	*1.0*	**0.2**	1.4		
Unemployment rate - Taux de chômage	16.5	15.3	**15.2**	*0.9*	**-0.1**	-1.3		
Employment rate - Taux d'emploi	55.2	57.0	**57.3**	*1.0*	**0.3**	2.1		
Part-time rate - Taux de temps partiel	51.0	48.5	**48.6**	*1.3*	**0.1**	-2.4		
15 - 16 years - ans								
Population	780.6	777.5	**779.7**	*3.7*	**2.2**	-0.9	0.3	-0.1
Labour Force - Population active	366.6	372.1	**379.2**	*11.2*	**7.1**	12.6	1.9	3.4
Employment - Emploi	265.3	281.2	**283.1**	*10.4*	**1.9**	17.8	0.7	6.7
Full-time - Temps plein	75.0	77.5	**86.1**	*4.3*	**8.6**	11.1	11.1	14.8
Part-time - Temps partiel	190.3	203.7	**197.0**	*9.8*	**-6.7**	6.7	-3.3	3.5
Unemployment - Chômage	101.3	90.9	**96.1**	*6.7*	**5.2**	-5.2	5.7	-5.1
Participation rate - Taux d'activité	47.0	47.9	**48.6**	*1.4*	**0.7**	1.6		
Unemployment rate - Taux de chômage	27.6	24.4	**25.3**	*2.1*	**0.9**	-2.3		
Employment rate - Taux d'emploi	34.0	36.2	**36.3**	*1.3*	**0.1**	2.3		
Part-time rate - Taux de temps partiel	71.7	72.4	**69.6**	*1.6*	**-2.8**	-2.1		
17 - 19 years - ans								
Population	869.4	830.5	**841.0**	*13.7*	**10.5**	-28.4	1.3	-3.3
Labour Force - Population active	657.0	632.6	**651.7**	*15.3*	**19.1**	-5.3	3.0	-0.8
Employment - Emploi	552.9	532.8	**553.5**	*14.9*	**20.7**	0.6	3.9	0.1
Full-time - Temps plein	249.2	252.1	**268.4**	*9.5*	**16.3**	19.2	6.5	7.7
Part-time - Temps partiel	303.7	280.7	**285.1**	*13.4*	**4.4**	-18.6	1.6	-6.1
Unemployment - Chômage	104.1	99.8	**98.2**	*7.9*	**-1.6**	-5.9	-1.6	-5.7
Participation rate - Taux d'activité	75.6	76.2	**77.5**	*1.5*	**1.3**	1.9		
Unemployment rate - Taux de chômage	15.8	15.8	**15.1**	*1.4*	**-0.7**	-0.7		
Employment rate - Taux d'emploi	63.6	64.2	**65.8**	*1.5*	**1.6**	2.2		
Part-time rate - Taux de temps partiel	54.9	52.7	**51.5**	*1.8*	**-1.2**	-3.4		
20 - 24 years - ans								
Population	598.9	614.1	**608.3**	*20.9*	**-5.8**	9.4	-0.9	1.6
Labour Force - Population active	462.8	491.0	**474.0**	*18.2*	**-17.0**	11.2	-3.5	2.4
Employment - Emploi	422.8	453.4	**440.3**	*17.4*	**-13.1**	17.5	-2.9	4.1
Full-time - Temps plein	284.4	323.0	**302.0**	*14.0*	**-21.0**	17.6	-6.5	6.2
Part-time - Temps partiel	138.4	130.4	**138.3**	*11.7*	**7.9**	-0.1	6.1	-0.1
Unemployment - Chômage	40.1	37.6	**33.7**	*6.6*	**-3.9**	-6.4	-10.4	-16.0
Participation rate - Taux d'activité	77.3	80.0	**77.9**	*1.9*	**-2.1**	0.6		
Unemployment rate - Taux de chômage	8.7	7.7	**7.1**	*1.5*	**-0.6**	-1.6		
Employment rate - Taux d'emploi	70.6	73.8	**72.4**	*2.0*	**-1.4**	1.8		
Part-time rate - Taux de temps partiel	32.7	28.8	**31.4**	*2.4*	**2.6**	-1.3		
Other persons aged 15 to 24 - Autres personnes âgées de 15 à 24 ans								
Population	1,790.9	1,847.3	**1,874.8**	*20.9*	**27.5**	83.9	1.5	4.7
Labour Force - Population active	1,551.8	1,576.9	**1,603.8**	*25.6*	**26.9**	52.0	1.7	3.4
Employment - Emploi	1,349.2	1,390.2	**1,419.0**	*26.5*	**28.8**	69.8	2.1	5.2
Full-time - Temps plein	1,108.2	1,149.3	**1,173.7**	*25.4*	**24.4**	65.5	2.1	5.9
Part-time - Temps partiel	240.9	240.8	**245.4**	*18.7*	**4.6**	4.5	1.9	1.9
Unemployment - Chômage	202.6	186.7	**184.7**	*15.5*	**-2.0**	-17.9	-1.1	-8.8
Participation rate - Taux d'activité	86.6	85.4	**85.5**	*0.6*	**0.1**	-1.1		
Unemployment rate - Taux de chômage	13.1	11.8	**11.5**	*0.7*	**-0.3**	-1.6		
Employment rate - Taux d'emploi	75.3	75.3	**75.7**	*0.8*	**0.4**	0.4		
Part-time rate - Taux de temps partiel	17.9	17.3	**17.3**	*0.9*	**0.0**	-0.6		

[1] S.E.: Average standard error of change over the year (see "Sampling Errors" in *About the Labour Force Survey* at the end of this publication for further explanation).
[1] E.-T.: Erreur-type moyenne du changement annuel (voir «Erreur d'échantillonnage» dans *À propos de l'Enquête sur la population active* à la fin de cette publication pour plus d'explications).
[2] Students are persons aged 15-24 who attended school full-time in March and who are planning to return to school in the fall. Other persons are all other youths aged 15-24 who are not included in the student population.
[2] Les étudiants sont les personnes âgées de 15 à 24 ans qui fréquentaient l'école à plein temps en mars et qui ont l'intention de retourner à l'école à l'automne. Les autres personnes sont les jeunes de 15 à 24 ans qui ne sont pas inclus dans la population étudiante.

Table 20. Students and other persons aged 15 to 24 by province, July 2001 and July 2000, (in thousands)
Tableau 20. Étudiants et autres personnes âgées de 15 à 24 ans selon la province, juillet 2001 et juillet 2000, (en milliers)

Unadjusted data - Données non désaisonnalisées

		Population	Labour Force					Participation rate	Unemployment rate	Employment rate
			Labour force	Employment	Full-time	Part-time	Unemployed			
		Population	Population active	Emploi	Temps plein	Temps partiel	Chômage	Taux d'activité	Taux de chômage	Taux d'emploi
Students[1] - Étudiants[1]										
Newfoundland - Terre-Neuve	2000	44.5	26.4	20.1	13.7	6.4	6.3	59.3	23.9	45.2
	2001	43.4	28.7	22.7	17.4	5.4	6.0	66.1	20.9	52.3
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	2000	9.7	7.9	7.0	4.9	2.1	0.9	81.4	11.4	72.2
	2001	10.1	8.7	8.1	5.9	2.2	0.6	86.1	6.9	80.2
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	2000	71.4	51.8	42.2	23.0	19.2	9.6	72.5	18.5	59.1
	2001	69.4	50.6	42.0	25.0	16.9	8.6	72.9	17.0	60.5
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	2000	51.6	37.0	31.2	20.4	10.8	5.9	71.7	15.9	60.5
	2001	49.8	35.7	31.4	22.0	9.5	4.2	71.7	11.8	63.1
Quebec - Québec	2000	539.2	364.3	310.3	180.3	130.0	54.0	67.6	14.8	57.5
	2001	527.6	343.9	288.8	160.8	127.9	55.1	65.2	16.0	54.7
Ontario	2000	900.1	623.6	533.5	262.4	271.1	90.1	69.3	14.4	59.3
	2001	900.8	635.4	541.1	257.6	283.4	94.3	70.5	14.8	60.1
Manitoba	2000	70.3	51.4	44.1	23.6	20.5	7.4	73.1	14.4	62.7
	2001	71.9	53.9	46.1	24.1	22.0	7.8	75.0	14.5	64.1
Saskatchewan	2000	70.3	47.1	41.7	19.2	22.4	5.4	67.0	11.5	59.3
	2001	71.2	49.4	42.8	22.6	20.2	6.6	69.4	13.4	60.1
Alberta	2000	202.1	139.2	116.9	56.0	60.9	22.3	68.9	16.0	57.8
	2001	196.6	133.9	115.3	66.8	48.5	18.7	68.1	14.0	58.6
British Columbia - Colombie-Britannique	2000	262.8	147.0	120.5	49.1	71.3	26.5	55.9	18.0	45.9
	2001	288.2	164.7	138.7	54.3	84.4	26.0	57.1	15.8	48.1
Other persons aged 15 to 24 - Autres personnes âgées de 15 à 24 ans										
Newfoundland - Terre-Neuve	2000	35.3	26.8	19.1	15.5	3.6	7.6	75.9	28.4	54.1
	2001	34.4	27.6	19.2	16.1	3.2	8.4	80.2	30.4	55.8
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	2000	10.2	9.6	8.0	6.9	1.1	1.6	94.1	16.7	78.4
	2001	9.8	9.1	7.9	7.3	0.6	1.2	92.9	13.2	80.6
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	2000	53.5	45.5	39.0	32.9	6.1	6.5	85.0	14.3	72.9
	2001	54.1	48.0	39.6	34.5	5.1	8.4	88.7	17.5	73.2
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	2000	49.5	42.3	34.9	30.5	4.4	7.4	85.5	17.5	70.5
	2001	50.1	45.3	38.5	33.2	5.2	6.8	90.4	15.0	76.8
Quebec - Québec	2000	430.2	365.0	316.0	270.3	45.7	49.0	84.8	13.4	73.5
	2001	436.5	374.1	333.6	279.0	54.7	40.5	85.7	10.8	76.4
Ontario	2000	616.8	537.6	485.3	388.9	96.4	52.3	87.2	9.7	78.7
	2001	644.5	556.2	489.7	402.4	87.3	66.5	86.3	12.0	76.0
Manitoba	2000	78.1	66.9	62.7	53.0	9.7	4.1	85.7	6.1	80.3
	2001	77.4	66.9	60.1	51.1	9.0	6.8	86.4	10.2	77.6
Saskatchewan	2000	74.6	64.9	57.8	47.5	10.3	7.1	87.0	10.9	77.5
	2001	72.0	62.0	54.2	46.4	7.8	7.8	86.1	12.6	75.3
Alberta	2000	233.9	204.0	178.7	155.7	23.0	25.3	87.2	12.4	76.4
	2001	248.6	214.3	197.7	170.5	27.3	16.6	86.2	7.7	79.5
British Columbia - Colombie-Britannique	2000	265.2	214.4	188.6	148.1	40.5	25.8	80.8	12.0	71.1
	2001	247.4	200.1	178.5	133.2	45.2	21.7	80.9	10.8	72.2

[1] Students are persons aged 15-24 who attended school full-time in March and who are planning to return to school in the fall.
Other persons are all other youths aged 15-24 who are not included in the student population.

[1] Les étudiants sont les personnes âgées de 15 à 24 ans qui fréquentaient l'école à plein temps en mars et qui ont l'intention de retourner à l'école à l'automne.
Les autres personnes sont les jeunes de 15 à 24 ans qui ne sont pas inclus dans la population étudiante.

About the Labour Force Survey

The statistics contained in this report are based on information obtained through a sample survey of 52,000 representative households across the country. The Labour Force Survey, started in November 1945, was taken at quarterly intervals until November 1952. It has been carried out monthly since then. The information generated by the survey has expanded considerably over the years with a major redesign of the survey content in 1976 and again in 1997, and provides a rich and detailed picture of the Canadian labour market. Details of these changes are available on request from the Labour Force Survey Program, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

The sample used in the Labour Force Survey has been designed to represent all persons in the population 15 years of age and over residing in the provinces of Canada, with the exception of the following: persons living on Indian reserves, full-time members of the armed forces and people living in institutions (for example, inmates of penal institutions and patients in hospitals or nursing homes who have resided in the institution for more than 6 months). Monthly estimates of employment, unemployment and persons not in the labour force refer to the specific week covered by the survey each month, normally the week containing the 15th day.

For detailed information on the LFS data collection, methodology and content see the document *Guide to the Labour Force Survey* (Catalogue no. 71-543-GIE) on the Statistics Canada web site at www.statcan.ca/english/concepts/labour/index.htm.

Definitions and Explanations

The **labour force** is composed of those members of the civilian non-institutional population 15 years of age and over who, during the reference week, were employed or unemployed.

Employed persons are those who, during the reference week:

a) did any work at all

b) had a job but were not at work

A person is considered to be **full-time** if his/her usual hours at the main job are greater than 29 hours per week. When the number of hours worked at the main job is usually less than 30 hours per week then he/she is considered to be **part-time**.

Unemployed persons are those who, during the reference week:

a) were without work, had actively looked for work in the past four weeks (ending with reference week), and were available for work;

b) had not actively looked for work in the past four weeks but were on temporary layoff and were available for work;

c) had not actively looked for work in the past four weeks but had a new job to start in four weeks or less from the reference week, and were available for work.

Persons in the civilian non-institutional population 15 years of age and over who, during the reference week, were neither employed nor unemployed are classified as **not in the labour force.**

À propos de l'Enquête sur la population active

Les statistiques publiées ici sont fondées sur une enquête mensuelle menée auprès d'environ 52 000 ménages représentatifs d'un bout à l'autre du Canada. L'enquête sur la population active, lancée en novembre 1945, a eu lieu tous les trois mois jusqu'à novembre 1952. Depuis lors, elle a lieu tous les mois. L'information générée par l'enquête s'est considérablement accrue au cours des années grâce à un remaniement majeur de l'enquête en 1976, suivi d'un autre en 1997, et fournit une image riche et détaillée du marché du travail canadien. On peut obtenir des détails sur ces changements en s'adressant au Programme de l'enquête sur la population active, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

L'échantillon retenu aux fins de l'enquête sur la population active représente toutes les personnes de 15 ans et plus résidant dans les provinces du Canada, à l'exception des personnes vivant dans des réserves indiennes, des membres à plein temps des Forces armées et des pensionnaires d'institutions (par exemple les détenus de prison et les malades séjournant à l'hôpital ou dans une maison de repos pour plus de 6 mois). Les estimations mensuelles de l'emploi, du chômage et des inactifs se rapportent à une semaine bien précise chaque mois, soit normalement celle où tombe le quinzième jour du mois.

Des renseignements détaillés sur la collecte de données, la méthodologie et le contenu de l'EPA sont contenus dans le document *Guide de l'Enquête sur la population active* (nº 71-534-GIF au catalogue) dans le site web de Statistique Canada www.statcan.ca/francais/concepts/labour/index_f.htm.

Définitions et explications

La **population active** comprend les membres de la population civile hors institution âgés de 15 ans et plus qui avaient un emploi (personnes occupées) ou étaient en chômage pendant la semaine de référence.

Les **personnes occupées** sont celles qui, au cours de la semaine de référence:

a) ont fait un travail quelconque

b) avaient un emploi mais n'étaient pas au travail

Une personne est considérée **à temps plein** si elle travaille habituellement plus de 29 heures par semaine à son emploi principal. Une personne est considérée **à temps partiel** si elle travaille habituellement moins de 30 heures par semaine à son emploi principal.

Les chômeurs sont les personnes qui, au cours de la semaine de référence:

a) étaient sans emploi, avaient activement cherché du travail au cours des quatre dernières semaines (y compris la semaine de référence) et étaient prêtes à travailler;

b) n'avaient pas activement cherché de travail au cours des quatre dernières semaines, mais étaient temporairement mises à pied et étaient prêtes à travailler;

c) n'avaient pas activement cherché de travail au cours des quatre dernières semaines, mais devaient commencer un nouvel emploi dans quatre semaines ou moins à compter de la semaine de référence, et étaient prêtes à travailler.

La partie de la population civile hors institution âgée de 15 ans et plus qui était ni occupée ni en chômage pendant la semaine de référence est classée comme **inactive.**

The **unemployment rate** represents the number of unemployed persons expressed as a percentage of the labour force. The unemployment rate for a particular group (age, sex, etc.) is the number unemployed in that group expressed as a percentage of the labour force for that group.

The **participation rate** represents the labour force expressed as a percentage of the population 15 years of age and over. The participation rate for a particular group (age, sex, etc.) is the labour force in that group expressed as a percentage of the population for that group.

The employment rate (formerly the employment/population ratio) represents the number of persons employed expressed as a percentage of the population 15 years of age and over. The employment rate for a particular group (age, sex, etc.) is the number employed in that group expressed as a percentage of the population for that group.

The **part-time rate** represents the number of persons employed part-time expressed as a percentage of the employed. The part-time rate for a particular group (age, sex, etc.) is the number employed part-time in that group expressed as a percentage of the employed for that group.

Seasonal Adjustment

Fluctuations in economic time series are caused by seasonal, cyclical and irregular movements. A seasonally adjusted series is one from which seasonal movements have been eliminated. Seasonal movements are defined as those which are caused by regular annual events such as climate, holidays, vacation periods and cycles related to crops, production and retail sales associated with Christmas and Easter. The seasonally adjusted series contains irregular as well as longer-term cyclical fluctuations.

The seasonally adjusted series are revised each year to take into account current data and to generate new forecast factors for the next twelve months. The data are therefore subject to slight revisions in future issues of this publication.

Sampling Error

Estimates in this publication are based on the Labour Force Survey, a monthly survey of 52,000 households across Canada. Because they are based on a sample survey, the estimates are subject to sampling error. Changes in the level of any estimates between two months can be the result of a true change or sampling variability. In most tables in this publication an indicator of the sampling error is provided. Two thirds of the time, a change greater than the sampling error indicates a real change. Movements in estimates that are smaller than the sampling error are less likely to reflect a real change and more likely to be due to sampling variability. While the above is true for monthly movements, one can have more confidence in a series of consecutive movements in the same direction, even though some of the monthly movements may be smaller than the sampling error.

For comprehensive information on Labour Force Survey methodology, see the publication *Methodology of the Canadian Labour Force Survey*, catalogue no. 71-526-XPB.

Le **taux de chômage** représente le nombre de chômeurs exprimé en pourcentage de la population active. Le taux de chômage d'un groupe particulier (âge, sexe, etc.) est le nombre de chômeurs dans ce groupe, exprimé en pourcentage de la population active dans le même groupe.

Le **taux d'activité** représente la population active exprimée en pourcentage de la population de 15 ans et plus. Le taux d'activité d'un groupe particulier (âge, sexe, etc.) est la population active dans ce groupe exprimée en pourcentage de la population dans le même groupe.

Le taux d'emploi (antérieurement nommé rapport emploi-population) représente le nombre de personnes occupées exprimé en pourcentage de la population de 15 ans et plus. Le taux d'emploi d'un groupe particulier (âge, sexe, etc.) est le nombre de personnes occupées dans ce groupe, exprimé en pourcentage de la population dans le même groupe.

Le **taux de temps partiel** représente le nombre de personnes occupées à temps partiel exprimé en pourcentage du nombre de personnes occupées. Le taux de temps partiel d'un groupe particulier (âge, sexe, etc.) est le nombre de personnes occupées à temps partiel dans ce groupe, exprimé en pourcentage du nombre de personnes occupées dans le même groupe.

Désaisonnalisation

Les fluctuations des séries chronologiques économiques sont causées par des mouvements saisonniers, cycliques et irréguliers. Une série désaisonnalisée est une série dont on a éliminé les effets des mouvements saisonniers. Ces derniers sont causés par des événements annuels réguliers comme les changements de température, les vacances, les cycles agricoles, de productions et de ventes au détail durant la période de Noël et de Pâques. La série désaisonnalisée contient à la fois des fluctuations irrégulières et des fluctuations cycliques à long terme.

Les données désaisonnalisées sont révisées chaque année afin de tenir compte des données courantes et produire des coefficients d'extrapolation prospective pour les 12 prochains mois. Les données d'extrapolation prospective seront l'objet de légères révisions dans les éditions ultérieures de la présente publication.

Erreur d'échantillonnage

Les estimations contenues dans cette publication sont basées sur l'Enquête sur la population active, une enquête mensuelle de 52 000 ménages à travers le Canada. Étant donné qu'elles reposent sur une enquête par échantillon, ces estimations sont sujettes à des erreurs d'échantillonnage. Le changement dans le niveau d'une estimation entre deux mois peut donc être le résultat d'un changement réel ou d'une variation d'échantillonnage. Un indicateur de l'erreur d'échantillonnage est inclus dans la plupart des tableaux de cette publication. Deux fois sur trois, un changement plus grand que l'erreur d'échantillonnage indique un changement réel. Des variations moins élevées que l'erreur d'échantillonnage sont moins susceptibles de montrer des changements réels que des variations dues à l'échantillonnage. On peut avoir davantage confiance dans un ensemble de mouvements consécutifs dans la même direction, même si certains de ces mouvements sont plus petits que l'erreur d'échantillonnage.

Pour des renseignements plus complets sur la méthodologie de l'Enquête sur la Population Active, voir la publication *Méthodologie de l'enquête sur la population active*, nº 71-526-XPB au catalogue.

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHEQUE STATISTIQUE CANADA
1010330270

DATE DUE